Journal Le Lac-St-Jean
www.lelacstjean.com
Transcontinental

Enfin,
des prothèses auditives numériques défrayées
par la RAMQ et la CSST !
LALIBERTÉ & VILLENEUVE
AUDIOPROTHÉSISTES
Gino Villeneuve
audioprothésiste
145, av. Bégin, Alma
662-3458
1023/ 1025337

SOCIETE CANADIENNE DU MICROFILM
H2YCOMP AB000001
464. ST-JEAN BUREAU 110
MONTREAL (QUE)
H2Y 2S1



ARTS & SPECTACLES

Rires assurés avec « C'est devenu gros...! »

Au théâtre d'été de la Dam-en-Terre, la pièce « C'est devenu gros…! », est tout simplement hilarante, d'un bout à l'autre, avec des comédiens qui sont dans le ton

PAGE 17-18



SPORTS

Judo

Sabrina Baron complète sa saison avec une médaille d'argent aux Championnats canadiens « juniors », disputés à Moncton, au Nouveau-Brunswick.

PAGE 44



Un incontournable !

PAGE 3

Première victoire de Stéphanie Lacoursière

Coupe du Québec de vélo de montagne

> Jacques La Haye
normand.simard@transcontinental.ca

Dans le cadre de la Coupe du monde de vélo de montagne présentée en fin de semaine dernière à Saint-Félicien, la Fédération québécoise de sports cyclisme chapeautait la 5e tranche de la Coupe du Québec Devinci. Plusieurs membres du Club cyclone d'Alma ont profité de cette rencontre pour se signaler et en particulier Stéphanie Lacoursière, qui a remporté la médaille d'or dans la catégorie « junior ».

Suite page 47





OPTOPLUS
2 adresses pour vous servir
Clinique Visuelle Harvey et Savard
Place St-Luc
75, boul. St-Luc, Alma
668-6119
Clinique Visuelle Lambert
Carrefour Alma
705, av. du Pont Nord, Alma
662-6515
LA SANTÉ DE MES YEUX, J'Y VOIS PLUS !
Toujours PLUS pour vos yeux
optoplus.com
1007/ 1684972

On réalise le tournage des scènes de « La Petite Séduction »

Ce week-end à Hébertville

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Toute la population et la direction de la municipalité d'Hébertville se préparent à vivre de grands moments alors que, ces 7 et 8 juillet, on va procéder au tournage de l'émission de Radio-Canada, « la Petite Séduction ». Une équipe de bénévoles passionnés a mis la main cette semaine aux derniers préparatifs pour accueillir avec éclat et originalité l'humoriste et comédien Mario Jean.

Afin de préserver l'effet de surprise, seule une partie du programme est dévoilée. On sait cependant que l'accueil et le début officiel des activités auront lieu à la halte cycliste, située sur le rang Saint-Isidore, près de la Fromagerie Leemann, le samedi, à compter de 8 h 15.

Avec l'humoriste et comédien Mario Jean

La municipalité d'Hébertville invite d'ailleurs toute la population à venir démontrer leur célèbre solidarité régionale envers Mario Jean et toute l'équipe de Radio-Canada.

En début d'après-midi, tous sont invités à se rendre au stationnement de l'église pour une surprise de taille. En seconde partie de l'après-midi, une légende vivante renaîtra au grand plaisir de l'invité et aussi de la population.

« Pour chaque bloc au programme, les goûts et champs d'intérêt de l'artiste seront au centre des activités. Nous avons le synopsis pour étonner et laisser notre marque dans l'esprit de Mario Jean. Nous avons su conjuguer sa grande personnalité avec les particularités propres à Hébertville », souligne Jean-François Simard, coordonnateur de l'événement..

L'enregistrement de l'émission reprendra ce dimanche en après-midi alors que Mario Jean et la population sont conviés à un rendez-vous de la démesure au terrain de soccer, près de l'école Curé-Hébert. Enfin, l'événement du week-end culminera dimanche soir alors qu'un grand moment de séduction attend Mario sous un immense chapiteau érigé à Place des Moulins.

Il y aura musique, animation et dégustation aux différents sites de tournage. La participation est gratuite pour tous et toute la population régionale est cordialement invitée.

L'avènement à Hébertville de La Petite Séduction, animée par Dany Turcotte et diffusée le 15 août prochain, s'inscrit notamment dans les nouveaux plans d'avenir de la municipalité qui désire plus que jamais mettre en valeur ses lieux historiques, sa villégiature mirifique et ses nombreux endroits de divertissements.

Dernièrement, la municipalité dévoilait sa nouvelle signature et ses nouvelles couleurs, marquant ainsi le début de la réalisation de ses plans d'avancement.

Les arboriculteurs du Lac
taille et émondage sans éperons
abattage d'arbres dangereux
taille de haies
essouchage
assurance responsabilité
estimation gratuite
Les arboriculteurs du Lac
François Beaudoin
technicien forestier
info@arboriculteursdulac.com
668.7014
1850/ 1659028

Le plus célèbre navire au monde
CROISIÈRE SUR LE MAJESTUEUX
QUEEN MARY 2
Du 3 au 13 janvier 2008
Départ de la région
À partir de
2 159$ cab int.
taxes, transport et repas inclus
Réservez tôt, prolongation jusqu'au 6 août.
Josée Lapointe
Accompagnatrice
Voyages VASCO
L'Univers de la Croisière
SAINT-FÉLICIEN • 679-8242
ROBERVAL • 275-0056
ALMA • 668-4993
DOLBEAU • 276-1301
911/19/ 1961148

BORD DE L'EAU
Métabetchouan/St-Gédéon avec plage privée au Lac St-Jean. Résidence exceptionnelle, qualité de construction, aménagement intérieur remarquable, pièces spacieuses, accès direct au lac, à la marina St-Gédéon, à la Véloroute, à une piste de ski de fond, à 10 minutes du terrain de golf.
Pour autres photos et détails :
www.courtieragricole.net
543-5410
Pierre Trottier Courtier immobilier agréé
1851/ 1878318

HYUNDAI SURPASSE TOYOTA ET HONDA
LES COUPS DE TÊTE DE L'ÉTÉ
HYUNDAI
Hyundai est fière d'être classée au premier rang des constructeurs de véhicules grand public dans les sondages sur la qualité initiale 2006 de J.D. Power and Associates.
SONDAGE DE SATISFACTION
La Santa Fe de Hyundai a remporté le premier rang devant des concurrents comme le Toyota FJ Cruiser et le Jeep Wrangler 4 portes, tandis que la minifourgonnette Entourage de Hyundai a surpassé la Honda Odyssey pour le premier rang, une position que l'Odyssey détenait depuis les cinq dernières années.
L'index de qualité totale est une mesure du niveau de satisfaction des propriétaires de véhicules neufs. Le sondage Strategic Vision a été réalisé auprès de 27 000 acheteurs de véhicules qui ont acheté leur véhicule 2007 en septembre, octobre et novembre 2006. Les consommateurs ont été sondés avec une foule de questions touchant leur expérience en tant que propriétaire, y compris l'achat, la possession et la conduite de leur véhicule. Les résultats de l'index 2007 sont basés sur les évaluations des propriétaires de véhicules neufs dans 19 catégories de produits.
0% d'intérêt* Jusqu'à 60 mois sur certains modèles
Profitez de rabais allant jusqu'à 4000 $
VOUS POUVEZ LOUER UNE ELANTRA À PARTIR DE 205$* /PAR MOIS
0$ COMPTANT
GARANTIE 5 ANS
100 000 km
GARANTIE GLOBALE LIMITÉE
Garantie complète de Hyundai sans franchise
Avantage HYUNDAI
*Voir détails chez le concessionnaire.
2400, av. du Pont Sud, Alma • 662-2228 • Téléc.: 662-2668
1107/ 1957308

Actualités
Les 100 premiers jours d'Alexandre Cloutier.....8
On lance les travaux d'ingénierie du carrefour giratoire pour la Route du Lac Ouest.....10



Les Fêtes Gourmandes du SLSJ: un incontournable !

Les cuisines n'attendent que les visiteurs

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

On n'est peut être qu'en juillet encore, mais réservez votre période du 16 au 19 août prochain alors que sera présentée l'édition 2007 des Fêtes Gourmandes du Saguenay Lac Saint-Jean. Ce grand rendez-vous annuel de l'agroalimentaire et de la gastronomie est maintenant devenu un incontournable et toute une équipe de bénévoles est déjà à l'œuvre depuis quelques semaines pour la préparation de ce grand événement.

Cumulant à eux deux plus de 30 années d'expérience et forts d'une large expérience dans le domaine de la restauration et de la fine gastronomie, c'est avec beaucoup de plaisir que deux grands chefs cuisiniers qui ont fait leur marque ici prendront les commandes des cuisines des Fêtes Gourmandes, du 16 au 19 août prochain.

Leur objectif est simple: donner le goût aux gens de venir déguster des plats exotiques à haute saveur régionale.

En effet, la direction des Fêtes a retenu les services d'Alain Tremblay, présentement Chef au Restaurant bar Mario Tremblay d'Alma. Il a fait sa marque à l'Auberge des Îles de St-Gédéon pendant huit ans et il est aussi chef consultant et à reçu en 2000, le Grand prix du tourisme de la gastronomie.

Il partagera la tâche avec Mario Brisson qui est propriétaire de sa compagnie de consultation en restauration « Consultant Global » et chef consultant au théâtre du Palace D'Arvida, du Restaurant Artis de Chicoutimi et du restaurant Opia à Saguenay. Ce sont là quelques-unes de ces dernières réalisations.

Pour ces chefs aguerris, la présentation de chacun des menus est importante et comporte plusieurs étapes qu'ils superviseront avec soin.



À LA UNE, on retrouve Diane O. Gilbert, présidente d'honneur; le chef Mario Brisson et Sylvie Beaumont, directrice générale des Fêtes Gourmandes. *(Photo: Courtoisie)*

L'animation sera à son comble tout au long du week-end sous le chapiteau MÉTRO avec aux commandes Josée Gauthier de l'émission « L'alimentaire » alors qu'une foule d'activités en continu sauront captiver au plus haut point les visiteurs.

Des démonstrations culinaires effectuées par le Centre de formation professionnelle d'Arvida; des artistes-sculpteurs qui utiliseront leur talent afin de créer une sculpture sur une immense brique de fromage cheddar vieillit à point !; un chef sur place qui aura la tâche de créer des recettes instantanées et un concours de sucre à la crème.

Naturellement, les jeunes ne seront pas en reste. En effet, de la terre à la table, le monde de l'agro-alimentaire regorge de trésors que la mini-ferme NUTRINOR leur fera découvrir tout au long de l'événement: petits animaux de la ferme, informations, jeux et découvertes seront au rendez-vous pour le plaisir et l'intérêt de tous.

Sans prétention, mais avec beaucoup de dynamisme, faire le tour de la mini-ferme NUTRINOR sera, cette année, pour les grands comme pour les petits, une aventure passionnante du début à la fin.

Le veau étant la vedette de la fin de semaine, les gens pourront donc admirer ces races de bovins laitiers et de boucherie avec leurs petits.

En ouverture des Fêtes Gourmandes, le jeudi 16 août, la population est donc invitée au souper « 5 services » où les gens découvriront le Veau de Charlevoix, d'une toute nouvelle manière.

Les chefs, Mario Brisson et Alain Tremblay ont concocté un menu aussi varié qu'original. Avec la participation du Veau de Charlevoix de Légupro et Norfruit, ce repas gastronomique se déroulera dans une ambiance chaleureuse relevée par les musiciens de Jazz Avenue.

Les billets sont mis en vente au coût de 55 $ à partir du 10 juillet et sont disponibles sur réservation au bureau des Fêtes Gourmandes au 347-1414.

Un combat

L'organisation revient avec son idée originale du Combat des chefs. On dit que l'on reconnaît un grand chef à son omelette ! Ce sera à vérifier le samedi 18 août 13 h 30, sous le grand chapiteau des Fêtes Gourmandes.

Un défi a été lancé aux personnalités du monde des médias de troquer le micro ou l'ordinateur pour le fourneau, ce qui n'est peut-être pas si évident que cela. Qui saura, par son épice secrète, son habileté au poêlon ou sa recette magique charmer les chefs et remporter l'honneur de ce titre tant convoité qu'est celui de « L'omelette des Fêtes Gourmandes 2007 » ?

Quant au dimanche 19 août, la journée sera consacrée à la famille. Afin de s'adapter à cette nouvelle clientèle de jeunes parents, les Fêtes Gourmandes ont mis l'emphase sur la journée du dimanche qui sera entièrement consacrée aux tout-petits.

Dès 10 h, en avant-midi il y aura les « hot dog du terroir », à 99 cents chacun, uniquement pour les enfants de 12 ans et moins.

Clowns, animation, maquillage et un super spectacle musical présenté par le clown Atchoum sur la grande scène du chapiteau.

Naturellement, les Fêtes Gourmandes du Saguenay Lac-Saint-Jean ne pourraient présenter un tel événement sans le support et la confiance témoignée par leurs nombreux partenaires.

Une fête de la gastronomie comme celle-là demande l'appui et le support de la communauté afin de pouvoir donner aux acteurs de l'agro-alimentaire la place qui leur revient.

Donc, grâce à Desjardins, aux marchés Métro du lac Saint-Jean, à la S.A.Q du Carrefour Alma, à Nutrinor et Ville d'Alma, il est possible de poursuivre cette fête et de contribuer à l'essor de nos produits régionaux.

Ainsi, du 9 juillet au 12 août, la population est invitée à se procurer son passeport en prévente. Au coût de 18 $ pour 10 coupons de dégustation, le passeport acheté en pré-vente comprend l'entrée gratuite sur le site pour tout le week-end et 10 coupons de dégustation, une économie de 6 $ par personne.

Ils sont disponibles dans les stations participantes Pétrole Belzile et R.L de la région ainsi que chez Métro Dubé Alma et Delisle, Métro Dolbeau- Mistassini, Métro Saint-Félicien. Familiprix Régis Tremblay, Boucherie du coin et Marché Richelieu tous trois situés à Saint-Cœur-De-Marie.

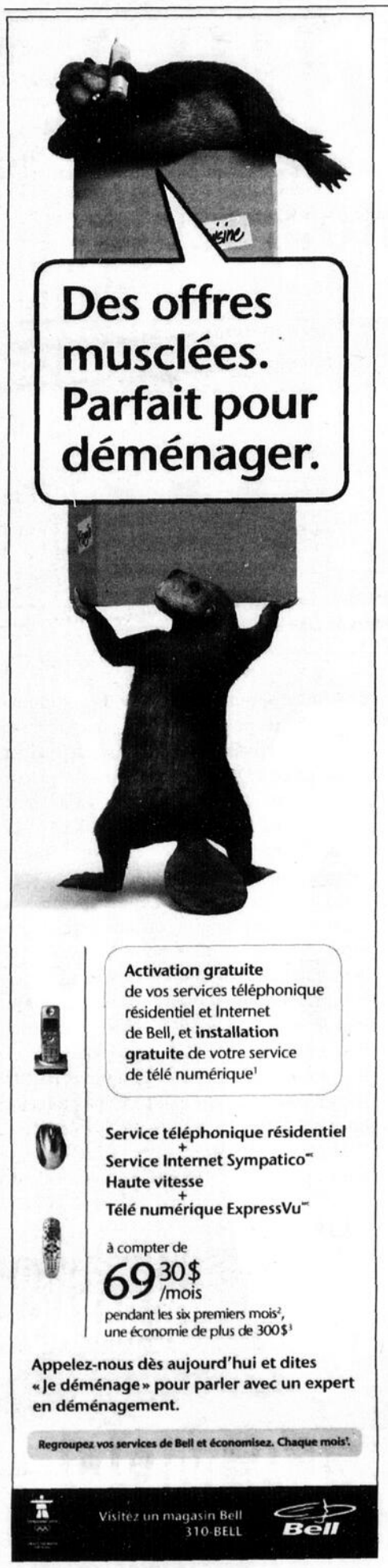


COMME TOUJOURS, LES gens étaient fiers de faire les annonces. *(Photo: Courtoisie)*



LES GENS DE Métro Dubé, fiers partenaires du chapiteau. *(Photo: Courtoisie)*

LE Centre dentaire Fortin,
C'est une grande famille
OÙ LA PASSION DES SOURIRES ET DES GENS EST PRÉSENTE DEPUIS PLUS DE 40 ANS.
662-5002
662-4297
225, RUE DE LA GARE, ALMA
1005/ 1564718
ROMA FORTIN denturologiste depuis 1965
DANY FORTIN denturologiste depuis 1987
TANIA FORTIN chirurgienne dentiste depuis 1999



Les offres prennent fin le 12 juillet 2007 et sont réservées aux clients du service résidentiel du Québec, là où la technologie et la visibilité directe le permettent. Elles sont modifiables sans préavis et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre. Des frais de résiliation anticipée sont exigibles. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) Réservée aux nouveaux clients qui s'abonnent à chacun des services suivants : Internet Sympatico Haute vitesse, pour au moins un 1 an; Téléphonie résidentielle Sélection et forfait personnalisé Base numérique francophone du service ExpressVu, pour au moins 2 ans. (2) Il n'est pas nécessaire d'être abonné au service téléphonique local ou à d'autres services tarifés de Bell Canada. Sympatico : Gratuit pour les mois 1 et 2, 24,95 $ pour les mois 3 à 6 et le tarif courant (actuellement 44,95 $, modifiable) s'appliquera par la suite. Des frais de 25 $ s'appliquent si vous annulez la commande avant l'activation. Capacité totale de téléchargement de 30 Go par mois; frais pour téléchargement en sus. ExpressVu : Gratuit pour les mois 1 et 2; le tarif courant (actuellement 26 $, modifiable) s'appliquera par la suite. Le forfait personnalisé Base numérique anglophone est également offert pour 31 $/mois. Les frais liés aux récepteurs et à la programmation HD sont en sus. Une pièce d'identité avec photo valide et une préautorisation sur une carte de crédit ou un transfert électronique de fonds (TEF) sont requis pour activer un système. Le client doit acheter un système avant le 12 juillet 2007 et l'activer dans les 60 jours suivants. La trousse de mise à niveau à l'antenne multisignal est requise pour syntoniser certains canaux, et est uniquement incluse avec le système satellite haute définition. L'installation gratuite couvre l'installation du système de base, qui comprend un récepteur. Pour connaître les conditions d'admissibilité, visitez bell.ca/installationincluse. Service téléphonique résidentiel : À compter de 18,35 $/mois. D'autres frais tels que les frais pour les services TouchTone (2,80 $/mois) et 911 (19 ¢/mois, variables d'une région à l'autre) s'appliquent. L'inscription gratuite à la Facture unique peut être requise. Le tarif mensuel est régi par le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) et peut varier selon l'emplacement géographique. Cela vaut aussi pour les économies. Un préavis de 30 jours est requis pour annuler le service. Certaines parties du territoire desservi par Bell font l'objet de frais de service en zone rurale. Vous pouvez vérifier si de tels frais s'appliquent à votre cas. (3) Par rapport aux tarifs mensuels actuels pour ces services à la carte, sans engagement, y compris les frais d'activation et d'installation applicables. † Services offerts là où la technologie et la visibilité directe le permettent. Le Forfait est réservé aux clients du service résidentiel qui sont abonnés à au moins deux des services suivants : Interurbain, Internet, télé numérique ou sans fil (mensuel), dont un avec un forfait sélectionné. Bell peut mettre fin au rabais du Forfait de Bell moyennant un préavis de 30 jours. Il n'est pas nécessaire d'être abonné au service téléphonique local ou à d'autres services tarifés de Bell Canada. La réduction mensuelle en vertu du Forfait de Bell est appliquée après l'expiration de toute promotion. D'autres conditions s'appliquent.
Sympatico est une marque de commerce de Bell Canada. ExpressVu est une marque de commerce de Bell ExpressVu s.e.c. MC©2005, COVAN.

LE 911

France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Vol d'un cyclomoteur

À Alma cette semaine, un jeune a constaté le vol de son cyclomoteur.

Il s'agit d'un véhicule de marque Yamaha BW'S 2006, de couleur gris. Il s'agit des petites motos de 50cc que les jeunes apprécient tant.

UNE ANNONCE PLACÉE DANS CET HEBDO EST BASÉE SUR UNE DISTRIBUTION VÉRIFIÉE PAR Deloitte Samson Bélair/Deloitte & Touche WWW. ODCINC.CA

Dans une remise

Dans une remise située à Alma, un ou des voleurs se sont emparés de différents outils dont une scie à chaine, un débroussailleur ainsi qu'un coupe haie.

Deux vols de VTT

Cette semaine, les voleurs en voulaient aux motos de type VTT car deux vols de ce genre de véhicules ont été commis.

Tout d'abord, à Alma, un citoyen a constaté la disparition de son VTT de marque Polaris, 4X4, de l'année 2003 et de couleur rouge. Il est du modèle AO7CH.

Puis, à l'Ascension, un deuxième VTT a été volé, cette fois, dans la boîte d'un camion. Il s'agit d'un engin de marque Polaris Magnum de couleur vert et de l'année 99.

Le ou les voleurs ont également dérobé dans la même boîte de camion une scie mécanique ainsi qu'une débroussailleuse.

Un ours

À Saint-Nazaire, au bout de la 2e rue Nord, les policiers sont intervenus en raison de la présence d'un gros ours noir qui rôdait près des maisons. L'ours a notamment vu l'animal qui s'est entre autres levé debout sur ses pattes d'en arrière.

Les policiers invitent le public à la prudence en raison de la grosseur de l'animal et de communiquer immédiatement avec la SQ s'il est revu dans le secteur.

Activités

Au cours de la dernière semaine, les policiers du poste de la SQ de la MRC Lac-St-Jean-Est sont intervenus dans le cadre de 97 événements. Notamment, ils ont émis 95 billets d'infraction pour des excès de vitesse et 13 véhicules ont été envoyés pour inspection mécanique.

Au chapitre des accidents, un total de 7 accidents ont occasionné des blessures à huit personnes. Il y a eu 19 accidents avec dommages matériels sur lesquels les policiers ont enregistré six délits de fuite.

Finalement, cinq individus devront expliquer devant un juge pourquoi ils se trouvaient au volant de leur véhicule alors que leurs facultés étaient affaiblies par la consommation d'alcool.

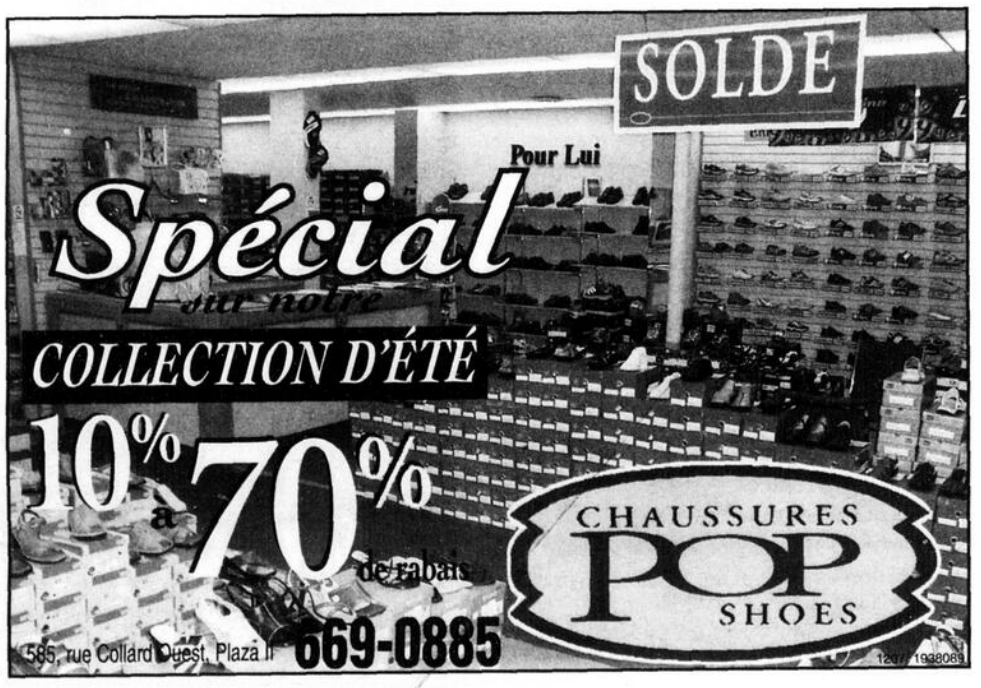
Attention aux orignaux

Il y a peu de périodes dans l'année où l'on ne retrouve pas des représentants de la grande faune en abord des routes de la région et plus spécifiquement, dans certains secteurs. Les deux photos suivantes nous ont été transmises en début de semaine par Internet.

Il s'agit d'un accident qui s'est produit le 30 juin dernier, vers 21 h 30, sur la route conduisant à la municipalité de Lamarche. Heureusement, malgré la force de l'impact, le conducteur, Réjean Bouchard de Lamarche, n'a subi que de légères égratignures. Cependant, on peut facilement imaginer que les conséquences auraient pu être d'avantages sérieuses.

Un bel exemple pour rappeler que la circulation dans les secteurs boisés demande toujours une prudence additionnelle.

C'est notamment le cas dans la Réserve faunique des Laurentides et le secteur Nord où l'on retrouve une importante quantité d'orignaux.





CONSEIL en bref

France paradis

Trop d'affiches

Lors de sa dernière rencontre, les membres du Comité d'urbanisme de Ville d'Alma se sont penchés sur le cas d'une demande de trois commerces situés dans le même bâtiment, sur l'Avenue du Manoir, dans le quartier Isle-Maligne.

Leur bâtiment étant un peu en retrait de l'Avenue du Pont, ils demandaient la permission d'installer une affiche sur le terrain en bordure de l'Avenue, propriété de Ville d'Alma.

Les membres du comité ont jugé qu'il y a déjà beaucoup trop d'affiches sur l'Avenueu Pont et que certains commerces profitent même de leur permission pour mettre une affiche par produit. Les gens d'affaires ont même proposé de faire l'acquisition du terrain en question afin de pouvoir réaliser leur projet d'affichage.

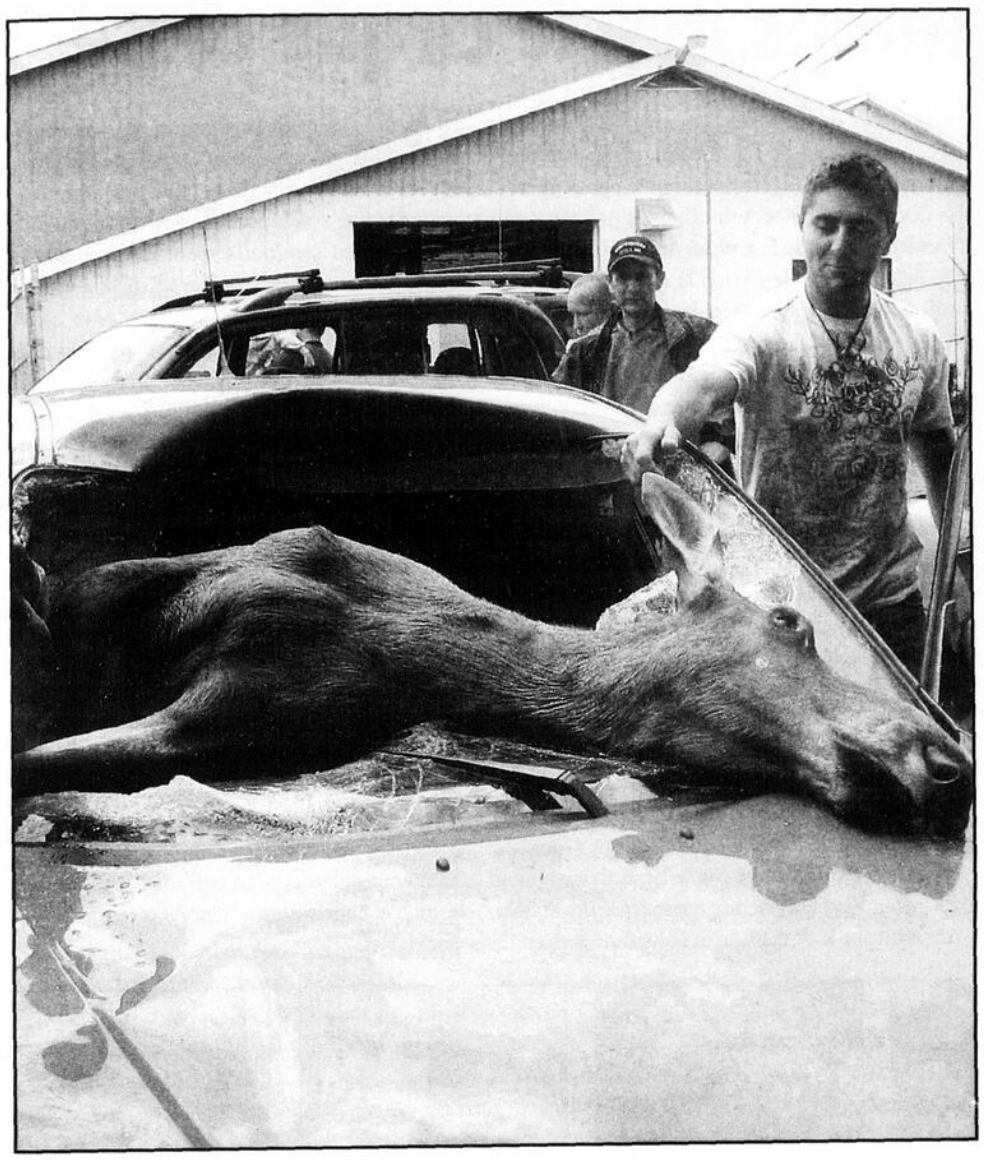
Cependant, le comité a refusé cette proposition, estimant notamment qu'au moment de la réalisation de la future voie de contour d'Isle-Maligne, il faudrait alors racheter le terrain ou l'exproprier attendu qu'il se retrouve directement dans l'axe de la future voie.

Décès de l'ex-directeur général

Raymond Gagnon, ex-directeur général de ville d'Alma, est décédé à la fin juin dernier à Laval, où il coulait doucement sa retraite.

Ingénieur de profession, Raymond Gagnon avait occupé la fonction de « gérant » de Ville d'Alma, comme on disait l'époque. Il avait occupé la fonction de mars 1967 à juin 1971 et de décembre 1973 à décembre 1976.

Il avait ensuite quitté ses fonctions pour devenir directeur des travaux publics de la Ville de Sherbrooke.



(Photo: Courtoisie)

Vous avez le projet de VENDRE ou ACHETER une propriété

Contactez-moi DÈS MAINTENANT



• ESTIMATION GRATUITE DE LA VALEUR MARCHANDE DE VOTRE PROPRIÉTÉ
• Disponible 7 jours sur 7
• Professionnalisme • Efficacité

J'OFFRE 2 GARANTIES GRATUITES*
*Conditions sur www.lacapitale.com

GARANTIE VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES
ACCESSOIRES PLOMBERIE ÉLECTRICITÉ CHAUFFAGE

La Capitale
La Capitale vends.com



PRIX RÉVISÉ
Dam-en-Terre, véritable domaine directement au bord de l'eau, 33 700 p.c., terrain toute beauté, piscine creusée avec SPA intégré, foyer, intérieur magnifique, de grande qualité, luxueux. Beaucoup de détails, faut voir à l'intérieur. Chantale Tremblay, 668-9551.

Chantale Tremblay
Agent immobilier affilié
668-9551 Bureau: **668-4578**
200, av. du Pont Sud, Alma

1803/ 1918991

Ma chiro, ma santé !

Assurance acceptée



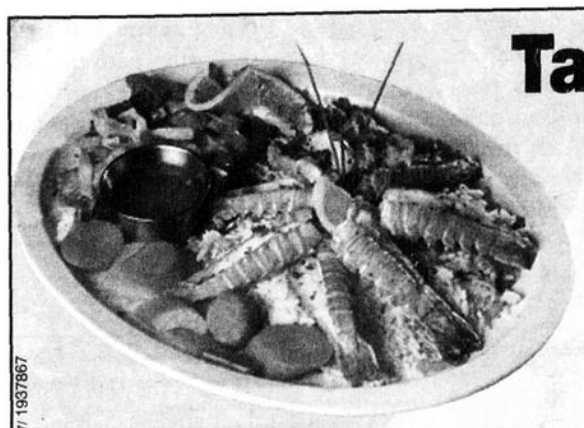
Dre Christine Bouchard
chiropraticienne

Dre Karine Poitras
chiropraticienne

Centre CHIROPRATIQUE familial
Complexe Jacques-Gagnon, Alma
668-8759

1207/ 1913832

Table d'hôte
Du jeudi au dimanche soir
de 17 h à 20 h
À partir de 16,95$



NOUVEAU Carte des vins



Au plaisir de vous servir...

RESTAURANT l'Entre Gens

METS RÉGIONAUX

455, rue St-Alphonse, Saint-Bruno • 343-3474

1207/ 1937867

ON LIQUIDE la mode

Tendances MODE
Place St-Luc

JUSQU'À 70% DE RABAIS
SUR TOUTE LA MODE

LOT DE MAILLOTS 70%

Temps limité

LOT DE VÊTEMENTS ESTIVAL 70%

VASTE INVENTAIRE
• homme • dame
Place St-Luc, Alma

0800961 /2021

Enfouissement: il est grand temps que le cirque cesse !



Commentaire

France PARADIS
france.paradis@transcontinental.ca

Quand je suis parti en vacances, le 8 juin dernier, pour trois semaines, je pensais sérieusement qu'à la séance du Conseil de la MRC Lac-St-Jean-Est du 12 juin, on trouverait un terrain d'entente dans le dossier de la fermeture du lieu d'enfouissement sanitaire de l'Ascension.

Après mon pèlerinage annuel sur le réservoir Manic V, pour une pêche de rêve, coupé du reste du reste monde ou presque, je suis revenu la tête reposée et pleine de belles images de nature et de paysages.

De retour à Alma et en faisant la lecture des journaux, j'ai vite réalisé que le lieu d'enfouissement demeurait encore et toujours au cœur d'un litige qui oppose de façon radicale les maires du secteur Nord et leurs homologues d'Alma et du secteur Sud.

En fait, au lieu de progresser vers une entente, on assiste à une escalade de gros mots et cette semaine, cinq maires du Nord ont même livré une très virulente sortie contre le maire d'Alma et ses propos incendiaires. En fait, le débat a atteint le niveau des attaques « personnelles » envers Gérald Scullion que l'on présente comme l'empêcheur de tourner en rond.

Et jeudi, on apprenait par la voix du journal Le Quotidien que le préfet de la MRC, Réjean Bouchard, s'était retiré des discussions en raison d'une stratégie de communication qui avait été adoptée par le Comité des matières résiduelles de la MRC qui dirige le dossier.

On dit au préfet de se taire et plus tard, on l'accuse de ne pas avoir le leadership pour régler le dossier.

Il y a des gens qui parlent des deux coins de la bouche dans ce dossier qui sent aussi bon que ce qui se trouve en dessous du lieu d'enfouissement, le lixiviat.

•••

Lors de la séance publique de juin de la MRC Lac-Saint-Jean-Est, des maires des municipalités du secteur Nord ont voté contre la résolution présentée par le Comité des matières résiduelles concernant le prolongement des opérations d'élimination des matières résiduelles au lieu d'enfouissement de l'Ascension, mais cette résolution a tout de même été adoptée par la majorité des représentants municipaux.

Devant cet état de fait, plusieurs maires ont décidé de quitter sur-le-champ la séance publique. À tour de rôle, les maires des municipalités de Saint-Nazaire, Lamarche, Labrecque, Sainte-Monique et de l'Ascension ont quitté la salle.

Depuis le début de 2007, la situation s'est détériorée grandement dans le dossier alors que les parties autour de la table de la MRC Lac-Saint-Jean-Est ne réussissent pas à faire l'unanimité sur le projet de fermeture du site.

Dans la proposition adoptée à la majorité par le conseil de la MRC, on ne fait état d'aucune somme d'argent liée à l'entente de fermeture du site, mais plutôt de l'aménagement d'un lieu d'enfouissement technique (LET) pour être en opération pendant cinq ans, soit la période du 1er janvier 2009 au 31 décembre 20013.

•••

Puis, le 18 juin, lors de la séance du conseil municipal d'Alma, le maire Gérald Scullion a ajourné la séance publique du conseil municipal pour s'adresser directement aux téléspectateurs et faire un point sur le dossier du lieu d'enfouissement.

Après un résumé de la situation qui prévaut et le constat de la dernière séance publique de la MRC, où les représentants de la table ont adopté à la majorité une résolution concernant le prolongement du lieu d'enfouissement jusqu'en 2013, le maire Scullion a exprimé le fond de sa pensée sur l'ensemble de ce dossier.

Il a notamment souligné qu'il n'était plus certain du choix que les élus ont fait, lors de la dernière assemblée publique de la MRC. Cette résolution impliquera des déboursés importants pour l'ensemble des contribuables et en particulier ceux d'Alma et il n'est pas certain que l'on doive payer pour arrêter les opérations d'enfouissement à un site qui répond absolument à toutes les normes du ministère de l'Environnement. Les ingénieurs du gouvernement du Québec nous assurent que le site est conforme et très sécuritaire.

•••

Qui va ramener un sentiment de confiance autour de cette table de la MRC durement ébranlée ? Qui va reprendre le leadership dans ce dossier ?

Tout le monde s'est déjà peinturé dans le mur et le mot « concession » semble être purgé de la discussion.

VOX pop

Paul-Émile Thériault

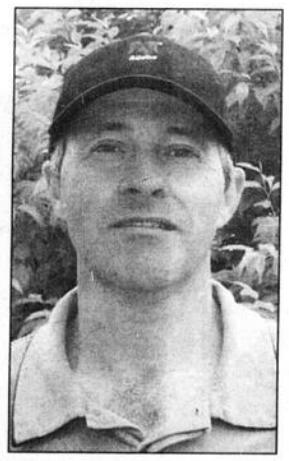
Croyez-vous que notre eau de baignade soit de bonne qualité ?

NDLR — Le ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs a amorcé dans la région sa campagne annuelle d'échantillonnage bactériologique des eaux de baignade. Au total, cet été, ce sont 23 plages qui seront échantillonnées au cours de la période d'ici le 17 août. Le programme Environnement-Plage a pour objectif premier d'informer la population de la qualité bactériologique des eaux de baignade des plages participantes. Pour pouvoir participer au programme, les plages échantillonnées doivent répondre à deux conditions : être publiques et reconnues sécuritaires. Pour notre secteur, la Plage municipale de Saint-Gédéon présente la cote A. Seule la plage Marina Saint-Prime a reçu la cote D et elle a été fermée. La signification des cotes est la suivante : A ; Excellente ; B :Bonne ;C :Passable ; D :Polluée. Êtes-vous confiants dans cette évaluation de nos plages ? Croyez-vous qu'il y ait un risque à se baigner dans les eaux des plages publiques de la région ? Devrait-on échantillonner plus souvent toutes nos plages ?



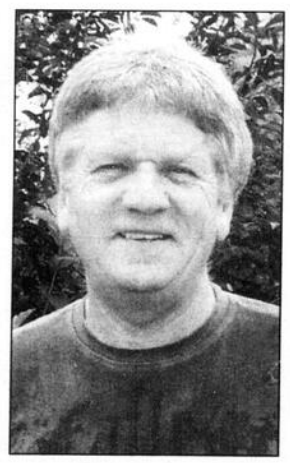
Anne Lalancette, Alma :

« J'ai confiance dans les cotes établies et les évaluations, mais elles pourraient être faites plus souvent et sur une période plus longue. La situation peut évoluer en raison de divers facteurs environnementaux, externes: des évaluations plus fréquentes protégeraient mieux les baigneurs. Les plages que nous fréquentons sont celles de Saint-Gédéon et Saint-Henri-de-Taillon, de beaux endroits peut-être plus évalués en raison du haut taux de fréquentation et de ce qu'on y trouve comme infrastructures. »



Martin Boudreault, Alma :

« Je ne suis pas microbiologiste; je fais confiance aux professionnels et analyses de laboratoires. Si c'est une pratique de nos jours, c'est peut-être que c'est devenu nécessaire. Le contexte actuel démontre qu'il y a peut-être eu des failles au plan environnemental, et abus de la part de riverains ? Les bactéries se développent plus dans les périodes chaudes. Ces tests peuvent conscientiser les gens. C'est comme un bulletin, ce qui ne veut pas dire de ne pas maintenir la vigilance pour les bonnes cotes. Le lac Saint-Jean renouvelle fréquemment son eau. »



Mendoza Fortin, Alma :

« Je crois aux évaluations professionnelles. Le simple citoyen ne peut évaluer la qualité de l'eau, juste à regarder l'eau Je crois que notre eau de baignade est de bonne qualité, dans l'ensemble, car le lac se renouvelle assez rapidement en amenées d'eau fraîche. Je ne crois pas à des dangers de se baigner dans nos eaux publiques : c'est assez sécuritaire, dans l'ensemble. La plage classée D est visiblement plus polluée ; on pourrait y amener des moyens correctifs et la surveiller de plus près, comme d'autres éventuellement douteuses. »



Stéphane Simard, Alma:

« Notre eau de baignade est de bonne qualité. Quand les scientifiques relèvent un problème, je fais confiance au ministère de l'Environnement, aux qualifications du personnel. Selon les tests faits, il n'y a pas de risques à s'y baigner ; quand une plage présente un problème, les analyses le démontrent et les responsables font ce qu'il faut, la ferment. Je ne sais à quelle fréquence les tests sont faits, mais il pourrait être bon qu'ils soient ajustés en fonction des conditions actuelles comme le réchauffement et les nouvelles conditions environnementales. »



Nora Tremblay, Alma:

« J'ai des doutes. Je ne me baigne plus beaucoup dans les lacs. Je préfère l'eau chlorée… et dans ma propre piscine. J'y contrôle totalement la qualité de l'eau. Je ne crois pas personnellement aux analyses officielles des eaux publiques, non pas que je doute des scientifiques et professionnels qui les font, mais du fait que les conditions peuvent changer entre deux analyses : elles peuvent avoir changé, à cause de facteurs environnementaux. Par exemple, l'on voit même des changements quotidiens dans notre propre piscine. »

Journal Le Lac-St-Jean
100, rue Saint-Joseph Sud, local 01
Alma (Québec) G8B 7A6
Tél. : (418) 668-4545 Téléc. : (418) 668-8522
Annonces classées : (418) 668-4545
www.lelacstjean.com

Éditrice : Lilianne Laprise
Directeur de l'information : Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca
Journalistes : France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca
Jacques La Haye
Directeur des ventes : Michel Dupont
Conseillers (ères) en publicité : Yvan Leroux, Carole Maltais, Marlène Claveau, Mario Larouche
Coordonnateur aux ventes : Bruno Maltais
Directeur de production : Marc Boivin
Infographistes : Richard Plourde, Diane Lemieux, Michelle Maltais, Stéphanie Côté
Impression : « Maison de la Presse »
Distribution : Publi-Sac
Directeur régional : Gaston Martin
Directrice à l'administration : Lynda Drouin
Adjointe administrative : Claire Larouche
Facturation et crédit : Raymonde Potvin
Réception et petites annonces : Lise Fortier, Marie-Andrée Gagnon
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Vice-président principal: Marc-Noël Ouellette
www.medias-transcontinental.com

DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC : 22 448 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 22 501 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes – Envois de publications canadiennes. Abonnement, région 42,16$, extérieure 49 $. Contrat de vente de produit no 132837. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le Journal Le Lac-St-Jean ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Journal Le Lac-St-Jean sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

L'Opération environnement-plage est en cours

Déjà des premiers résultats

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP) a amorcé dans la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean sa campagne d'échantillonnage bactériologique des eaux de baignade. L'opération sera réalisée par la Direction régionale du Centre de contrôle environnemental du MDDEP. Au total, cet été, ce sont 23 plages qui seront échantillonnées au cours de la période comprise d'ici le 17août prochain.

Le programme Environnement-Plage a pour objectif premier d'informer la population de la qualité bactériologique des eaux de baignade des plages participantes. Pour pouvoir participer au programme Environnement-Plage, les plages échantillonnées doivent répondre à deux conditions: être publiques et être reconnues sécuritaires.

Le programme d'échantillonnage s'appuie principalement sur les résultats des analyses de l'année antérieure et ce, afin d'effectuer une meilleure surveillance des plages qui présentent plus de risques pour la santé. Ainsi, une plage, ayant reçu la cote D lors d'un dernier échantillonnage, c'est-à-dire la cote « Polluée », sera échantillonnée jusqu'à cinq fois au cours de l'été.

Notons que c'est la Direction régionale du Centre de contrôle environnemental qui assume la responsabilité de transmettre des résultats d'analyse aux exploitants des plages, aux municipalités, à la Direction de santé publique ainsi qu'aux médias d'information.

Pour connaître la qualité bactériologique des eaux de baignade des plages admissibles au programme Environnement-Plage, il suffit de consulter le site Internet du ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs à l'adresse suivante : http:/www.mddep.gouv.qc.ca.

Vous pouvez aussi vous adresser, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30, à la direction du Centre de contrôle environnemental du Québec de votre région au numéro, (418) 695-7883.

Premières cotes

Le MDDEP a rendu publics les résultats des plages qui ont été échantillonnées pour les derniers jours.

Pour notre secteur la Plage municipale Saint-Gédéon, à Saint-Gédéon présente la cote A; la Plage Marina Saint-Prime à Saint-Prime a reçu la cote D et elle a été fermée.

Rappelons que la signification des cotes est la suivante: A: Excellente; B: Bonne; C: Passable; D Polluée

Les cotes s'appliquent exclusivement à l'aire de baignade échantillonnée.

VENTE DANS LE MAIL
Se poursuit jusqu'au 15 juillet
Carrefour Alma
RABAIS VACANCES
À GAGNER
pour une famille de 4 personnes
Zoo Sauvage ST-FÉLICIEN
1 forfait pour 4 personnes au Zoo sauvage de St-Félicien
La nouvelle Fabuleuse ou les aventures d'un Flo
4 laissez-passer pour la nouvelle Fabuleuse ou Les aventures d'un FLo au Palais municipal de La Baie
Des laissez-passer pour Aventure d'ARBRE EN ARBRE à St-Félicien
ECCE MUNDO
Des billets pour le spectacle de ECCE MUNDO au Pavillon sportif de l'Uqac
TIRAGE LE 16 JUILLET, UN COUPON AVEC TOUT ACHAT
Carrefour Alma
Bonnes vacances !
TIRAGES LE 12 JUILLET
Des paires de billets pour FRANCE D'AMOUR le 13 juillet à Festivalma
Festirame
LA MAGIE DE L'ÉTÉ 2007
1107/ 1945467

SPÉCIAUX D'ÉTÉ
chez ANIMALERIE Lamifidel
Avec tout achat de Royal Canin chat 7 lb et plus recevez
GRATUITEMENT
une poche de litière agglomérante
(valeur de 7,99 $)
ROYAL CANIN
Techni-Cal chiens adultes 15 kg
(valeur de 35,99 $)
Spécial 29,99$
CADEAU AVEC TOUT ACHAT DE TECHNICAL
NOUVEAU
Accessoires pour chiens
MOTOR HARLEY-DAVIDSON CYCLES
SEULEMENT 1 SEMAINE :
Liquidation avant inventaire
jusqu'à 80% d'escompte
1295, av. du Pont Sud
Alma
668-0117
ANIMALERIE LAMIFIDEL
1807/ 1943834

Les 100 premiers jours d'Alexandre Cloutier

Une vie exaltante au service du citoyen

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

À voir aller le député provincial Alexandre Cloutier, il nage comme un poisson dans l'eau en politique et les premiers 100 jours de mandat lui ont permis de mettre en place « sa » façon de fonctionner, près des gens, au service du citoyen.

Lors d'une rencontre à nos bureaux, mercredi dernier 4 juillet, ça faisait exactement 100 jours qu'Alexandre Cloutier avait été élu comme député de Lac-St-Jean.

« C'est drôle car ça fait 100 jours le 4 juillet, le jour de la Fête des Américains et ce sont eux qui ont instauré la tradition de faire le bilan d'un élu après 100 jours de mandat », lance Alexandre Cloutier.

Il raconte que dès les premiers jours suivants son élection, son premier souci a été de rencontrer tous les ministres directement concernés par les dossiers de son comté pour faire le point et amorcer les discussions.

C'est certain que les grands dossiers



ALEXANDRE CLOUTIER. *(Photo: France Paradis)*

nationaux ont été largement médiatisés. Ne voulant pas revenir là-dessus, Alexandre Cloutier souligne toutefois que dans le caucus des députés, lors de la crise du budget, il est fortement intervenu pour faire placer les 20 millions $ additionnels en crédits d'impôt pour les régions ressources.

« Pour une région comme la nôtre, c'est majeur comme gain. Et, attendu qu'il y a beaucoup d'élus du Parti Québécois qui proviennent des régions, cela a été relativement facile de convaincre mes confrères et consoeurs de placer ce crédit dans la liste des priorités, avec la santé et l'éducation. François Gendron a ensuite habilement négocié le tout avec le gouvernement Libéral », se réjouit Alexandre Cloutier.

Dossiers locaux

Son premier dossier fut celui de la Cité des Aînés à Larouche où il a présenté le projet et amorcé le travail pour son financement.

La question des aînés préoccupe beaucoup Alexandre Cloutier qui se réjouit de voir l'initiative de l'AQDR avec son projet de mise en place de Comités de résidence, une initiative qui permet de faire le lien entre les propriétaires privés et les résidents.

> *« Pour une région comme la nôtre, c'est majeur comme gain »*
> — Alexandre Cloutier

Il a ensuite rencontré la ministre Christine St-Pierre avec qui il a discuté du financement du projet du Camp musical du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

« Avec les magnifiques résultats de la campagne de financement populaire, la ministre m'a laissé entendre que l'annonce de la contribution de Québec est imminente dans ce dossier », de souligner le député.

Dans le dossier de l'agrandissement du CSSS de Lac-St-Jean-Est, le député a rencontré le ministre Philippe Couillard qui est d'ailleurs très au fait de tout ce qui se prépare ici avec la campagne populaire de financement pour soutenir les différents projets qui seront retenus comme prioritaires par l'Agence régionale de la santé.

Au chapitre des routes, Alexandre Cloutier ne cache pas son agacement face au dossier de la finalisation de l'autoroute Alma—La Baie. Notamment, il est déçu de constater que la fameuse étude Tecsul dont on retarde la publication depuis mai 2005 est en fait un avant-projet pour la vraie étude d'impact.

« J'ai notamment questionné la ministre Boulet en Chambre sur le sujet. Là, on nous parle du printemps 2008. Il ne semble véritablement pas y avoir de volonté dans ce dossier. Pourtant, tout le monde s'entend sur le fait que cette route est un gain pour la région et sera bénéfique pour tous. Alors, pourquoi ne pas aller immédiatement de l'avant ? », questionne le député.

À ce chapitre, Alexandre Cloutier a rencontré la direction régionale du ministère des Transports. Il a notamment appris que l'étude d'impact pour la voie de contour d'Isle-Maligne progressait bien et qu'elle pourrait même être déposée avant celle de l'autoroute.

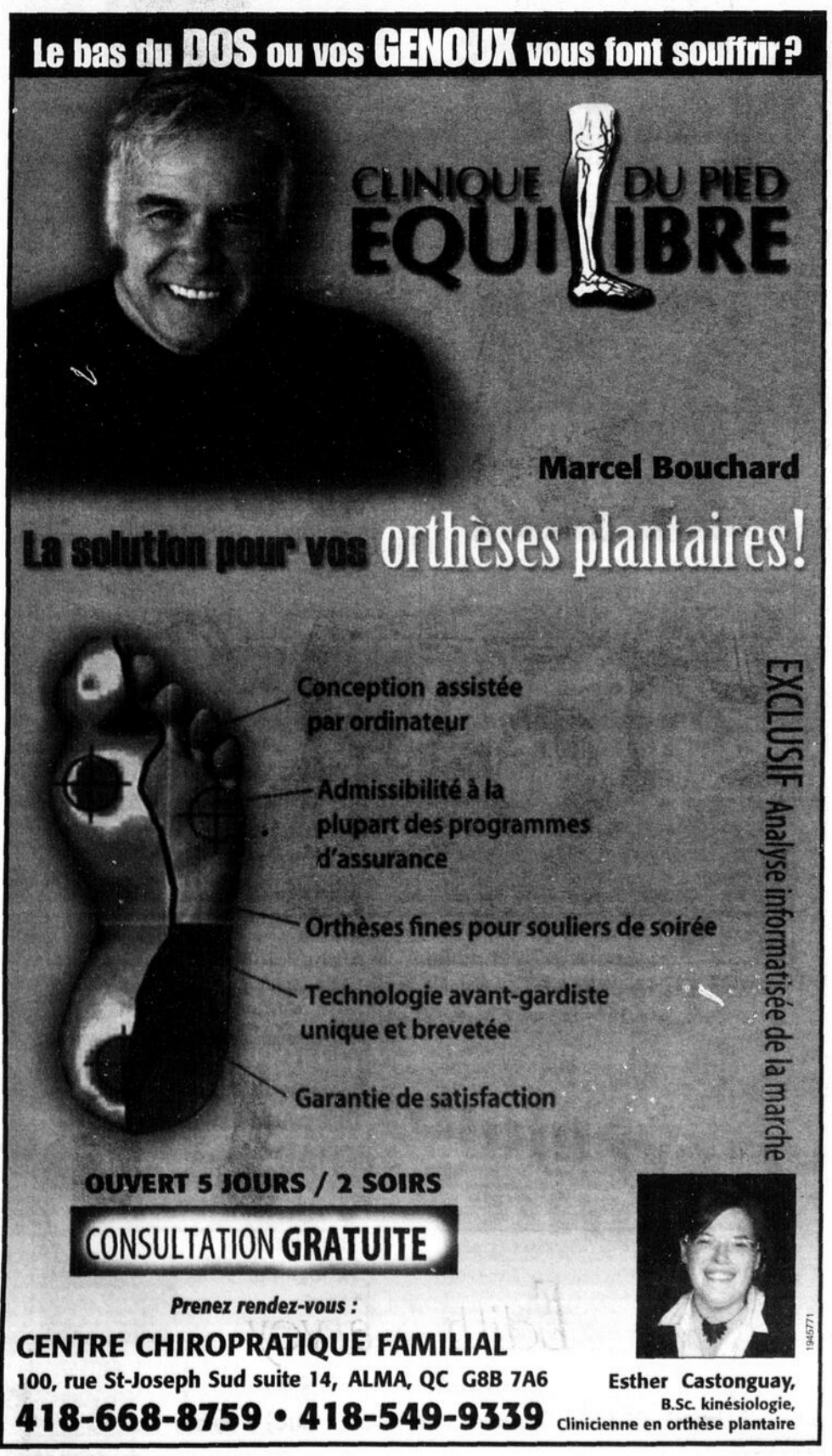
Dans le dossier de la rénovation du Centre Mario-Tremblay, Alexandre Cloutier entend jouer un rôle de rassembleur. Le dernier développement dans ce dossier c'est que l'on a décidé de former un comité où siègera Ville d'Alma, la Commission scolaire du Lac-St-Jean, la Chambre de commerce et d'industrie de Lac-St-Jean-Est ainsi que le député Cloutier afin de trouver l'option la plus acceptable et satisfaisante pour tout en regard de ce projet majeur. La composition et les détails de fonctionnement de ce comité restent à déterminer.

Dans ce dossier, ce n'est qu'une fois que le consensus sera véritablement établi que l'on pourra amorcer les démarches de financement auprès des paliers supérieurs de gouvernement.

Dans un autre dossier, celui du Centre québécois de développement durable, Alexandre Cloutier (porte-parole en matière de recherche et de développement) a reçu un accueil favorable de la part des hauts fonctionnaires avec la présentation de transformer le CQDD en un Centre de recherche appliqué.

Finalement, Alexandre Cloutier se réjouit de sa décision de tout mettre en œuvre pour aider les gens de son comté. Notamment, l'ensemble de son enveloppe de personnel a été affecté à son bureau de comté afin de disposer de toutes les ressources requises pour prendre en charge les dossiers et assurer une présence constante partout dans le comté.

Dans le cadre de son travail de député, il a remis 179 512 $ pour les réseaux routiers municipaux et quelque 35 000 $ en aide financière à une soixantaine d'organismes du milieu, à même son enveloppe discrétionnaire qui est annuellement de 86 000 $.





L'École Saint-Pierre soutient les Amis d'Émile

> Jacques La Haye

Les élèves, les parents et le personnel enseignant de l'École Saint-Pierre de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean ont participé à leur manière à la campagne de financement pour soutenir la construction d'une chambre d'une chambre neutropénique à l'Hôpital d'Alma. Récemment, la direction de l'école a levé le voile sur la participation de l'école, soit un montant de 7147,36 $.

Cette somme fait suite à de nombreuses activités qui ont été mises sur pied par les élèves et le personnel enseignant, au cours des mois de mai et de juin. Ainsi, il y a eu notamment une présentation des élèves du parascolaire en improvisation, un encan de vélos usagés et un Dodothon par les élèves de la première année, qui ont dormi toute la nuit à l'intérieur de l'école.

« La soirée de vente des travaux des élèves de tous les degrés et la vente de hot-dogs ont connu un véritable succès alors que plus de 760 hot-dogs ont été vendus, lors de cette soirée. Les autres activités réalisées ont été le spectacle de fin d'année des élèves de maternelles, la vente de services rendus par les élèves de 4e année et la pièce de théâtre Panique égyptienne présentée par les élèves de 5e année », de préciser la directrice de l'école Saint-Pierre, Martine Gagnon.

L'initiateur du projet est un enseignant de l'École Saint-Pierre, Vital Côté. Ce dernier connaît bien Charles Fournier, le père du jeune Émile, atteint de la leucémie.

« J'avais déjà lu quelque chose sur le sujet et, connaissant bien le père d'Émile, Charles, c'est avec beaucoup de conviction que j'ai entrepris des démarches auprès de mes confrères et la direction de l'école pour amorcer une série d'activités pour soutenir, nous aussi, la campagne de financement qui s'orchestrait dans la population. Les élèves ont également pris à cœur cette cause et les résultats obtenus dépassent largement nos attentes », de souligner Vital Côté.

Présent lors du dévoilement des résultats de la campagne de financement, Charles Fournier s'est réjoui des résultats et il a tenu à remercier tous ceux et celles qui ont participé à cette cause humanitaire.

« Si tout se passe comme prévu, Émile sera un élève de l'École Saint-Pierre en 2008. Plusieurs de mes enfants ont fréquenté cette école par le passé et elle est reconnue pour l'excellence de son personnel et de son enseignement. Une fois de plus, l'école vient de démontrer toute sa générosité avec l'implication des jeunes et de tout son personnel. Bientôt, Émile viendra ici avec ses amis et j'en suis très heureux », de souligner Charles Fournier.

Directrice de la Fondation de l'Hôtel-Dieu, Suzanne Pelletier a souligné toute l'implication et la générosité du milieu.









Un carrefour giratoire pour la Route du Lac Ouest

On lance les travaux d'ingénierie

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Le dossier de la voie de desserte industrielle et de contour Ouest a connu un nouveau développement cette semaine alors que les élus almatois ont accordé le contrat pour les services professionnels requis pour les travaux de construction d'un carrefour giratoire à l'intersection de cette voie de contour et de la Route du Lac Ouest.

Lors de la rencontre régulière du conseil, tenue mardi en raison du congé de la Confédération lundi, les élus ont pris en compte les trois propositions soumises sur invitation par des firmes locales pour la réalisation de ces travaux d'ingénierie.

Les documents de chaque proposition ont été soumis à l'analyse d'un comité d'évaluation formé de trois fonctionnaires, selon la grille de pondération établie par la réglementation de Ville d'Alma.

> *« La problématique de la future jonction des deux voies de circulation »*

En vertu de cette grille, les trois soumissionnaires, Cégertec Inc, Roche Ltée et B.P.R. Inc ont tous reçu un pointage égal, soit 76 points.

Le jeu des soumissions s'est véritablement décidé sur le prix et c'est la proposition de la firme Roche Ltée, au montant de 30 755,11 $ qui s'est avérée la plus avantageuse pour la ville.

La firme devra donc se pencher attentivement sur toute la problématique que représente la future jonction de ces deux voies de circulation. Notamment, il faut se souvenir que la voie de contournement n'arrête pas à la Route du Lac Ouest mais se poursuit sur le territoire de St-Bruno, jusqu'à la Route 169, dans l'axe de la proposition Nord du parachèvement de l'autoroute Alma—La Baie.

Selon l'échéancier fixé par Ville d'Alma, c'est au cours de la période de 2008 que l'on réalisera le tronçon # 3, soit entre le boulevard Auger et la Route du Lac Ouest, une tranche de quelque 3 360 000 $.

Puis, en 2009, on réalisera le tronçon de la Route du Lac Ouest jusqu'à l'Avenue du Pont

VOS publicitaires
France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca



Excavation Noël Voyer, à la fine pointe !



LES PROPRIÉTAIRES DE l'entreprise Excavation Noël Voyer, soit Noël Voyer et sa compagne Linda Desbiens, viennent de prendre livraison, après quelque deux ans d'attente, d'une toute nouvelle pelle de marque Kubota KX080 2007. Ils sont les premiers dans la région à mettre la main sur ce modèle de la toute dernière génération dont son arrivée en Amérique du Nord ne s'est fait qu'en mai. L'entreprise en pleine croissance se dote ainsi d'un outil de travail haut de gamme alors que la pelle possède toute une série de caractéristiques dont la possibilité de tourner sur elle-même, un baume plus long et plus de puissance. Quant à la cabine, plus aérodynamique et spacieuse, elle offre à l'opérateur des conditions de travail nettement amélioré dont un siège ergonomique et l'air conditionné à déflecteurs orientables pour le confort. *(Photo: Courtoisie)*

« Les solaires en fête ! »





DANS LE CADRE de la promotion « Les solaires en fête ! » d'OPTOPLUS, soit la Clinique visuelle Harvey et Savard de Place St-Luc et la Clinique visuelle Lambert du Carrefour Alma, on a procédé à l'attribution de deux magnifiques vélos de montagne. On retrouve ici, sur la première photo, Lorraine Lalancette d'Alma en compagnie des deux optométristes, les docteurs Valérie Savard et Marc Girard de la Clinique visuelle Harvey et Savard. Sur l'autre photo, la gagnante Réna Larouche d'Alma, en compagnie de Guylaine Martel de et la Clinique visuelle Lambert. Bravo



Chronique santé
de vos pharmaciens

1755, avenue du Pont Sud, Alma
418 480-3887

L'OTITE DU BAIGNEUR OU OTITE EXTERNE

Après une baignade, vous est-il déjà arrivé de ressentir une douleur dans votre oreille accompagnée de démangeaisons? Si oui, alors vous avez probablement développé «l'otite du baigneur» ou l'otite externe qui est provoquée par une bactérie qui cause une infection dans le conduit auditif externe de votre oreille.

Les personnes qui en souffrent ont tendance à nettoyer souvent leur conduit auditif externe pour enlever le surplus de cire. Or, cela a pour conséquence de retenir l'eau ce qui amène une macération favorisant le développement d'une infection. Les autres symptômes de cette infection sont des douleurs à l'oreille et de l'écoulement de l'oreille qui peut être nauséabond.

Le traitement préventif est important et peut éviter ces désagréments. Il s'agit d'assécher le canal auditif avec une serviette ou un séchoir après la baignade. On peut également utiliser un produit sous forme de gouttes qui acidifie l'oreille et qui contient de l'acétate d'aluminium.

En général, des gouttes antibiotiques administrées 3 à 4 fois par jour pour une période de 5 à 7 jours sont efficaces contre cette infection. Consultez votre pharmacien qui vous aidera à traiter ce problème courant pendant l'été chez les nageurs.



LORS DE LA présentation publique en avril, on retrouvait notamment à la table, Jean-Yves Lessard, directeur des Travaux publics de Ville d'Alma; le conseiller et président des Travaux publics, Marc Asselin; le maire Gérald Scullion ainsi que le directeur général de la ville, Guy Simard. *(Photo: Archives)*

Sud, soit un autre investissement de quelque 5,5 millions $.

Rappelons que cette année, l'échéancier prévoit la construction du tronçon # 2 (Scott à Auger), l'acquisition des propriétés des tronçons # 1, # 2 et # 3 ainsi que la préparation des plans et devis.

Au 26 février dernier, on estimait la réalisation de l'ensemble des travaux à 14 635 000 $ et l'on ne pourra rouler sur cette route, dans sa totalité, qu'une fois seulement l'ensemble des travaux réalisés, vers l'automne 2009, soit au même moment où se dérouleront les élections municipales à Alma.

Financement

Au chapitre du financement, on sait que Ville d'Alma a reçu, en début d'année, un coup de pouce de Québec et Ottawa pour un montant de 4 millions $.

Sur le budget 2006, Alma avait réservé 2 M $ pour ce projet et elle fait de même sur les budgets de 2007 et de 2008, pour un total de 10 M $ d'argent comptant pour défrayer une partie de la facture.

Il manque donc, sur papier, quelque 4 635 000 $ pour rejoindre l'évaluation de février dernier. Également, on doit tenir compte du fait que d'ici 2009, l'inflation de même que les fluctuations du prix de l'essence et des produits dérivés peuvent avoir des conséquences à la hausse relativement majeures sur le coût final du projet.

À ce sujet, lors d'une rencontre d'information qui s'était tenue à la Dam-en-Terre, à la fin du mois d'avril dernier, le maire Scullion avait été très ferme et énergique sur ses intentions. Il mentionnait alors : « La dernière année, on fera le règlement d'emprunt qu'il faudra pour finaliser le dossier », avait-il lancé.

Il laissait ainsi entrevoir que la ville pourrait déroger à sa politique adoptée en 1999 à l'effet de payer comptant toutes les immobilisations sur le territoire d'Alma.

Cependant, on doit dire que le projet de la voie de desserte et de contour Ouest demeure le plus important chantier que Ville d'Alma aura entrepris dans toute son histoire.


BESOIN DE CHANGEMENT !
• Meubles
• Électroménagers
• Électronique
Consultez un pro...
Gérald Duchesne
Plus de 30 ans d'expérience
Meubles Gilles Émond Inc. 347-3315
162, rue Joseph-W. Fleury, Alma (secteur Saint-Coeur-de-Marie)
Sans frais : 1 888 826-3315
1804/ 1355847



Peinture Para Ultra coquille d'oeuf à 35,95$ /gallon
Céramique de qualité supérieure à partir de 1,79$ /pc
35% 40% d'escompte sur persiennes et stores de bois
40% d'escompte sur toiles solaires
Conception de plan de maison et d'aménagement d'intérieur
SERVICE DE DÉCORATION À DOMICILE
Résidentiel et commercial
Plusieurs spéciaux en magasin
• PLANCHER DE BOIS FRANC • TAPIS • CARPETTES
• PLANCHERS FLOTTANTS • VINYLES • STORES
• CÉRAMIQUES • DRAPERIES ET COUVRE-LITS
VISA * Sur approbation du service de crédit Visa Desjardins
DECO SURFACES
www.decosurfaces.com
Ma vie. Mon décor.
CENTRE CAROLINE TREMBLAY ART DÉCO
1237, av. du Pont Sud, Alma 669-0980 (téléc.: 669-0009)
1107/ 1930126

Les meilleures OFFRES DE L'ÉTÉ
LE BÉNÉFICE HONDA
VERT SÛR FUN
Soyez fier de votre Honda - un équilibre incroyable entre économie d'essence, sécurité et performance.
HONDA FIT À partir de 178$ par mois
14 980$ -1 000$ ÉCO RABAIS 13 980$
CIVIC
15 980$ -1 000$ ÉCO RABAIS
Événement écoauto HONDA
UNE CASQUETTE GRATUITE
AVEC TOUT ESSAI ROUTIER
Venez profiter de plusieurs autres offres sur nos différents modèles
HONDA
Alma Honda
2625, av. du Pont Sud, Alma
www.almahonda.com
1207/ 1959241
*Détails chez le concessionnaire.

Location d'une heure d'équitation
CENTRE ÉQUI-NATURE
572, rang 3 Ouest, Lac-Saint-Jean
Saint-Henri-de-Taillon
centre_equi_nature@hotmail.com
669-3427

ENTRÉE AU ZOO
Info
418-679-0543
1 800 667-5687
ZOO SAUVAGE DE SAINT-FÉLICIEN
Plus qu'un zoo
www.borealie.org
679-0543 * 1 800 667-5687
www.borealie.org

L'ODYSSÉE
DES BÂTISSEURS
OUVERT TOUS LES JOURS
de 9 h à 17 h 30
668-2606
1671, av. du Pont Nord, Alma
www.odysseedesbatisseurs.com

JARDIN SCULLION
Mini ferme et jeux d'enfants
Visites guidées en forêt
OUVERT 7 JOURS
du 15 juin au 30 septembre
347-3377 • Téléc. : 347-3378
1 800 SCULLION (728-5546)
1985, rang 7 Ouest, L'Ascension
www.jardinscullion.com

VAL JALBERT
• Animation
• Hébergement
• Restauration
• Téléphérique
VILLAGE HISTORIQUE DE
Val-Jalbert
(418) 275-3132

DU 17 JUIN AU 22 JUILLET 2007
Promo-vacances
Le Journal Lac-St-Jean
www.lelacstjean.com
À gagner chaque semaine plusieurs paires de billets

CROISIÈRES
sur le lac Saint-Jean
à bord du bateau LA TOURNÉE
FORFAITS DISPONIBLES:
• Croisière-théâtre
• Souper-théâtre
• Croisière dansante
• Croisière souper-théâtre
• Croisière vélo/bateau
• Croisière buffet danse latino
Complexe touristique Dam-en-Terre
Alma, Lac-Saint-Jean
RÉSERVATIONS: 668-3016

LE COMPLEXE TOURISTIQUE DAM-EN-TERRE PRÉSENTE
C'est devenu GROS..!
Comédie de François Archambault et Marie-Hélène Thibeault
Mise en scène de Bertrand Alain Scénographie de Vano Hotton
du 29 juin au 25 août
du mardi au samedi inclusivement à 20 h 30
Une comédie romantique et sexy, drôle à souhait...!
Essayez nos différents forfaits :
souper-théâtre, croisière-souper-théâtre, etc
(418) 668-3016
1 888 289-3016
www.damenterre.qc.ca
Québec
Complexe touristique Dam-en-Terre
Alma, Lac-Saint-Jean
1385 chemin de la Marina, C.P. 836
Alma (Québec) G8B 5W1

GRANDS JARDINS DE NORMANDIN
Sans frais
1 800 920-1993
Tél.: 418-274-1993
Courriel:
grjard@qc.aira.com
www.lesgrandsjardinsdenormandin.com

Les Fêtes gourmandes
Du Saguenay-Lac-Saint-Jean
DU 16 AU 19 AOÛT 2007
Sur le site des Collines du Terroir
(halte touristique de Delisle)
347-1414
www.fetesgourmandes.com

SITE DE LA NOUVELLE-FRANCE
Information et réservation :
544-8027 • 1 888 666-8027
www.sitenouvellefrance.com
• Une foule d'activités • Visite commentée • Spectacle équestre
• Repas du midi (forfaits disponibles)
CAMPING ET PLAGE À PROXIMITÉ www.campingstfelix.com

COMPLEXE DE COURSE
AUTODROME ST-FÉLICIEN
www.autodromestfelicien.com
2365, boul. du Jardin,
ST-FÉLICIEN
Tél.: (418) 679-5690
Tél.: (418) 679-0913

Comment participer
Chaque semaine 5 soleils apparaîtront dans les publicités des marchands participants énumérés ci-dessous.
Vous devez retracer ces 5 soleils, inscrire le nom des commerces ensoleillés dans le coupon-réponse au bas de cette page et le poster à l'adresse indiquée au bas de ce dernier.
MARCHANDS PARTICIPANTS:
ZONE IMAGE Galerie de la Photo
Clinique Santé Chiropratique d'Alma
RESTAURANT l'Entre Gens
Une nouvelle ère... CONSTRUCTION Lamantagne & Trudel
Le Logis parisien
DOMAINE DES AÎNÉS
Piscines Pro
CAROLINE TREMBLAY ART DÉCO
AUTO INJECTION 2000
ANIMALERIE Lamifidel
Germain Baril
CHAUSSURES POP SHOES

COUPON DE PARTICIPATION «Promo-vacances 2007»
Nom: .....
Adresse: .....
Ville: .....
Tél.: ..... Tél. bur. : .....
Faites parvenir à:
PROMOTION VACANCES, 100, rue Saint-Joseph Sud, local 01, Alma G8B 7A6
Cette semaine, le SOLEIL se trouvait dans les publicités:
1° _____
2° _____
3° _____
4° _____
5° _____

RÈGLEMENTS
Découpez le coupon de participation et faites-le parvenir au: Journal «Le-Lac-St-Jean», 100, rue Saint-Joseph Sud, local 01, Alma (QC) G8B 7A6 (une seule participation par famille par semaine). Seules les enveloppes identifiées au concours «PROMO-VACANCES» seront acceptées. Le concours se termine le mercredi de chaque semaine à 17 heures et le tirage a lieu au journal «Le Lac-St-Jean» le jeudi de chaque semaine à 10 heures, et ce, jusqu'au 25 juillet 2007. Les noms des gagnants seront publiés dans une édition ultérieure au tirage du journal «Le Lac-St-Jean». La gagnante ou le gagnant sera rejoint(e) par téléphone. Le prix devra être réclamé avant le vendredi suivant la date du tirage. Les employés des Hebdos Transcontinental, des commerçants participants ainsi que les personnes avec qui ils sont domiciliées, ne peuvent pas participer à ce concours.
0107/1932745

Alma Mazda lance des travaux de 1,2 M $

normand.simard@transcontinental.ca

La direction du garage Alma Mazda à Alma a amorcé, il y a quelques semaines, des travaux qui vont nécessiter un investissement de 1,2 M $ pour la reconstruction presque totale des installations qui étaient en place depuis 1987.

Le projet d'agrandissement, avec l'ajout d'une nouvelle annexe au design de Mazda Canada, est concocté par leurs architectes et designers. Le rafraîchissement qui entraînera la relocalisation de tous les départements, à l'exception du garage qui sera agrandi du quart par rapport à l'ancienne superficie, placera Alma Mazda dans les virages opérés à Alma, dans le monde de l'automobile depuis les dernières années.

« Nous n'avions plus trop le choix pour garder notre clientèle et l'augmenter. Je reconnais qu'on a beaucoup réfléchi avant de faire ce virage, mais maintenant, c'est fait et la population du Lac-Saint-Jean aura une concession Mazda bien positionnée dans la parade. Nous aurons des installations ultras-modernes et le design sera tout simplement extraordinaire », a mentionné l'unique propriétaire d'Alma Mazda, Robert Gagné.

Ce dernier a précisé que le dossier d'agrandissement et de l'ajout d'une partie neuve cheminait depuis février 2005 après la visite, à Alma, des dirigeants de Mazda Canada. Et c'est surtout à compter de l'automne dernier que les choses ont vraiment avancé avec la finalisation des plans et devis et les ententes avec Mazda Canada.

Toute la partie avant qui servait de salle d'exposition et qui abritait les bureaux des départements des ventes et des pièces sera jetée à terre dans les prochaines semaines afin d'amorcer la nouvelle construction qui aura 13 pieds de plus sur la partie avant qui donne sur l'Avenue du Pont Sud et plus de 20 pieds sur 80 pieds du côté droit.

La salle de montre pourra accueillir pas moins de 12 véhicules et sera enrichie de la Salle « Vroum Vroum », du Salon vidéo et TV, tout cela selon le concept et les couleurs de Mazda.

j'Arrête.
Centre d'abandon du tabagisme
Madeleine Paradis
Centre de santé et de services sociaux de Lac-Saint-Jean-Est
668-4563
Vous voulez cesser de fumer ?
Appelez un spécialiste. C'est gratuit !
Agence de la santé et des services sociaux du Saguenay–Lac-Saint-Jean
Québec

Le maintien des services

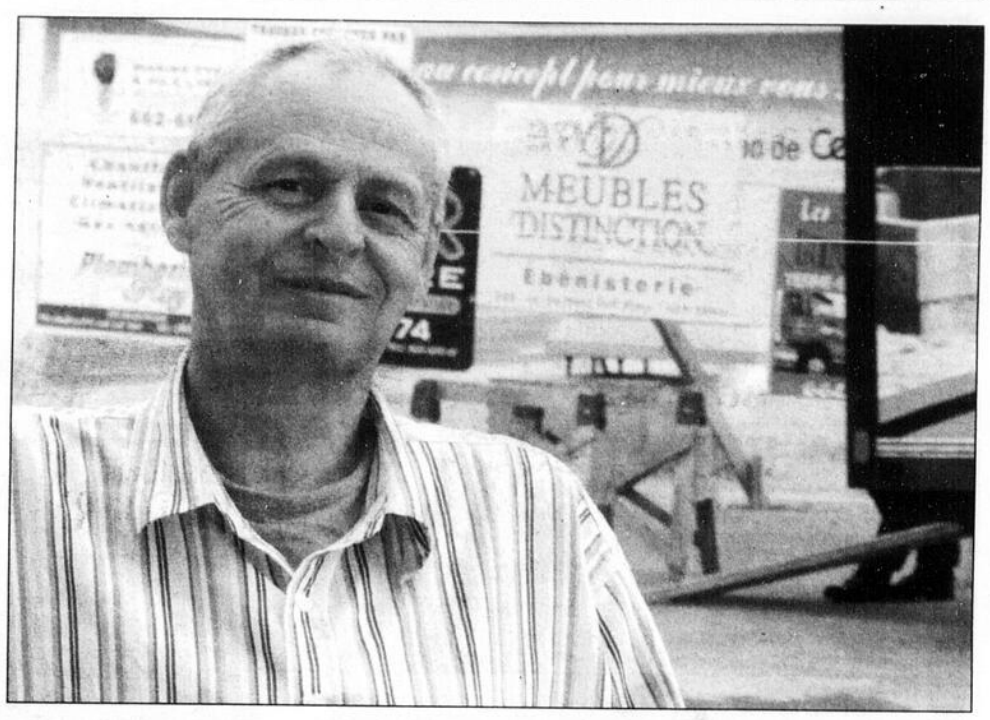
Malgré les travaux, tous les services continueront à se donner chez Alma Mazda. Ainsi, à compter du jeudi 12 juillet, une grande partie des services se feront à partir de roulottes aménagées sur le terrain actuel.

Par ailleurs, concernant le staff des employés, soit 13 personnes, il demeurera le même après les travaux, à l'exception d'une personne qui sera ajoutée au département des ventes.

« Nous sommes un peu euphoriques ces temps-ci et tout notre personnel a vraiment hâte de travailler dans ce nouvel environnement ultra-moderne et qui n'aura plus rien à envier à nos compétiteurs.

Je suis certain que notre échéancier sera respecté pour qu'on aménage tous nos services dans les nouveaux locaux, très tôt, l'automne prochain », a ajouté Robert Gagné.

Alma Mazda a donc pris le virage à 180 degrés afin de s'ajuster à la nouvelle donne du marché de l'automobile qui se vit dans toutes les régions du Québec où la majorité des concessionnaires ont dû y aller à coup de millions d'investissements afin de répondre aux exigences des grands constructeurs et pour rester vigilants dans le créneau de l'automobile où la compétition est féroce.



ROBERT GAGNÉ, PROPRIÉTAIRE d'Alma Mazda. *(Photo: Normand Simard)*

Une très forte participation au centre-ville

Rockfest Molson Dry et de la Fête du Canada

La direction de la Société de développement commerciale d'Alma se réjouit du succès que les festivités ont remporté au cours de la dernière fin de semaine.

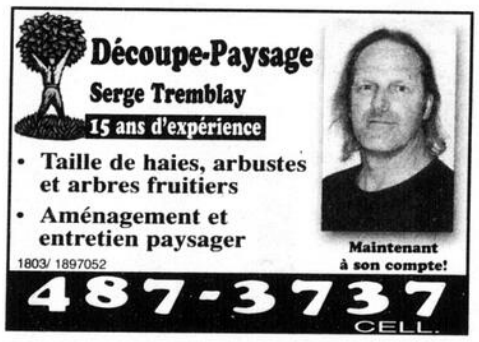
En effet, on estime que dans le cadre du Rockfest Molson Dry et des activités de la Fête du Canada, la foule pour les quatre jours de festivités, cette année, à atteint quelque 12 000 personnes.

En 2006, ce sont quelque 5000 personnes qui avaient participé au cours des trois jours.

Il s'agit d'une très forte augmentation de la fréquentation même si la température n'était pas nécessairement au rendez-vous avec des soirées relativement fraîches.

Marc-Antoine Tremblay, responsable de la programmation pour SDC Alma nous a fait parvenir quelques clichés des deux événements.

À surveiller, à compter de cette fin de semaine, sur notre site Internet au www.lelacstjean.com, toute une série de photos sur l'événement.









Sears super

Samedi et dimanche
LES 7 ET 8 JUILLET 2007

OUVRE À 8 h SAMEDI

SUPER ACHAT!
11,88 Chacun **14,88** Chacun, tailles Plus
HAUT À MANCHES COURTES TRADITION®/MD ET TRADITION PLUS
Comme montré.
• couleurs variées
Tradition. Rég. Sears 19,99.
Tradition plus. Rég. Sears 24,99.
Modèles nos 501-8 et 154-9.



ACHAT SPÉCIAL!
8,49 Chacun
SOUTIEN-GORGE SUR CINTRE NEVADA®/MD À BONNETS SOUPLES EN MICROFIBRE
Comme montré.
Dans la limite des stocks



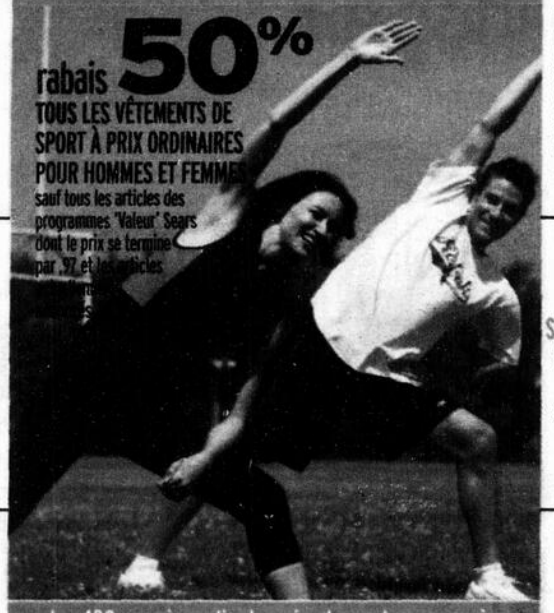
épargnez **25%** de plus
SUR TOUTE LA MODE À PRIX DE LIQUIDATION POUR FEMMES
sauf les articles actuellement annoncés
Dans la limite des stocks

rabais **50%**
MAILLOTS DE BAIN Jessica®/MD À PRIX ORDINAIRES



Offres de durée limitée de samedi
de 7 h à midi

rabais **50%**
TOUS LES VÊTEMENTS DE SPORT À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES ET FEMMES
sauf tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97 et les articles



Les 100 premiers clients qui entreront en magasin le samedi 7 juillet et les 50 premiers clients le dimanche 8 juillet recevront un coupon valide cette journée là, de
20$** de rabais ou **10$ de rabais
à l'achat de 100 $ minimum ou plus, avant les taxes, de marchandise à prix ordinaires, en solde ou à prix de liquidation.
à l'achat de 50 $ minimum ou plus, avant les taxes, de marchandise à prix ordinaires, en solde ou à prix de liquidation.
Voir les détails et les exclusions sur le coupon. Les 50 premiers clients qui entreront dans les magasins Sears Home et Sears Décor samedi et dimanche recevront également ce coupon à l'ouverture du magasin. Pour l'heure d'ouverture, demandez à votre magasin.

Samedi, les 200 premiers clients qui entreront par les portes du centre commercial recevront
une carte-cadeau PÉTRO-CANADA de 2 $ GRATUITE
Une carte par client adulte, dans la limite des stocks.
Heure d'ouverture avancée et offres en vigueur dans les grands magasins Sears seulement.
Samedi, les 200 premiers clients qui entreront par les portes du centre commercial recevront aussi un
Café GRATUITE
Détails en magasin.

rabais **50%**
CHEMISES SPORT RETREAT À PRIX ORDINAIRES DE 29,99-34,99 POUR HOMMES
Chacune 14,99-17,49
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97



rabais **50%**
TOUS LES MAILLOTS RETREAT®/MD À PRIX ORDINAIRES
sauf tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97 et les articles actuellement annoncés
Rég. Sears 9,99-34,99. Chacun
4,99-17,49



épargnez **50%**
SUR LES PRIX SEARS MARQUÉS À L'ORIGINE
DE VÊTEMENTS DE PRINTEMPS ET D'ÉTÉ NEVADA POUR HOMMES
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97.
Dans la limite des stocks.
Le choix peut varier suivant le magasin



rabais **50%**
PANTALONS TOUT-ALLER RETREAT®/MD NANO-TEX® À PRIX ORDINAIRE DE 49,99 POUR HOMMES
Chacun 24,99

Tous LES TRACTORS, TONDEUSES ET TONDEUSES À FOUET À PRIX ORDINAIRES SONT **en solde**
sauf tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97

épargnez **30-50%**
SUR LES PRIX SEARS MARQUÉS À L'ORIGINE
DES VÊTEMENTS BHPC^MD POUR ENFANTS, EN TAILLES 4-18
À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97.
Dans la limite des stocks.
Le choix peut varier suivant le magasin



PRESQUE **tous** LES ASPIRATEURS ET MACHINES À COUDRE À PRIX ORDINAIRES SONT **en solde!**
Comprend les aspirateurs-traîneaux, aspirateurs verticaux, systèmes d'aspiration centrale et shampouineuses. Choix de marques Kenmore®/MD, Hoover^MD, Bosch^MD et plus



- **Tous** LES GROS APPAREILS MÉNAGERS DE GRANDES MARQUES NATIONALES SONT **en solde !**
- PRESQUE **tous** LES ENSEMBLES MATELAS-SOMMIER SONT **en solde !**
- LE **double** DES POINTS OU RIEN À PAYER AU MOMENT DE L'ACHAT, FINANCEMENT SUR **24 mois**, 0 % d'intérêt !

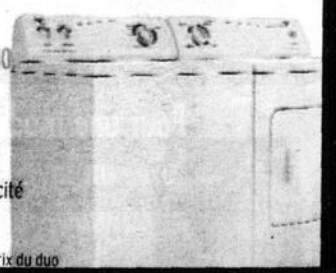
Voir détails en magasin.

299,88
RABAIS 30,11. TÉLÉVISEUR TOSHIBA 27 PO À ÉCRAN PLAT
- filtre peigne numérique à 3 lignes
- taux de balayage de 480i
- masque en Invar^MD

N° 15477. Rég. Sears 329,99.
Pour certains appareils électroniques, nos prix en magasin peuvent être plus bas que nos prix annoncés



699,98 pour le duo
ÉPARGNEZ 170 $ EN TOUT À L'ACHAT DU DUO.
DUO INGLIS^MD DE SUPER CAPACITÉ
Rabais 70 $. **Laveuse.** • super capacité
• agitateur à pale droite
N° 33612. Rég. Sears 469,99. 399,99
Rabais 50 $. **Sécheuse.** • très grande capacité
• 4 options
N° 73612. Rég. Sears 399,99. 349,99
Le rabais supplémentaire de 50 $ est inclus dans le prix du duo





Utilisez votre carte Sears ou votre carte MasterCard^MD Sears^MD et obtenez des **POINTS** Sur approbation de votre crédit

Plus de choix? trouvez tout @ sears.ca

Prix en vigueur les samedi 7 et dimanche 8 juillet 2007, dans la limite des stocks.
Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière.
Achats sur place seulement.

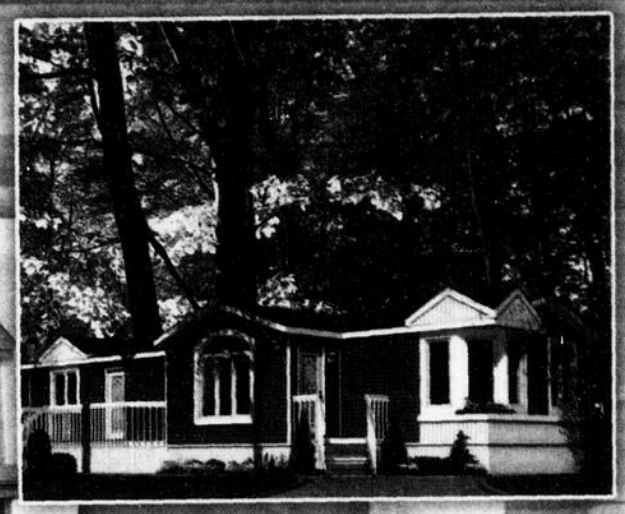
NE071S507 © 2007. Sears Canada Inc.

0207/1969350

Demtec vous ouvre les portes de la maison à votre mesure.

Pour la maison à la mesure de vos rêves, Demtec en modules ou en panneaux.





Pour une maison à la mesure de votre budget, Demtec allie l'excellence, la versatilité et des prix des plus compétitifs.



DEMTEC

Pour une maison unimodulaire, unifamiliale, un duplex ou une construction à logement multiples, Demtec est votre solution.





Pour une modeste maison, une résidence de luxe, un investissement immobilier, nous vous offrons une variété de matériaux ou d'accessoires qui sauront satisfaire vos aspirations.

QUALITÉ HABITATION

1899031

www.demtec.com

Licence RBQ : 2751-9008-76

Princeville : 50, boul. Industriel,
Princeville (Québec) G6L 4P2
Tél : (819) 364-2043
Sans frais : 1-800-560-2043

Montréal : 6954, rue Jarry est,
Montréal (Québec) H1P 3C1
Tél : (514) 327-5353

Québec : 1810, Wilfrid-Hamel
Québec (Québec) G1N 3Z2
Tél : (418) 683-4007

AGENDA Culturel
France Paradis

Brunch « Musique du monde »

Pour ce dimanche 8 juillet, vous êtes invités à réserver vos billets pour un brunch « Musique du monde » au Camp musical du Saguenay—Lac-St-Jean.

Au programme, « L'Italie », Story d'amour, avec Dominica Merola au chant et au piano, accompagnée du guitariste Pierre Côté et de la violoniste Mélanie de Bonneville. Ils vous entraîneront en Italie avec leur musique originale et de grands compositeurs tels Morricone, Conte et Paolie.

Cette bohémienne moderne vous fera voyager au fil de ses chansons vibrantes d'émotions, aux couleurs méditerranéennes.

Le tout est présenté ce dimanche 8 juillet, à compter de 10 h. Le coût est de 25 $ par personne et 12 $ pour les enfants de moins de 12 ans.

Partez à l'aventure, visitez vos musées !

Que la température soit clémente ou que les vents et les cieux se déchaînent, les membres du Réseau muséal et patrimonial du Saguenay—Lac-Saint-Jean vous en offrent pour tous les goûts et pour se lier aux humeurs de Dame Nature!

Les membres du Réseau muséal et patrimonial du Saguenay—Lac-Saint-Jean vous invitent à vous faire plaisir en les visitant et en découvrant un peu plus l'histoire de la région, sa colonisation, son industrialisation, sa faune, sa flore, ses artistes et ses habitants! Alors cet été, faites-vous plaisir, empruntez la route du divertissement !

Des paysages en photos

L'Hôtel Universel à Alma est fier d'accueillir l'exposition du Conseil du loisir scientifique (CLS). L'organisme innove, encore une fois, avec une exposition itinérante accessible aux visiteurs dans différents lieux régionaux. Avec ses paysages en photos, l'organisme souhaite non seulement promouvoir la région auprès des touristes, mais aussi rappeler ces magnifiques coins de pays aux gens d'ici.

Les paysages en photos exposés ont été minutieusement choisis parmi ceux présentés dans le volume qui s'intitule aussi « Paysages du Saguenay–Lac-Saint-Jean – Voir, regarder et découvrir ». Nul doute, la région est riche en paysages époustouflants, qu'ils soient méconnus ou populaires. Surveillez l'exposition dans les auberges et les hôtels comme dans les cafés, les restaurants et les bibliothèques. Venez les découvrir au cours du mois de juillet à l'Hôtel Universel.

Relâche à Langage Plus

La direction de la Galerie Langage Plus tient à informer le public que l'organisme fait relâche jusqu'au 16 août prochain.

À cette date, Langage Plus recevra l'artiste alsacienne Céline Trouillet en résidence pour un mois. Elle participera notamment au Festival multiculturel Tam Tam Macadam (Alma). Pour toute urgence, veuillez leur écrire un courriel ou leur laisser un message sur leur boîte vocale au 668-6635 et l'on fera le suivi de la correspondance dans un délai raisonnable.

Affichez vos couleurs !

Affichez vos couleurs ! avec le drapeau du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Depuis 1938, notre région a la chance de posséder son drapeau. Symétrique et faisant appel à quatre couleurs, il représente avec symbolisme les éléments principaux de notre histoire et de notre avenir.

La richesse de nos forêts, est symbolisée par le vert feuille des deux rectangles du haut. L'élément de base de la vie, l'agriculture est représentée par le jaune doré. Il est en bas comme le sol qui porte et produit la vie. L'industrie et le commerce, dont les rôles se complètent et dont l'activité s'étend à tous, sont représentés par le gris argent croisant tout le champ du drapeau. La population régionale, active et vigoureuse, élément vital qui met en valeur toutes les ressources de la région, est symbolisée par le rouge vif qui entoure la croix et qui est placé comme couleur de liaison.

Le grand jour du drapeau est le 11 juin, fête du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Le drapeau est disponible à la Société historique du Saguenay en tout temps. Vous trouverez ci-joint tous les points de vente du drapeau régional.

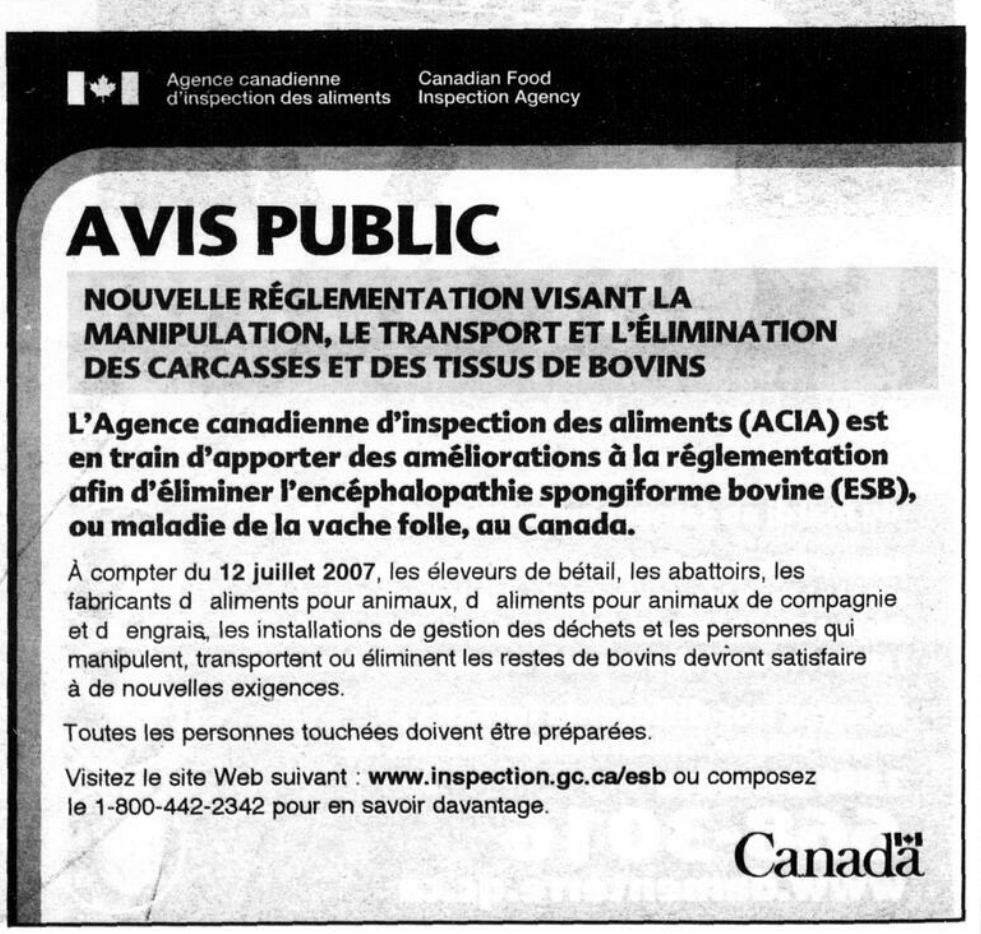
Pour des informations 549-2805 ou shs@shistoriquesaguenay.com

Affichez vos couleurs !(F.P.)









Le théâtre de la Dam-en-Terre renoue avec la vraie comédie !

Rires assurés avec « C'est devenu gros...! »

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

La direction du théâtre d'été de la Dam-en-Terre nous avait promis pour cette année un grand changement avec un nouveau producteur et une nouvelle équipe qui prend en charge la production pour la saison 2007. Et elle a tenu promesse alors que la pièce « C'est devenu gros...! » est tout simplement hilarante, d'un bout l'autre, avec des comédiens qui, dès la première représentation, étaient parfaitement dans le ton et en grande forme.

Vendredi dernier, soir de première, quelque 150 invités se sont rendus sur place pour assister à la représentation de cette comédie basée sur un événement tout simple et chaleureux. Nathalie et Stéphane nous font vivre leur relation amoureuse, de la première rencontre à la venue de leur premier enfant. Dans ce grand tourbillon, toutes les étapes de la grossesse y passent, avec ses moments tendres, drôles et… hilarants.

Une chose certaine, avec cette comédie dans la plus pure tradition, le théâtre de la Dam-en-Terre renoue avec une vieille tradition en offrant un spectacle relevé où le spectateur n'a que se laisser entraîner par la main pour être assuré de passer une soirée charmante et inoubliable.

En fait, la pièce a cette belle caractéristique de s'adresser à tous les genres de publics. En effet, la thématique choisie, soit la grossesse, convient parfaitement aux jeunes en rêve d'avoir un enfant, qu'aux parents qui sont présentement avec leurs enfants et pour les grands-parents, quel beau rappel de ces moments doux et parfois anxieux.

Expérience

C'est donc avec beaucoup d'enthousiasme que Simon Chouinard et Clément Beaumont des Productions Théâtrissimo font leur entrée en scène à titre de producteurs à la Dam-en-Terre.

D'ailleurs, Simon Chouinard, en souhaitant bonne soirée lors de la première, n'a pas manqué de souligner que pour le 10e anniversaire de la maison de production, on s'offrait la 15e première à Alma.

« On fait la connaissance d'un nouveau public, mais notre choix n'a pas été difficile, car on savait qu'en s'en venant ici, on aurait une excellente collaboration. C'est devenu gros…!, c'est avant tout une comédie sensible, touchante, drôle et vraie. Mesdames et Messieurs, amusez-vous », a-t-il lancé avant que le spectacle ne prenne place.

Avec les Productions Théâtrissimo, la Dam-en-Terre est en voiture. L'équipe dispose en effet d'une vaste expérience puisqu'ils produisent, depuis 1997, des comédies à succès dans différents théâtres d'été allant de l'Île d'Orléans, au parc de la chute Montmorency et à La Roche-à-Veillon de St-Jean-Port-Joli.

Clément Beaumont est déjà bien connu dans le monde théâtral avec plus de 26 années d'expérience à titre de comédien. Il a d'ailleurs joué à quelques reprises à la Dam-en-Terre. Depuis maintenant 10 ans, en plus de jouer, il fait équipe avec Simon Chouinard, que l'amour du théâtre d'été sort de son quotidien d'avocat-fiscaliste.

« C'est devenu GROS » est une comédie de François Archambault et de Marie-Hélène Thibeault. C'est tout simplement l'histoire de Nathalie et Stéphane qui font vivre aux spectateurs leur relation amoureuse, de la première rencontre à la venue de leur premier

Suite page 18

HORAIRE DU 6 AU 12 JUILLET
CINÉ-PARC JEANNOIS ALMA
BIENVENUE CHEZ LES ROBINSON
Ouvert tous les soirs
1107/ 1938590
SPÉCIAL 12$ par voiture
INFORMATION: 668-5253

UNE ANNONCE PLACÉE DANS CET HEBDO EST BASÉE SUR UNE DISTRIBUTION
VÉRIFIÉE
PAR Deloitte
Samson Bélair/Deloitte & Touche
WWW. ODCINC.CA

HORAIRE DU 6 AU 12 JUILLET 2007
★★★ CINÉMA ★★★
COMPLEXE J. GAGNON ALMA
1000, boul. des Cascades ouest
662-FILM
SPÉCIAL MARDI Adm.: 5 $
TRANSFORMERS: LE FILM (GDJE)
Tous les jours:
12h30 - 15h25 - 18h30 - 21h25
HARRY POTTER ET L'ORDRE DU PHÉNIX (GDJE)
Mercredi & Jeudi:
12h35 - 15h25 - 18h35 - 21h25
NITRO (13+ Viol.)
Tous les jours:
13h05 - 15h30 - 19h05 - 21h30
VIS LIBRE OU CRÈVE (13+ Viol.)
Tous les jours:
12h45 - 15h25 - 18h45 - 21h25
EVAN LE TOUT-PUISSANT (G)
Vendredi à Mardi:
13h20 - 15h30 - 19h20 - 21h30

CAMP MUSICAL
44e saison
PROGRAMMATION • ÉTÉ 2007
1589, Route 169
Métabetchouan–Lac-à-la-Croix
Tél. : 418-349-2085
Sans frais : 1-888-349-2085
Téléc. : 418-349-8719
admin@campmusical-slsj.qc.ca
www.campmusical-slsj.qc.ca
Camp musical du Saguenay–Lac-Saint-Jean
Enfants: Concerts 5$
Mercredi 11 juillet 20h00
Professeur de la 2e session 17 $
Vendredi 13 juillet 19h00
Musiciens de la 2e session 6 $
Samedi 14 juillet 20h30
Yves Léveillé Sextet 17 $
Yves Léveillée, piano et composition
Aron Doyle, trompette
Frank Lozano, saxophone
Roberto Murray, saxophone
Mathieu Désy, contrebasse
Ugo Di Vito, batterie
«Concert-JAZZ CABARET »
Programmation complète dans les kiosques touristiques de la région et sur notre site Internet: www.campmusical-slsj.qc.ca
RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS
(418)349-2085 ou 1-888-349-2085
Hydro Québec
Québec
0107/ 1953097


Croisière sur le Lac-Saint-Jean
Du mardi au dimanche 14 h
Plusieurs forfaits disponibles
Théâtre
LE COMPLEXE TOURISTIQUE DAM-EN-TERRE PRÉSENTE
C'est devenu GROS...!
Comédie de François Archambault et Marie-Hélène Thibeault
Mise en scène de Bertrand Alain • Scénographie de Vano Hotton
du 29 juin au 25 août
du mardi au samedi inclusivement à 20 h 30
Nathalie et Stéphane nous font vivre leur relation amoureuse de la première rencontre à la venue de leur premier enfant. Avec leurs amis, nous nous retrouvons dans un irrésistible tourbillon d'évènements où toutes les étapes de la grossesse y passent. C'est devenu GROS, une comédie romantique et sexy, drôle à souhait...!
Caroline Stephenson
Réjean Vallée
Essayez nos différents forfaits :
souper-théâtre, croisière-souper-théâtre, etc
1 888 289-3016
668-3016
www.damenterre.qc.ca
Complexe touristique Dam-en-Terre
Alma, Lac-Saint-Jean
Québec
Sodec
progrès-dimanche
QUOTIDIEN



À L'ISSUE DE la première représentation, les comédiens étaient fiers de leur performance. On les retrouve ici, soit Clément Beaumont, Bertrand Alain, Caroline Stéphenson et Réjean Vallée. *(Photo: France Paradis)*

Suite de la page 17

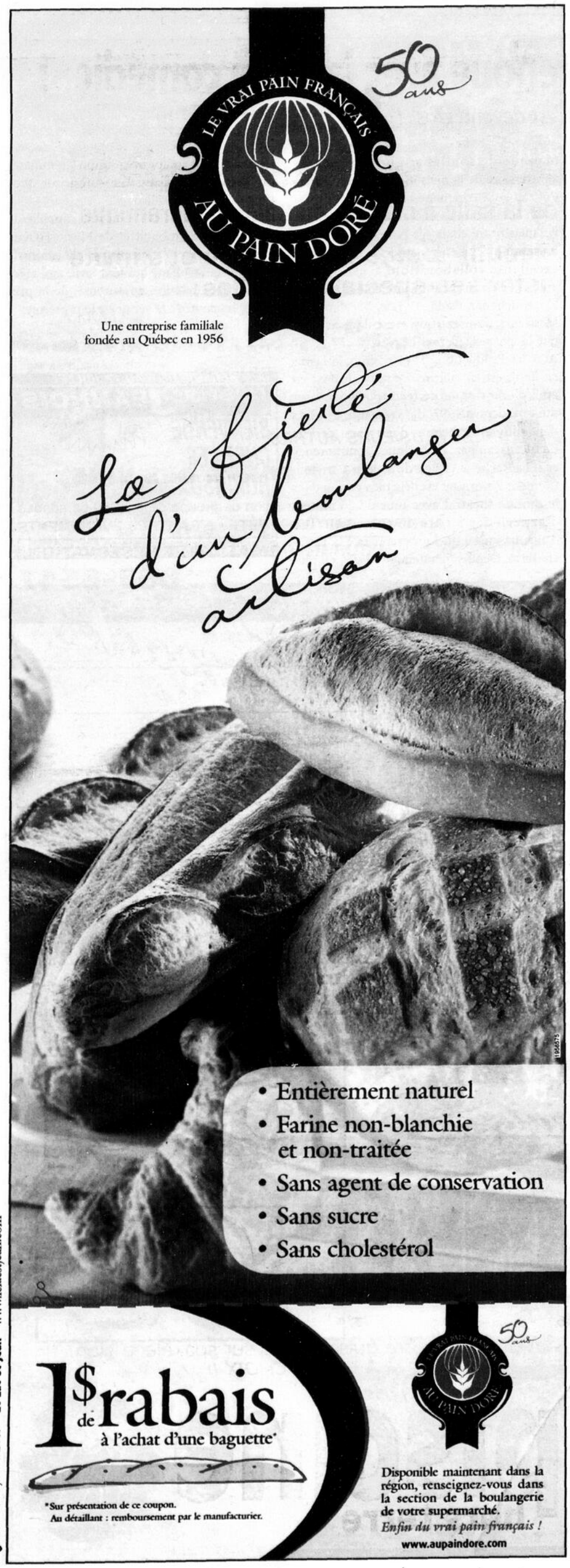
enfant. Avec leurs amis, les gens se retrouvent dans un irrésistible tourbillon d'évènements où toutes les étapes de la grossesse y passent.

Cette comédie a été jouée il y a deux ans au théâtre d'été à la Roche-à-Veillon et la pièce avait alors connu un grand succès. Les gens rient beaucoup parce qu'ils se reconnaissaient.

Les comédiens Bertrand Alain, Réjean Vallé et Clément Beaumont ont l'expérience d'avoir déjà joué cette comédie. Quant à la toute petite nouvelle, Caroline Stephenson, loin de laisser sa place, elle a pris le rôle de Nathalie en y ajoutant ses 15 ans d'expérience en théâtre, à la radio, à la télévision et au cinéma. À elle seule, elle coanime la réplique avec ses trois acolytes sur scène.

Mais, comme un enfant se fait à deux, chaque passage de la comédie coule comme du bon vin; et plus on en prend, plus on a le fou rire.

La pièce est présentée jusqu'au 25 août prochain, du mardi au samedi inclusivement, à compter de 20 h 30.





NOUVEAU

AU MOTEL LES CASCADES

RÉOUVERTURE

de la salle à manger du Salon panoramique

SOUPER DANSANT
LES JEUDI - VENDREDI
ET SAMEDI

Votre nouveau chef exécutif, *Serge Langlois*, vous invite à venir déguster ses spécialités, telles:



- *GRILLADES AAA*
- *GRILLADES ET FRUITS DE MER DE QUALITÉ SUPÉRIEURE*
- *METS RÉGIONAUX*
- *MENUS TERRASSE*
- *ET PLUSIEURS AUTRES*

BRUNCH
tous les dimanches de 9 h à 13 h

NOUVELLE CARTE DES VINS

Réservation de groupe de 6 à 250 personnes
MARIAGE • BAPTÊME • FÊTE • ET AUTRES ÉVÉNEMENTS

POUR INFORMATION ET RÉSERVATION
662-6547

M Hotel Les Cascades
Salon Panoramique



Serge Langlois
CHEF EXÉCUTIF
Plus de 20 ans d'expérience

1807/ 1957816

9 au 21 juillet EXCLUSIVEMENT

PROMO Spa



ON VOUS REMET UN CHÈQUE DE 500$

À utiliser à votre guise (rabais sur spa, électricien...)
À VOTRE CHOIX !)

Dalles de béton **GRATUITES**

Piscines Pro

855, AV. DU PONT NORD, ALMA **480-1720** 1-877-481-1720

piscine hors terre

INSTALLATION 48h

127575/ 1957/ 1207

Vente
36e anniversaire

MATELAS LION D'OR



JUSQU'À

50%

DE RABAIS
SUR MATELAS ET SOMMIERS SÉLECTIONNÉS
Jusqu'à épuisement des stocks.



TRÈS BEAU CHOIX DE MONTURES DE LIT EN MÉTAL, D'OREILLERS ET COUVRE MATELAS

Financement accord D Desjardins — Visa, MasterCard, Interac — Acceptées — Paiement direct

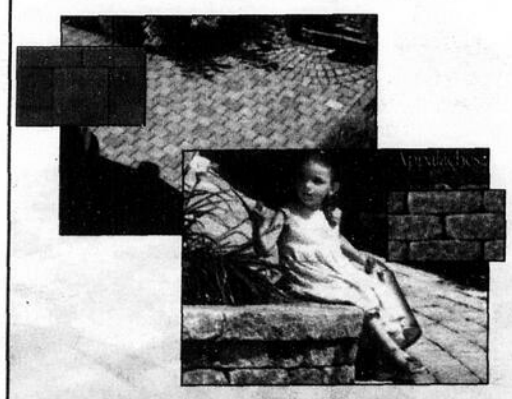
121, du Pont Nord, Alma (Édifice J.M. Brisson) **669-3000**

1107/1960577

VOUS AVEZ UN PROJET

Nous pouvons le réaliser en entier
ou
Vous voulez le faire vous-même ?
Nous pouvons vous fournir tout ce qu'il vous faut

Centre Jardin Lachance Asphalte



MEILLEURS PRIX GARANTIS
sur tous les produits de béton en inventaire
Si vous trouvez mieux ailleurs
NOUS ÉGALONS LES PRIX DE LA COMPÉTITION

Venez visiter notre CENTRE JARDIN
771, rue Boudreault, quartier St-Georges, Alma
Arbres, arbustes, fleurs vivaces et annuelles, accessoires décoratifs, bassins d'eau ainsi que la gamme complète de produits BOLDUC blocs, pavés, bordures, etc.
Produits en vrac, sable, pierre (toutes grosseurs), **concassé, terre, etc.**

plusieurs autres spéciaux sur place

662-2948
668-4521
290, av. du Pont Nord, Alma
MAINTENANT AU SAGUENAY, RUE CANTIN, JONQUIÈRE

QMI ENREGISTRÉ ISO 9001 : 2000
GRAND PRIX DU PUBLIC
12 années consécutives
au Salon du commerce et de l'habitation d'Alma

1007/1960401

S

Le Choix de Sophie



GRAND SOLDE D'ÉTÉ

30% DE RABAIS

50% DE RABAIS

Sur collections printemps-été

ET JUSQU'À **70%** DE RABAIS

DANS LE MAIL

PLAZA D'ALMA
630, rue Sacré-Coeur
662-7114

GRANDE VENTE SOLEIL

LEMERCIER

MODE MASCULINE



Jusqu'à **50%** DE RABAIS
SUR TOUTE LA MARCHANDISE D'ÉTÉ EN MAGASIN

Jusqu'à **70%** DE RABAIS
SUR TOUTE LA MARCHANDISE DANS LE MAIL

2 ACCÈS: PLAZA II, ALMA
630, SACRÉ-COEUR, O.
662-3240

1207/1956077

GRANDE OUVERTURE VENDREDI 7 JUILLET

Nouvelle boutique à la PLAZA 1 ALMA

SUZY SHIER

VÊTEMENTS POUR DAMES
(JEUNES FEMMES CARRIÈRE)

VOIR SPÉCIAUX EN MAGASIN

480-2963

UNE COLLABORATION DES PARTENAIRES SUIVANTS

CONSTRUCTION Michel Bélanger
RBQ : 8267-2395-36
Novoclimat APCHQ réno maître
INFORMATIONS 349-2109
2134, Route 169, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix

DC COM
Électricité industrielle et commerciale
Automatisation et contrôle
Service d'ingénierie complet
Téléphonie IP • Réseau intranet VPN
Service informatique commercial
Tél. : (418) 668-5558

JEAN-MARC FLEURY ENR.
• Granit
• Marbre
311, Mistook
Delisle
ALAIN DUBOIS
347-5898
669-8324
RBQ 8225-6603-39

Plomberie Tremblay & Fils Inc.
VENTE ET SERVICE
CMMTQ
Plomberie
Chauffage
Ventilation
Gaz naturel
RBQ # 8111-5222-39
875, du Pont Nord
Alma
668-7072
Télec.: 668-9156

URGENCE 24 HEURES
VITRERIE BOILY LTÉE
30 ans
VB
668-7216
570, boul. Dequen N.,
Alma

1007/1956821

NOUVELLE ADMINISTRATION

Marie-Josée Tremblay est heureuse de vous annoncer qu'elle s'est portée acquéreur du salon de coiffure DI-OR (boul. Dequen à Naudville). Les mêmes coiffeuses seront sur place afin de vous offrir un service toujours aussi personnalisé.

COIFFURE DI-OR

L'équipe Di-Or



Marie-Josée Tremblay



Diane Larouche, Kilda Simard, Émilie Bouchard et Caroline Martel.

250, boul. Dequen, Alma 662-3455

LOCATION DE CHAISES DISPONIBLE

L'équipe Coup d'Oeil



Marie-Josée Tremblay,
propriétaire
coiffeuse-styliste

Gisèle Fortin
coiffeuse-styliste

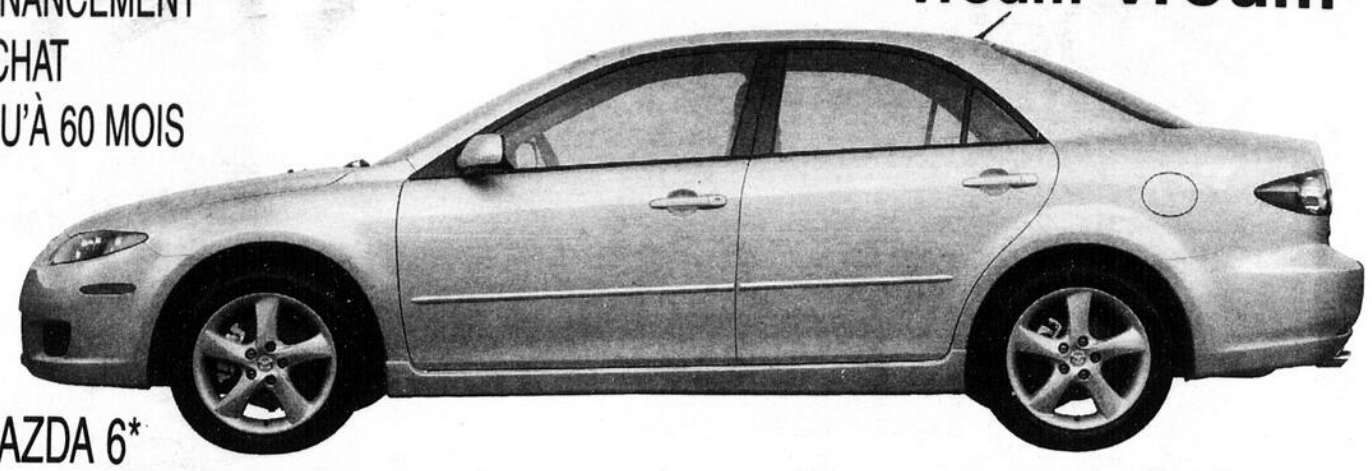
coiffure Coup d'Oeil enr.

349, av. du Pont Nord, Alma 668-6521

1007/1956907

0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS

vroum-vroum



SUR TOUS LES MODÈLES MAZDA 6*

GAGNANTE
de plus de 100 prix internationaux

★★★★★

INDICE DE SÉCURITÉ LE PLUS ÉLEVÉ LORS D'ESSAIS DE COLLISION*

mazda6 berline GS 4 cyl. 2007

LOUEZ À PARTIR DE **299$** PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
995$ COMPTANT INITIAL
0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

OU ACHETEZ À **22 995$****

PRÊT À ROULER — NOTRE ENGAGEMENT VOUS CERTIFIE QUE VOTRE NOUVELLE MAZDA EST INSPECTÉE, REÇOIT DES PROTÈGE-TAPIS ET UN PLEIN D'ESSENCE À LA LIVRAISON.
GARANTIE LEADERSHIP MAZDA
Garantie complète de 3 ans ou 80 000 km et de 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur.
ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES MAZDA
Renseignez-vous sur le programme d'assistance routière Mazda, offert gratuitement avec toute nouvelle Mazda.

mazda www.mazda.ca

Vous trouverez beaucoup *plus* chez

PRÊT À ROULER - INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA : PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR. † Financement à l'achat de 1,9 % jusqu'à 60 mois sur tous les modèles Mazda6 2007 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. Autres taux et termes de financement disponibles. *Offres portant uniquement sur la location au détail pour 48 mois, des Mazda6 berline GS 4 cyl. (G4SD57AA00) à 325 $ par mois, des Mazda6 Édition Touring (G4SD57TE00) à 355 $ par mois, des Mazda6 Familiale Sport GS (G6SZ57AA00) à 360 $ par mois et des MazdaSpeed6 (G4MJ67AA00) à 479 $ par mois, 2007 neuves. Premier versement mensuel exigé. Aucun comptant initial requis. Les frais d'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM sont toutefois requis. Sur approbation du crédit. Limite de 20 000 km par année. Frais de 12¢ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km par année disponible. ††Offres réservées aux particuliers et portant sur les Mazda6 berline GS 4 cyl. (G4SD57AA00) et les Mazda6 Sport 5 portes G4 4 cyl. (G5SD57AA00) 2007 neuves. *Frais de transport et préparation (1 329 $), immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Les modèles illustrés le sont à titre indicatif seulement en ce qu'ils peuvent comporter des équipements optionnels non-inclus dans les prix mentionnés. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Les concessionnaires peuvent louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 11 juin 2007. **Accordé à la Mazda6 2007 par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) du gouvernement des États-Unis (www.safecar.gov), suite à des tests mesurant la protection du conducteur et du passager avant en cas de collision frontale.

695, av. du Pont Sud
668-4581

ALMA mazda

1007/ 19568449

ATTENTION
Départs SUD
Hiver 2007-2008

Surveillez bientôt nos DÉPARTS DE GROUPES de Bagotville sur PUNTA CANA et CAMAGUEY (CUBA)

CIRCUITS EXCLUSIFS

www.voyagesmichelbarrette.com



PÉROU
CIRCUIT MYSTÈRE ET TRÉSORS INCAS
7 au 22 novembre 2007
Accompagnatrice : Suzanne Thibeault
Incluant toutes les visites et les repas



3986$ Tx incluses

ARGENTINE, BRÉSIL, CHILI, URUGUAY
Du 11 au 28 novembre 2007
Accompagnateur : Alain Morasse



5869$ Tx incluses

LAS VEGAS
DÉPART DE BAGOTVILLE
29 septembre • 5 nuits
Hôtel Imperial Palace



1599$ Tx incl. - Occ. double
1519$ Tx incl. - Occ. quad.

VÉLO EN BOURGOGNE
Du 9 au 20 septembre
Accompagnateur : Patrice Gobeil



2 649$

POLOGNE ET PAYS BALTES
(Létonie - Lituanie - Estonie)
Du 8 au 22 septembre 2007
Accompagnateur : Michel Barrette



3999$ Tx incluses

CIRCUIT PARFUM DE TUNISIE
29 oct. au 12 nov. 2007
13 nuits 15 jours
Vol avec Air France
Accompagnatrice : Caroline Gaudreault
(3e semaine prolongation + 235 $) **2199$**

GRAND TOUR DE L'OUEST CANADIEN
9 au 22 septembre
Vols hôtels, circuit incluant visites et, 35 repas
Accompagnatrice : Rosanne Simard



à partir de **3079$**

Voyages **MICHEL BARRETTE**

Carlson Wagonlit Travel

Complexe Jacques-Gagnon, ALMA **668-3078**
1095, boul. Sacré-Coeur, St-Félicien **630-3003**
1300, boul. Wallberg, Dolbeau-Mistassini **276-2600**
Sans frais : 1 800 263-3078

DÉTENTEUR D'UN PERMIS DU QUÉBEC
Prix excluant 3,50 $ / 1000 $ de services touristiques pour la contribution des clients au fonds d'indemnisation des clients d'agents de voyages

1007/ 1959368

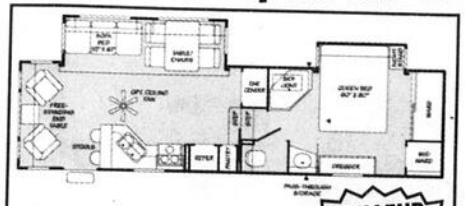
Deluxeauto Caravane.ca



Le seul concessionnaire au Saguenay-Lac-Saint-Jean à se mériter la mention « EXCELLENCE »

À votre service depuis 19 ans

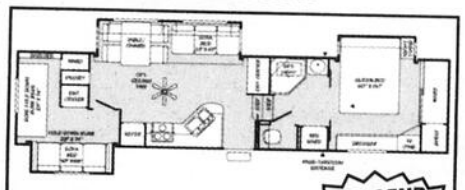
c'est-à-dire 100 % pour le SERVICE À LA CLIENTÈLE et ce, depuis les 15 dernières années



MEILLEUR PRIX DE SA CATÉGORIE

REGAL 305RL 2007

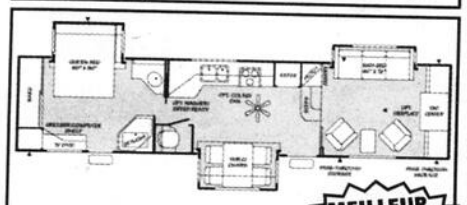
Spécial **46,495 $**



MEILLEUR PRIX DE SA CATÉGORIE

REGAL 345BH 2007

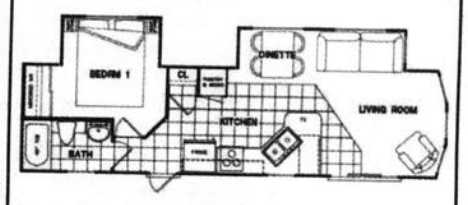
Spécial **49,995 $**



MEILLEUR PRIX DE SA CATÉGORIE

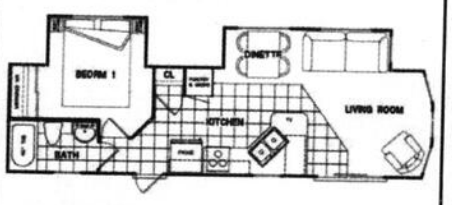
REGAL 365FL 2007

Spécial **51,995 $**



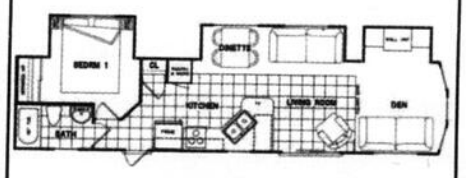
ÉCLIPSE 32FL 2007

Spécial **34,995 $**



SUPRÊME 33FL 2006

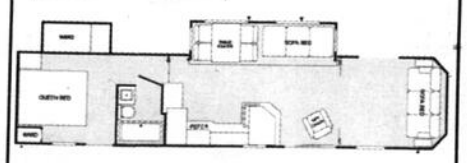
Spécial **39,995 $**



ÉCLIPSE 38FD 2007

Spécial **38,695 $**

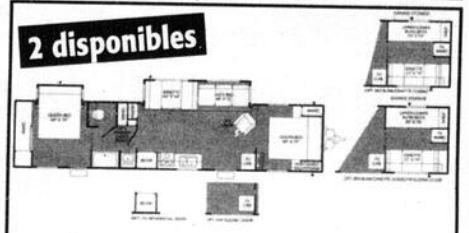
2 disponibles



CANADIAN PARK 39J 2007

Spécial **30,495 $**

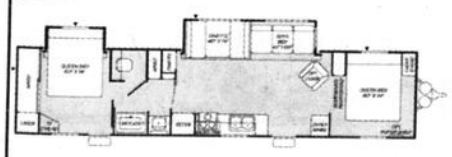
2 disponibles



MALLARD 3902B 2006

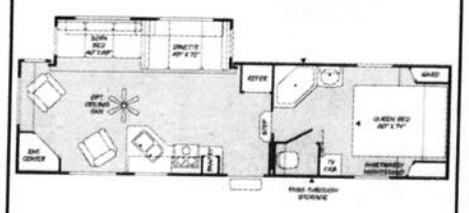
Spécial **27,495 $**

2 disponibles



MALLARD 39BD2 2007

Spécial **30,495 $**



PROWLER REGAL 295RL 2006

Spécial **30,995 $**

PLUSIEURS AUTRES MODÈLES DISPONIBLES. VENEZ NOUS RENCONTRER !

HEURES D'OUVERTURE
Du lundi au vendredi
de 9 h à 21 h
Samedi 10 h à 15 h



Carol Ouellet *copropriétaire* | Patrick Ouellet *directeur des ventes* | Mario Morin *conseiller* | Sylvie Girard *conseillère* | Rod Lévesque *conseiller*

1007/ 1959375

3105, avenue du Pont Sud, Alma • 668-8345

VENTE D'ÉTÉ

50% à 80%

SUR PRESQUE TOUTE LA MARCHANDISE



- MAILLOT
- CHANDAIL
- ENSEMBLE
- JEANS
- ETC.

GRAND CHOIX

HOMMES

LIQUIDATION

- COMPLET
- CHEMISE
- JEANS

FERMETURE DU DÉPARTEMENT



Location habit 79,95 $

REX MODE

MISE DE CÔTÉ ACCEPTÉE

Pour elle et lui

575, SACRÉ-COEUR O., ALMA - 662-5949

1207/ 1961093

NOUVELLE ENTREPRISE DE CONSTRUCTION ET RÉNOVATION

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL LÉGER

INTERTECH CONSTRUCTION

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL ET SPÉCIALISÉ

QUALITÉ HABITATION

QUALITÉ RÉNOVATION

NovoclimatMC

TÉL. : **480-7405**
TÉLÉC. : **669-1210**

RBQ.: 8344-9538-27

1107/ 1957872

intertechconstruction@hotmail.com

LE GÉANT VOUS INVITE À SA 2e ÉDITION DU NOËL DU GÉANT

qui aura lieu sur sa halte camping à Saint-Ambroise les 20-21 et 22 juillet



Activités, camping et brunchs, gratuits pour tous!

Le Géant vous réserve une surprise... Vous verrez sur place un Père Noël d'une dimension jamais vue! Un Père Noël GÉANT!

Voici la programmation et C'EST GRATUIT!

Vendredi 20 juillet 2007

14 h	Chants de Noël avec Stéphane Gagnon (salle de montre)
19 h	Ouverture officielle (salle de montre)
19 h 30 à 22 h	Bingo/Cartes (Vous apportez vos jeux de cartes) Nombreux prix - (salle de montre)

Samedi 21 juillet 2007

8 h à 11 h	Brunch du géant. Gratuit pour tous
8 h 30 à 9 h	Inscription au tournoi MARATHON de pétanque (Site du Marshal)
9 h	Début du tournoi MARATHON. Nombreux prix
10 h à12 h	Concours de dessins pour les enfants à la tente du Marshal
12 h	Dîner libre
13 h	Noël des enfants : visite de la ferme « Au jardin des anges » 5 ans à 12 ans (départ à la tente du Marshal)
13 h	Randonnée de vélos décorés dans St-Ambroise
14 h	Chants de Noël avec Stéphane Gagnon (salle de montre)
16 h	Arrivée du Père Noël. Parade sur le terrain
17 h	Souper libre
18 h	Musique avec le D.J. Richard Noël
19 h	Remise des cadeaux du Père Noël
20 h	Présence de Michel Barrette
	Danse avec le D.J. Richard Noël
22 h	Réveillon de Noël. Gratuit pour tous
23 h 30	Bonne nuit

Dimanche 22 juillet 2007

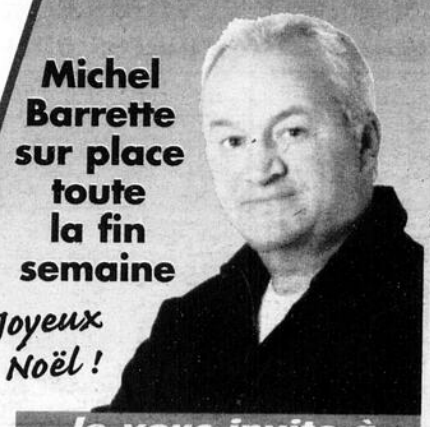
8 h à 11 h	Brunch du Géant. Gratuit pour tous
	Exposition des dessins faits par les enfants
12 h	Remise des prix aux champions de pétanque
	Un prix de participation pour les dessins des enfants
	Tirage d'un prix pour les motorisés décorés
	Prix : Moité +, vélo et prix « surprise »
	Prix de présence

Que vous soyez client ou non, tout le monde est bienvenu!

Nous vous invitons en grand nombre, arrivez tôt!

Michel Barrette sur place toute la fin semaine

Joyeux Noël!



Je vous invite à venir me rencontrer!

VOICI NOS ARRIVAGES POUR CETTE SEMAINE

2007 Simba 33 SFS
Neuf, 34,3', 1 ext.

A2315

1993 Four Winds
28', 82 274 km

C2152B

2008 Passeport 280 BH
30,7', 1 ext.

R4830

2006 Lakota 35 REQ
38,5', 4 ext.

2005 Dodge Ram
SLT 3500 4x4
71 522 km,
Heavy Duty

R2316B P2316B

1999 Tahoe Glid Lite 23 RBTT
25', 1 ext.

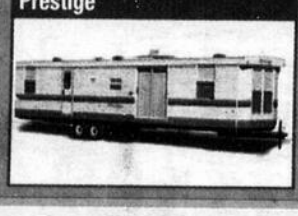
R4746B

1998 Star Lite 21 CBH
21'

R4794B

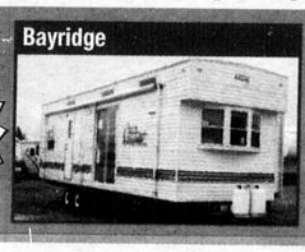
Nous sommes dépositaires exclusifs des Citation Resort et Prestige de (General Coach) / Bayridge et Breckenridge

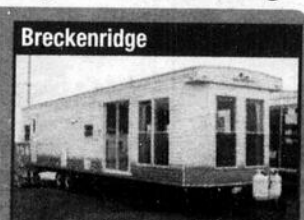
Citation Resort


Prestige


Fabrication de haute qualité et de fiabilité

À VOIR
Vue panoramique et grande luminosité

Bayridge


Breckenridge


VOICI NOS 23 VENDUS POUR CETTE SEMAINE SEULEMENT

2004 Escaper 3972
Diesel 330 Hp, 39,1', 4 ext.

VENDU
2169B
M. Mme de Le Bic (Bas St Laurent)

1999 Vacationer
36', 1 ext.

VENDU
A560B
M. Mme de Vallee-Jonction

1998 Sea Breeze 1330
33'

VENDU
AB632B
M. Mme de Baie-Comeau

1997 Challenger 327
34', 1 ext.

VENDU
A2146D
M. Mme de Quebec

1998 Mountain Aire
Diesel 210 Hp, 33'

VENDU
A2252C
M. Mme de Gatineau

1992 Cobra SS
31'

VENDU
A2007D
M. Mme de Forestville

1989 Pace Arrow
30'

VENDU
A1930E
M. Mme de Saint-Romuald

2007 Lexington 283GTS
29,5', 3 ext.

VENDU
B2268C
M. Mme de Saint-Nicolas

1996 Leisure Trabal B-350
19'

VENDU
B2157C
M. Mme de St-Lin des Laurentides

2005 Ultra W-6254-B
26', 1 ext.

VENDU
C2273B
M. Mme de Quebec

2008 Springdale 283 BH
32,2', 1 ext.

VENDU
R4821
M. Mme d'Alma

2008 Laredo 265 RL
29,10', 1 ext.

VENDU
R4808
M. Mme de Pont-Rouge

2007 Conquest 24 FTBS
27,5', 1 ext.

VENDU
R4742
M. Mme de Roberval

2007 Conquest 24 FTBS
27,5', 1 ext.

VENDU
R4755
M. Mme de Roberval

2006 Laredo 30 BH
33,11', 1 ext.

VENDU
R4666B
M. Mme de Ste-Jeanne-d'Arc

2006 Challenger 32 TKB
34,9', 3 ext.
R631B

2005 Ford 250 XL
4x4

VENDU
VENDU
P2190C
M. Mme de Ste-Jeanne-d'Arc

2005 Laredo 284 BH
32,6', 1 ext.

VENDU
R4662
M. Mme de Baie-Comeau

1995 Citation 30 LO
30,10'

VENDU
R4540B
M. Mme de Chicoutimi

1994 Travelaire 29 RG
31', 1 ext.

VENDU
R2086E
M. Mme d'Alma

1992 Wilderness 30 5X
30', 1 ext.

VENDU
R4532C
M. Mme de Jonquière

2007 Remorque 16'

VENDU
T128
M. Mme de Saint-Ambroise

2007 Remorque 24'

VENDU
T123
M. Mme de Beauceville

BATEAUX À VENDRE

Bombard 2006 de Zodiac
21 pieds, 2 moteurs 4 temps Yamaha 2007, 60 hp chacun

540-8074

Carver Montego 1990
31 pieds de coque (L.H.T.) longueur hors tout, 2 moteurs 454, propre, équipé, Bon Survey

540-8074

Chris-Craft 1973
25 pieds, moteur 350 hp, remorque Bon Survey

540-8074

REMORQUES À VENDRE



REMORQUES NEUVES
de toutes les grandeurs
à prix imbattables!

40 VOITURETTES DE GOLF

essence ou électrique
viennent d'arriver à partir de
2 495 $


2005 4 X 4 À ESSENCE
boîte «dumper», valeur à neuf 16 000 $
SPÉCIAL:
9 200 $

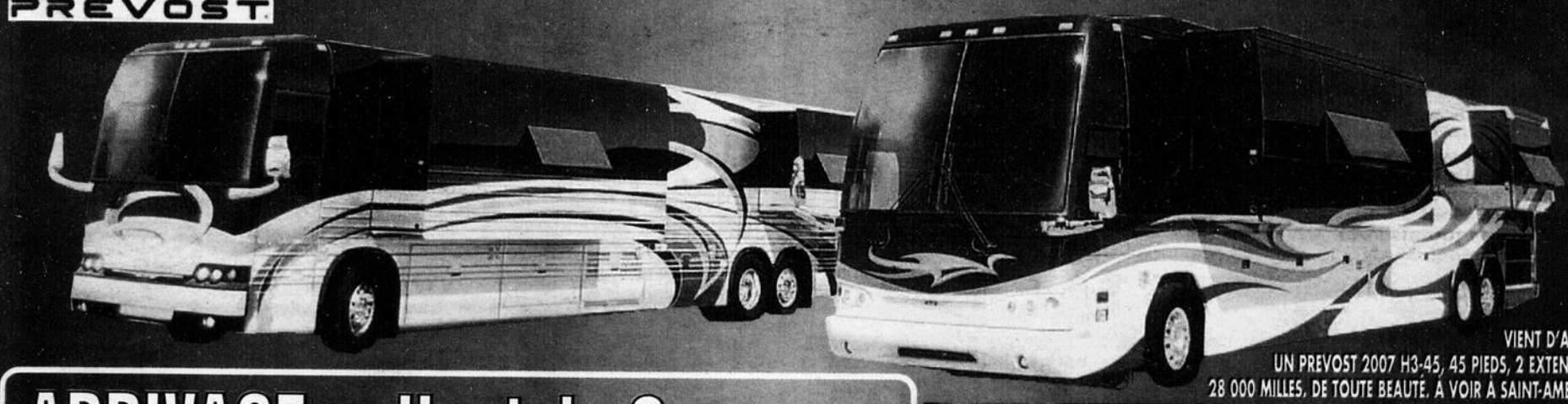

2004 4 X 2 ESSENCE
boîte «dumper», valeur à neuf 12 000 $
SPÉCIAL:
6 500 $

Nouveau!

LE GÉANT MOTORISÉ EST MAINTENANT CONCESSIONNAIRE DES

PRÉVOST - CONVERSIONS "VANTARÉ"

POUR TOUT L'EST DU CANADA



VIENT D'ARRIVER
UN PREVOST 2007 H3-45, 45 PIEDS, 2 EXTENSIONS,
28 000 MILLES. DE TOUTE BEAUTÉ. À VOIR À SAINT-AMBROISE.

ARRIVAGE .. Haut de Gamme...

Arrivera dans un mois

Gros Marquis Moonstone 2008
diesel C15 600 hp - 45 pi., tandem, avec une grande extension de 30 pi. ainsi que 2 autres extensions



Vient d'arriver

Gros Patriot Thunder Vicksburg IV 2006
Diesel C13, 525 hp, 42 pi, 4 extensions, 37067 km, équipé de A à Z
Valeur à neuf: 550 000 $
SPÉCIAL 399 950 $



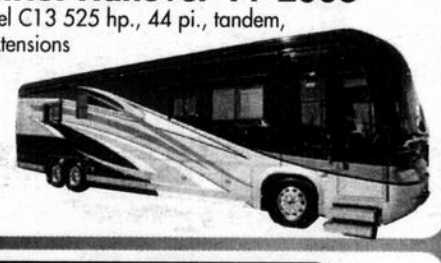
Vient d'arriver

Patriot Hanover 1V 2008
diesel C13 525 hp., 44 pi., tandem, 4 extensions



Vient d'arriver

Patriot Hanover 1V 2008
diesel C13 525 hp., 44 pi., tandem, 4 extensions



Vient d'arriver:

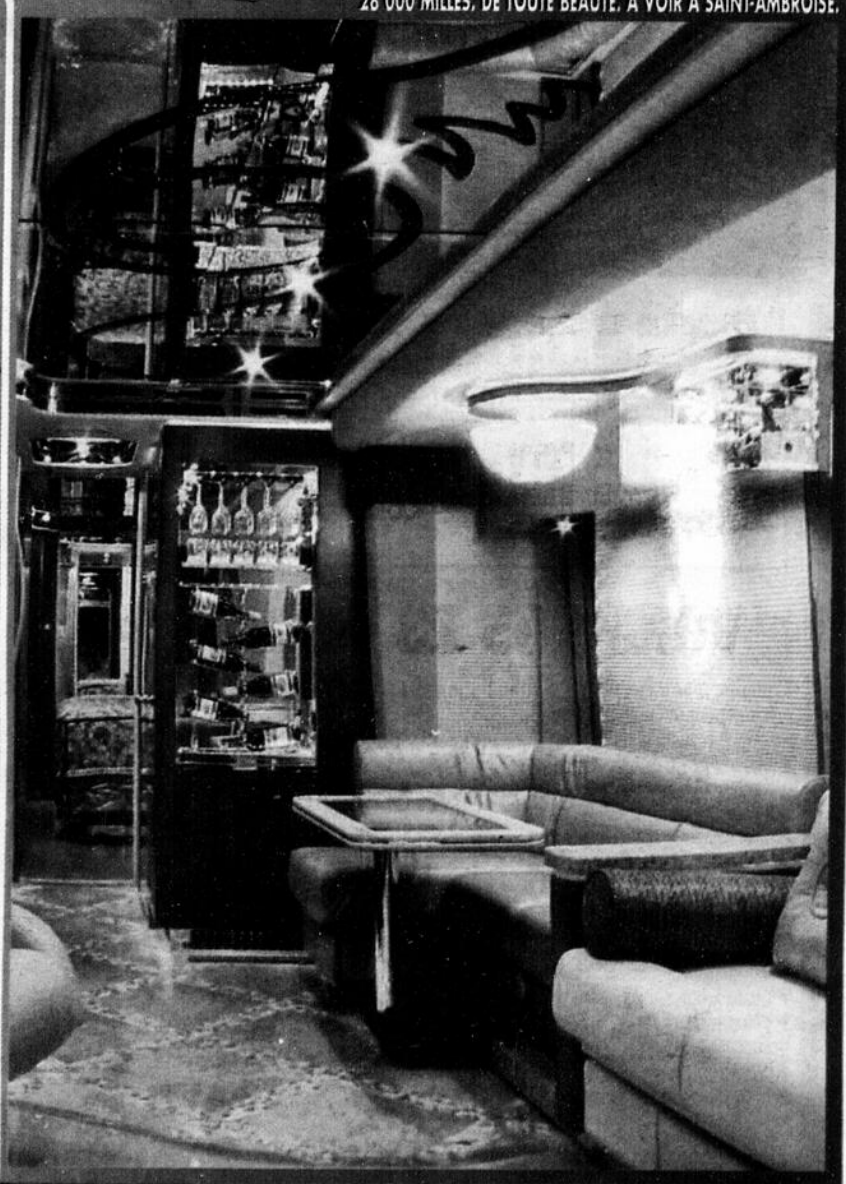
Contessa Westsport IV 2008
diesel C9, 400 hp., 42 pi., tandem, 4 extensions



Vient d'arriver

Contessa Rome IV 2008
diesel C9, 400 hp., 42 pi., 4 extensions





400 UNITÉS EN PHOTOS SUR www.legeantmotorise.com

LE GÉANT MOTORISÉ INC.

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8 H À 18 H
SAMEDI DE 9 H À 16 H
DIMANCHE 10 H À 16 H

CHICOUTIMI - Siège social
173, ROUTE 172,
SAINT-AMBROISE
• 672-4744 ou 1 800 463-9612

QUÉBEC
6017, BOUL. HAMEL OUEST, QUÉBEC
(en face du Motel Maxime)
• 1 877 871-9715

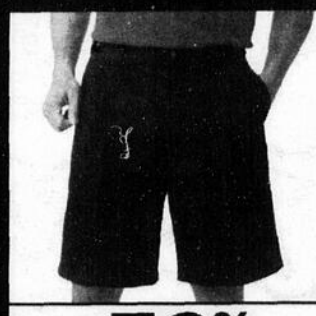
Sears SOLDES D'ENTREPÔT!

Et quantité de bons achats

jusqu'à 70% de rabais

sur les prix Sears marqués à l'origine
D'UNE SÉLECTION DE MODE DE PRINTEMPS
ET D'ÉTÉ À PRIX DE LIQUIDATION POUR FEMMES
À l'exclusion des articles 'Achat spécial'.
Dans la limite des stocks





9,99 Chacun 14,99 Chacun
LIQUIDATION DE SHORTS POUR HOMMES
Dans la limite des stocks
Le choix varie suivant le magasin.

achetez-en 2 paires et la 3e est GRATUITE

TOUTES LES CHAUSSETTES À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
Rég. Sears 2,99-26 $ la paire.
La troisième paire doit être de valeur égale ou inférieure et doit être incluse en cas de retour. À l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97, des emballages multiples et des modèles Jockey[MD] et Calvin Klein[MD]

LIQUIDATION D'ACCESSOIRES CHOISIS DE PRINTEMPS ET D'ÉTÉ POUR FEMMES

Le choix comprend chapeaux, porte-monnaie, ceintures et foulards
Dans la limite des stocks
4,99 Chac. **9,99** Chac.
14,99 Chac. **19,99** Chac.

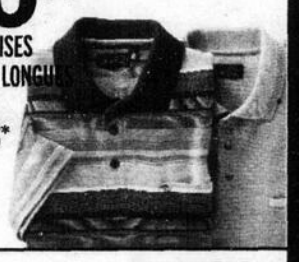
rabais 50%

MAILLOTS RETREAT®/MD À PRIX ORDINAIRES* DE 9,99-29,99 POUR HOMMES
Chacun 4,99-14,99
CHEMISES RETREAT EN MICROFIBRES À PRIX ORDINAIRE* DE 29,99 POUR HOMMES
Chacune 14,99



rabais 50%

MAILLOTS ET CHEMISES SPORT À MANCHES LONGUES ARNOLD PALMER[MD] À PRIX ORDINAIRES* DE 34,99-39,99 POUR HOMMES
Chacun 17,49-19,99



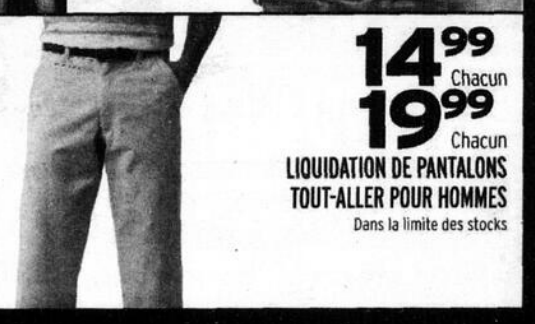
19,99 Chac.
29,99 Chac.
39,99 Chac.
ACHAT SPÉCIAL!
ROBES D'ÉTÉ DU RAYON DES ROBES
Dans la limite des stocks



rabais 50%

TEE-SHIRTS NEVADA®/MD ET RETREAT POUR HOMMES*
Rég. Sears 9,99-29,99. Chacun
4,99-14,99





14,99 Chacun
19,99 Chacun
LIQUIDATION DE PANTALONS TOUT-ALLER POUR HOMMES
Dans la limite des stocks

Liquidation

de mode enfantine de printemps et d'été
EN TAILLES BÉBÉS JUSQU'À 18
Dans la limite des stocks

LIQUIDATION

9,99 Chacun **14,99** Chacun
19,99 Chacun
SÉLECTION DE MAILLOTS DE BAIN POUR GARÇONS ET FILLES, EN TAILLES 4-18
Dans la limite des stocks



maintenant 199,99

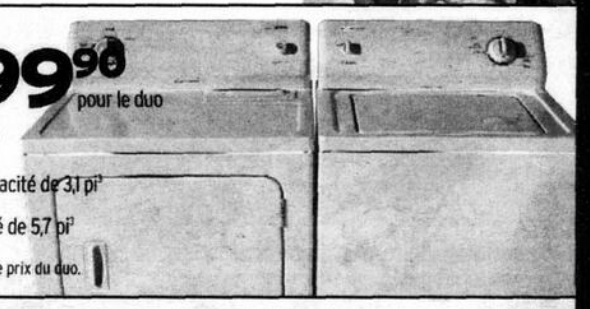
ASPIRATEUR-TRAÎNEAU KENMORE®/MD POWER-MATE®/MD 12 A
- accessoires rangés sur l'appareil
- 3 réglages de hauteur
- brosse 9 po en nylon pour plancher

N° 22102. Rég. Sears 249,99.
rabais 50 $
Prix en vigueur jusqu'au dimanche 15 juillet 2007



LIQUIDATION

maintenant 699,90 pour le duo
ÉPARGNEZ 220,08 EN TOUT SUR LE DUO.
LAVEUSE ET SÉCHEUSE KENMORE®/MD
Rabais 70,04. Laveuse. • très grande capacité de 3,1 pi³
N° 27332. Rég. Sears 469,99. **399,95**
Rabais 50,04. Sécheuse. • super capacité de 5,7 pi³
N° 67332. Rég. Sears 449,99. **399,95**
Le rabais supplémentaire de 100 $ est inclus dans le prix du duo.
Dans la limite des stocks



rabais 50$

TONDEUSE CRAFTSMAN®/MD 190 CM³
- moteur Briggs & Stratton série 650
- sac EZ Empty[MC] ne laissant pas passer la poussière
- démarrage facile

N° 36742. Rég. Sears 329,99.
279,99
Prix en vigueur jusqu'au vendredi 20 juillet 2007



- **Tous** LES GROS APPAREILS MÉNAGERS DE GRANDES MARQUES NATIONALES SONT **en solde !**
- PRESQUE **tous** LES ENSEMBLES MATELAS-SOMMIER SONT **en solde !**
- LE **double** DES POINTS OU RIEN À PAYER AU MOMENT DE L'ACHAT, FINANCEMENT SUR **24 mois**, 0 % d'intérêt !

Voir détails en magasin.

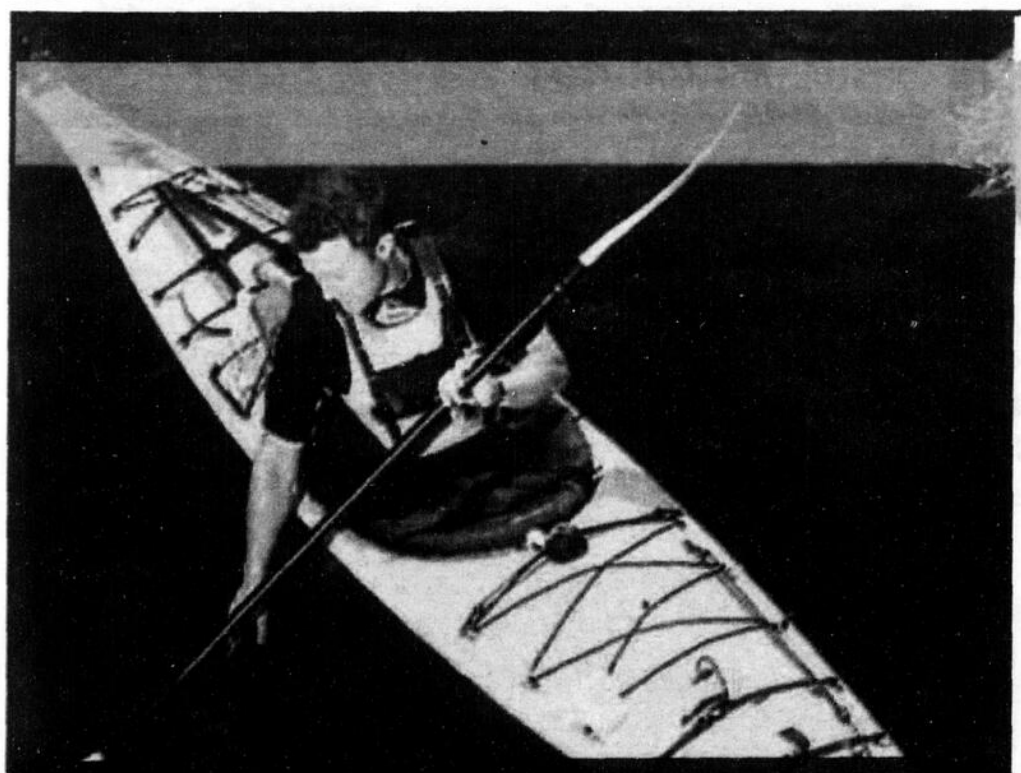
Prix en vigueur du samedi 7 au vendredi 13 juillet 2007, sauf avis contraire, dans la limite des stocks.
Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière. Achats sur place seulement.
*Toutes les offres de rabais: à l'exclusion de tous les articles des programmes 'Valeur' Sears dont le prix se termine par ,97 et des articles actuellement annoncés

Plus de choix? trouvez tout @ sears.ca

NE071S307 © 2007. Sears Canada Inc.

02017





Siège
Hébertville • 344-1565

Bureaux principaux
Alma • 662-6590
Chicoutimi • 543-3291

Bureaux de service
Alma • 668-8373
Chibougamau • 748-2613
Chicoutimi-Nord • 696-0922
Dolbeau-Mistassini • 276-8118
Jonquière • 542-0303

La Baie • 544-9375
Metabetchouan—Lac-à-la-Croix • 349-2771
Roberval • 275-4574
Saint-Bruno • 343-3414
Saint-Félicien • 679-1324

De tout cœur avec vous !

Promutuel du Lac au Fjord est fière de soutenir les équipes de la Randonnée de kayak Promutuel dans les îles. Nous soulignons ici les efforts de toute l'équipe organisatrice du Festirame et souhaitons bonne chance aux participants !

PROMUTUEL
DU LAC AU FJORD
100 ans de coopération

ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS

Carl Harvey, président de Festirame pour une 1re année

Il compter sur une armée de bénévoles

> Jean-Luc Doumont
jl.doumont@cgocable.ca

Bénévole depuis 1993, Carl Harvey est, depuis 2006, le président du comité organisateur du Festirame. Et cette année, une fois de plus, il se frotte les mains concernant la prévente des passeports.

Avec des passeports qui s'envolent comme des petits pains chauds, le président se dit assuré que l'ensemble des spectacles de la semaine et les festivités vont se dérouler devant des salles combles.

Carl Harvey n'est pas peu fier d'être le capitaine de l'équipe du Festirame, le plus gros festival populaire à se tenir au cœur de la M.R.C. Lac-Saint-Jean-Est. Il est entouré d'une solide équipe dans laquelle on retrouve Bianka Villeneuve, aux relations publiques; Nathalie Harvey, salon du protocole; Valérie Fortin-Larouche, aux activités pour les enfants; Maryse Fortin, logistique; Christine Bouchard, kayak; Bruno Boily, responsable des bars; David Lessard, admissions; Germain Gagnon, activités parallèles ainsi que Nicole Caouette, à la sécurité.

« Nous sommes heureux d'avoir travaillé avec acharnement, durant ces derniers mois. Pour assurer les meilleurs préparatifs, l'organisation a peaufiné son travail, nous sommes rendus à de l'orfèvrerie. Cette saison, la grande nouveauté c'est la thématique sur l'eau. Le 14 juillet, nous allons organiser un " Kayak, soir et spectacle ". Aussi, des guides accrédités accompagneront les randonneurs, afin qu'ils puissent regarder les rameurs en pleine compétition, dans les meilleures conditions », précise Carl Harvey.



CARL HARVEY, PRÉSIDENT de Festirame *(Photo: Courtoisie)*

Ce dernier ajoute que Festirame ne pourrait être tenu, sans la précieuse collaboration des partenaires, en particulier, Maxi, la Caisse populaire Desjardins d'Alma, Molson Dry, Ville d'Alma, Cogeco Câble, Radio-Canada, TQS, Radio Énergie et Rock Détente.

« La qualité de nos spectacles qui entoure la magie de l'été, serait sans aucun doute impossible sans les supporteurs financiers », conclut Carl Harvey.

Solidaire des gens d'ici
Une autre implication de
Desjardins
Caisse populaire d'Alma
Fier commanditaire et partenaire financier
Festirame
Drôle de Week-end
1107/1957337



PUBLICITÉ
Félicitations au Comité organisateur de Festirame



La direction de Duchesne Auto et de Duchesne Chevrolet **félicite l'organisation de Festirame** pour leur dynamisme. Nous sommes fiers de participer au succès de votre organisation. Daniel Duchesne et Jean-Michel Duchesne entourent Carl Harvey, président du comité organisateur.

Participez en grand nombre aux activités de Festirame
du 6 au 15 juillet 2007

520, DEQUEN, ALMA
669-9000
Sans frais: 1 800 893-9990
Courriel: duchesneauto@gmcanada.com

Duchesne Chevrolet

Duchesne Auto

450, DEQUEN, ALMA
662-3431
Sans frais: 1 800 463-8333
Courriel: duchesneauto@gmcanada.com

1207/1960059

Vous avez besoin de personnel...
Ils choisissent la région!
« CET ÉTÉ AU LAC, ON DONNE LA CLAQUE »
Place aux jeunes 2007
Édition spéciale en collaboration avec Festivalma dans le cadre de Festirame
Futurs employés prêts à travailler dans leur domaine

- COMMUNICATION/MANAGEMENT
- ENSEIGNEMENT
- INFORMATIQUE
- HÔTELLERIE, RESTAURANT, VENTE
- LITTÉRATURE
- LABORATOIRE MÉDICAL
- SOINS INFIRMIERS
- MÉCANIQUE DU BÂTIMENT/ÉLECTRICITÉ
- LOISIR/RÉCRÉOLOGIE
- DROIT

Travaillons pour le retour des jeunes en région!

Pour plus d'informations, communiquez dès maintenant avec
Jean Girard, Agent de migration Place aux jeunes/Desjardins MRC Lac-Saint-Jean-Est
exode@bivoie.com ou tél.: (418) 668-0105

* N.B.: Réservé aux 18 à 35 ans qui ont terminé ou en voie de terminer leurs études ou aux travailleurs et chercheurs d'emploi ayant un diplôme terminal (professionnel, technique ou universitaire)

Desjardins · Place aux jeunes · La Bivoie · Emploi Québec · Festirame
1807/1945507

Martin Côté emballé par la saison 2007-06-28

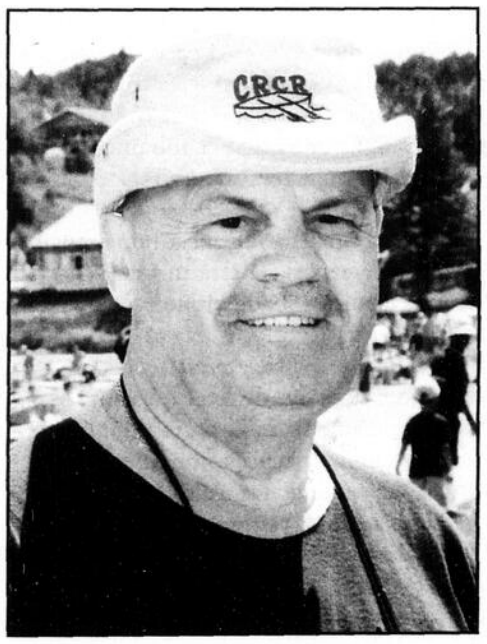
> Jean-Luc Doumont
jl.doumont@cgocable.ca

Pour une troisième année consécutive à titre de président et sept ans comme vice-président, Martin Côté, dirige l'ensemble des compétitions du Circuit régional de chaloupe à rames.

Vingt-deux personnes seront mobilisées le 14 juillet, lors du marathon nautique entre Desbiens et la Dam-en-Terre. Pour une 34è année, cette traversée, la plus spectaculaire de la région, se déroulera sans doute sous un soleil de plomb, mais aussi sous le signe de la nouveauté. Samedi matin, 25 équipes se présenteront au départ de Desbiens, avec le seul but commun de franchir l'arrivée dans les meilleurs délais. Quelque 1000 personnes seront attendues au départ et plus que le double à l'arrivée, pour vivre les derniers efforts de ces héros d'un jour.

« En 2006, on dénombrait trois équipes en aviron, cette année nous en attendons huit. Pour la prochaine édition, le nombre devrait atteindre 12 pour souligner la 35è édition. L'aviron monoplace est l'avenir du CRCR. Le coût est moindre et de nouveaux athlètes peuvent avoir accès à ce sport. Pour la compétition, le lac peut réserver bien des surprises. Dès lors, tout peut arriver. Les derniers peuvent être les premiers et inversement », souligne Martin Côté. Dans la catégorie « senior homme », les frères Larouche seront à surveiller. un beau duel féminin sera aussi à prévoir dans le « senior femme », Bernadette Girard et Darlène Tremblay, livreront une dure lutte à Michelle Simard et Annie-Kim Dubé. Dans la classe « aviron monoplace », Mario Pelletier restera l'athlète à battre. Le duo Annie Perron et Geneviève Tétreault promet aussi une lutte acharnée avec leurs concurrentes pour la classe féminine. Martin Côté se dit confiant que de nouveaux records seront battus.

À noter que depuis 2004, le CRCR a vécu la conversion de trois à deux rameurs : « La raison de cette modification reste simple : c'était la survie de la compétition. En 2003, il ne restait que cinq équipes et cette année nous en avons 17, cela prouve que nous avons fait le plus judicieux des choix », conclut le président.



MARTIN CÔTÉ, PRÉSIDENT du Circuit régional de la chaloupe à rames. *(Photo: Normand Simard)*

BOULANGERIE Lesage
vous invite au
SOUPER DÉFILÉ
Festiramé



SAMEDI
7 JUILLET
DÈS 16 h

Sur le stationnement
de la boulangerie

REPAS À PRIX POPULAIRE
- Soupe aux gourganes - Tourtière du Lac-St-Jean - Tarte aux bleuets - Hot-dog - Pizza
ANIMATION, MUSIQUE, UNE VRAIE AMBIANCE DE FÊTE
La plus belle place pour voir le défilé !
En collaboration avec : Resto Roberto
ON VOUS ATTEND
BAR LAITIER
LE PÔLE NORD
LE BON PAIN Lesage
809, boul. Harvey, Alma 662-6195
1007/ 1937837

MERCREDI 11 JUILLET DE 16 À 21 H
La SDC CARRÉ CENTRE-VILLE D'ALMA présente le
SOUPER POPULAIRE COUNTRY
SUR LA RUE SACRÉ-COEUR

Au profit de et organisé par
- La Maison des jeunes
- Le Comité de travail de rue
- Coopérative jeunesse de service (CJS)

MENUS DISPONIBLES SUR PLACE

TOURTIÈRE 6$ ch. avec salade de chou
OU
RÉSERVE TA TOURTIÈRE pour groupe de 25 à 30 personnes seulement 80 $ +tx tout inclus
Réservez au : 662-6332 662-2433

ÉGALEMENT DISPONIBLES
MENUS DES RESTAURANTS SUIVANTS
Resto-Bar-Terrasse Le Crapaud
Charcuterie La Bretonne
A LA THÉRIOTA

SUPER GÂTEAU
Venez en déguster un morceau
une collaboration de :
énergie 94.5 rock détente 96,9 FM Le Bon Pain Lesage

Stationnement GRATUIT
(église St-Joseph)
Journal Le Lac-St-Jean www.lelacstjean.com
FESTIVALMA MOLSON
C'est un rendez-vous !
CARRÉ CENTRE-VILLE PLAZA D'ALMA
ALMA
1007/ 1954964

Festirame 2007

COMITÉ ORGANISATEUR



ANDRÉ TREMBLAY
Président d'honneur

C'est avec honneur et fierté que monsieur Tremblay a accepté d'être notre président d'honneur pour la 34e édition de Festirame. Depuis de nombreuses années, monsieur Tremblay s'implique dans la corporation de Festivalma, pour avoir déjà lui-même siégé au sein de Festirame et, grâce à son dynamisme et son grand coeur, nous sommes choyés de l'avoir cette année... Merci monsieur Tremblay.



CARL HARVEY
Président

Par son courage et son dynamisme, Carl a su mener à terme la 34e édition de Festirame et c'est avec plaisir que nous lui souhaitons bon festival.



BIANKA VILLENEUVE
Directrice des relations publiques

Relationniste et vice-présidente de Festirame, Bianka sera certes en mesure d'occuper ces postes à la hauteur de ses compétences. Cette femme enjouée et organisée fait en sorte que l'information qui encadre chacune des activités de Festirame circule convenablement pour satisfaire les yeux et les oreilles de la population.



NATHALIE PRIVÉ
Directrice du salon du protocole

Depuis déjà plusieurs années, Festirame peut compter sur une femme comme elle et c'est avec enchantement que cette année elle mettra tout en oeuvre pour s'assurer de faire un salon du protocole hors de l'ordinaire. Une femme de raison et de passion, voilà Nathalie.



DAVID LESSARD
Directeur des admissions

Premier mandat comme directeur des admissions. De par sa gentillesse, sa joie de vivre et son entrain, David saura à coup sûr relever le défi qui lui a été confié. Nous lui souhaitons de longues années au sein du comité de Festirame.



BRUNO BOILY
Directeur des bars

Comme premier mandat au sein de Festirame, Bruno a choisi un comité à la hauteur de ses attentes... Il est le responsable des Bars et soyez persuadés qu'il exécutera sa tâche de façon exemplaire. Nous sommes fiers de pouvoir compter sur un homme de confiance tel que lui pour vous assurer un service remarquable et pour vous fournir le nécessaire qui vous désaltérera tout au long de Festirame.



GERMAIN GAGNON
Directeur de la sécurité

Depuis 2 ans, Germain siège à Festirame, mais pour une première année il occupe le poste des activités parallèles et il vous convie à des activités toutes aussi intéressantes les unes que les autres. Venez assister au défilé Lesage ou encore au concours de Tacots d'eau Proco et soyez persuadés de rencontrer cet homme merveilleux qui saura, disons-le, mettre de la couleur dans Festirame.



MARYSE FORTIN
Directrice de la logistique

Dans les petits pots les meilleurs onguents, rien de plus vrai lorsque l'on voit aller Maryse comme directrice de la logistique, tout est là au bon moment. Quoi dire de plus à cette femme que merci pour ton dévouement Maryse!



CAROLINE LEMIEUX
Agente d'organisation d'activités

Cette femme coordonne, organise, prépare... elle voit à tout... c'est en partie grâce à elle si chacune des activités chapeautées par Festirame fonctionne... Merci d'être là Caroline!



VALÉRIE LAROUCHE
Directrice activités parallèles

Depuis 2 ans, Valérie siège au sein de Festirame et c'est avec joie que nous pouvons compter sur elle. Si vous souhaitez vous divertir, allez la rencontrer lors des activités pour enfants et vous comprendrez comment sa joie de vivre se répercute sur qui ose s'en approcher. Merci Valérie d'être ce que tu es!

PERMANENCE



DIANE VILLENEUVE
Adjointe administrative

Quel travail, mais surtout quelle Dame! Tout au long de l'année, Diane travaille d'arrache-pied dans l'ombre afin de voir à la réussite des activités de Festivalma, et c'est par ce petit mot qu'aujourd'hui nous tenons, Diane, à te souligner toute notre gratitude pour le travail que tu fais depuis tellement longtemps. Tu es une personne remarquablement généreuse de ton temps et de ta personne... Merci Diane.



NICOLE CAOUETTE
Directrice de la sécurité

Directrice de la sécurité, vous la remarquerez à Festirame tout autant qu'à Drôle de week-end et cela prouve que cette femme donne sans compter. Nous sommes heureux qu'elle fasse partie des nôtres, puisque cette femme connaît toutes les facettes de Festirame et grâce à elle nous pourrons être assurés d'une sécurité optimale pendant toute la durée des festivités.



CHRISTINE BOUCHARD
directrice du kayak

Première année au sein du comité, Christine sera certainement en mesure de prendre la place qui lui revient. Cette femme originale et divertissante pourra se vanter d'avoir accompli un travail de maître pour la préparation et l'organisation de la randonnée Kayak Promutuel dans les îles, pour laquelle nous invitons la population à se joindre. Soyez persuadés qu'avec une femme telle que Christine, vous prendrez plaisir à y participer.

PERMANENCE



KARINE DESMEULES
Directrice générale

Sans elle, on se demande bien ce que nous ferions. Karine occupe son poste de directrice générale comme aucune autre ne saurait le faire et c'est grâce à elle, à son temps consacré à chacune des activités de Festivalma, à sa bonne humeur, à sa gentillesse, à son savoir-faire, à sa personnalité et à son tact que tous, nous pouvons réussir! Merci Karine...

Un passeport unique : la formule gagnante

Festirame et Drôle de Week-end demeurent fidèles

> **Jean-Luc Doumont**
jl.doumont@cgocable.ca

Avec le succès connu les années précédentes et plébiscité par la population, le passeport unique est une nouvelle fois proposé pour un été bien rempli.

Au seul prix de 24,99 $ en prévente et de 29,99 $ en vente régulière, le passeport unique de Festirame et Drôle de Week-end a déjà conquis quelques 3700 détenteurs.

En tout, 7000 passeports ont été mis à disposition du public et la prévente prendra fin le 2 juillet. Si l'on fait le calcul, on peut constater que chaque spectacle coûte moins de 1,25 $: une véritable aubaine pour y découvrir de véritables artistes.

Dans le cas où la totalité des billets trouveraient preneurs avant Festirame, aucun nouveau passeport ne sera mis en vente. Il sera par contre possible de se procurer des billets à l'unité aux guichets de Place Festivalma pour les deux festivals. On dénombre 19 points de vente qui sont répartis à la grandeur de la région : à Alma, Métabetchouan, Delisle, Jonquière, Saint-Bruno, Chicoutimi ainsi qu'Hébertville.

On peut encore se procurer un passeport qui enchantera petits et grands durant tout l'été.

« La formule est gagnante et nous avons décidé de la poursuivre. En 2005, nous avons émis pour la première fois un passeport unique. C'était un projet pilote. Mais le succès fut tellement inespéré, et cela avait dépassé toutes nos attentes, que nous poursuivons sur la même voie », souligne Bianka Villeneuve, vice-présidente de Festirame.

Festirame et Drôle de Week-end ont comme mission commune d'offrir un maximum de qualité à un coût minimum.



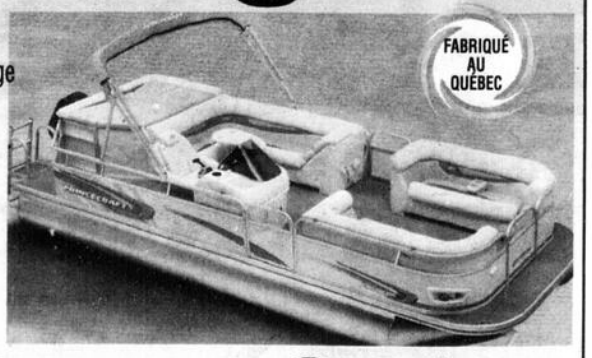
BIANKA VILLENEUVE, VICE-PRÉSIDENTE de Festirame.
(Photo: COURTOISIE)

LE PLUS GRAND INVENTAIRE DE
Sports DRC ALMA
pontons
AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN



Vantage 20L 2006
• 50 HP • 4 temps EFI B.F • Tube de 25"
• Salle habillage • Toit complet
• 3 en inventaire, bleu, moka, bourgogne
21 995$ + TX
ou 244,18$ par mois
0$ comptant TAXES et PRÉPARATION INCLUSES

Vantage 22L 2007
• 60 HP • 4 temps EFI B.F • Salle habillage
• Tube de 25" • 8'6" de large • Évier, lumière, accostage, recouvrement dessous en aluminium • Toit complet
26 695$ + TX
ou 285,53$ par mois
0$ comptant TAXES et PRÉPARATION INCLUSES




Jean-Sébastien Martel
Dir. des ventes


Dave Paradis
Conseiller aux ventes

Sports DRC ALMA
3055, av. du Pont Sud, Alma
HEURES D'OUVERTURE :
LUNDI AU MERCREDI
de 8 h à midi, de 13 h à 17 h et de 19 h 30 à 21 h
JEUDI, VENDREDI :
8 h à midi, 13 h à 17 h et de 19 h à 21 h
SAMEDI de 9 h à midi
*Tous les détails chez DRC
668-7389
PRINCECRAFT
MERCURY MerCruiser

Les bénévoles sont la pierre angulaire de Festivalma

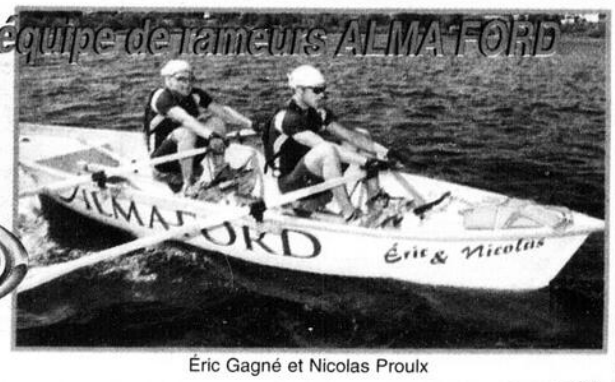
> Jean-Luc Doumont
jl.doumont@cgocable.ca

Festivalma n'aurait pas ses lettres de noblesse, sans la présence et le travail considérable que déploient, année après année, les bénévoles.

C'est une armée de 500 personnes qui gravitent autour des quatre grandes entités et leurs sous-comités. Les bénévoles restent la pierre angulaire du succès des divers évènements. Festirame s'octroie la plus grosse part du gâteau de ce nombre impressionnant de collaborateurs. Du 6 au 15 juillet, ils seront à la tâche de leurs postes respectifs.

Quelque 75 bénévoles veilleront à la sécurité au sein de Place Festivalma alors qu'une équipe de premiers soins a été formée pour intervenir le cas échéant. « Les bénévoles sont la clé de la réussite de notre corporation. Ils viennent en minimum quatre soirs durant le festival. On ne pourra jamais assez leur dire merci. Ils sont pour nous une source de sécurité au bon déroulement des spectacles », souligne Bianka Villeneuve, vice-présidente de Festirame.Lors de la signature d'une nouvelle entente entre la corporation et Astral Média, le groupe radiophonique a annoncé que des capsules seront en ondes et rendront hommage aux bénévoles : « Lors de nos échanges avec Festirame, nous avons été renversés par la somme considérable du travail accompli par ces artisans lors du festival. Nos capsules témoigneront d'un remerciement tant au nom du public, qu'au nom de l'organisation, pour le temps et l'énergie qui font le succès de l'organisation », souligne Richard Turcotte, directeur général d'Astral Média Radio, pour le Saguenay – Lac-Saint-Jean.

Bonne chance à l'équipe de tameurs ALMAFORD dans la classe SENIOR-HOMMES



Éric Gagné et Nicolas Proulx

Ford
ALMAFORD
www.almaford.ca
1570, av. du Pont Sud, Alma
662-6695

1er CONCESSIONNAIRE DE LA RÉGION à l'image du millénaire de FORD
Bon Festirame à toute la population!
ALMA FORD

1807/ 1945126



1207/ 1961081



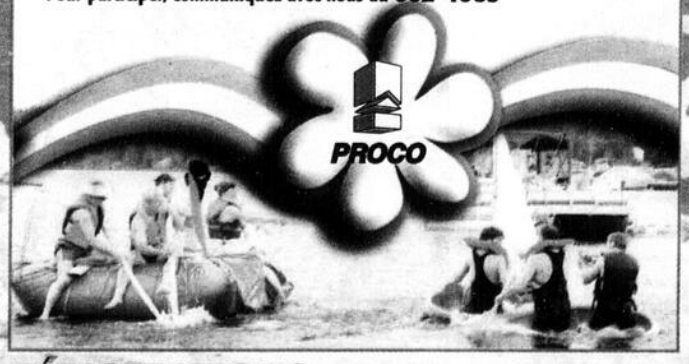
PROCO est fier d'être PARTENAIRE aux activités de FESTIRAME depuis 22 ans

TACOTS D'EAU PROCO
DIMANCHE 8 JUILLET
Date : Dimanche 8 juillet
Par : PROCO
Heure : 10 heures
Lieu : Dam-en-Terre
Maximum : 15 équipes

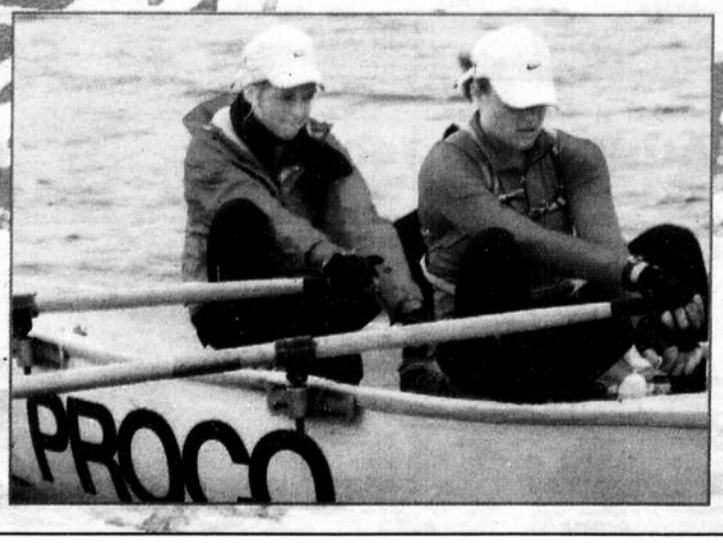
Règlements :
Des équipes de trois ou quatre personnes devront confectionner une embarcation flottante avec un budget limité (150 $) dans un temps limité (de 10 h à 12 h 30) afin de compléter un parcours donné le plus rapidement possible. Sur présentation de votre facture, les matériaux vous seront remboursés. Pour les règlements complets: www.festivalma.com ou (418) 662-4083.

Prix :
• 150$ sera remis à l'équipe ayant parcouru la distance le plus rapidement.
• 150$ pour l'embarcation la plus originale.

Pour participer, communiquez avec nous au 662-4083



À l'image de PROCO, FESTIVALMA a un souci constant d'offrir un produit de qualité et sécuritaire



PROCO
RBQ 2241-1219-65
516, route 172, Saint-Nazaire • 668-3371
(téléc.) 668-8921 • www.proco.ca • Courriel: info@proco.ca

FÉLICITATIONS aux organisateurs, à tous les athlètes et tout particulièrement aux rameuses des équipes PROCO

1207/ 1961103

L'attachement d'André Tremblay envers Festirame

Il est président d'honneur



> Jean-Luc Doumont
jl.doumont@cgocable.ca

André Tremblay, cet amoureux des voyages, dont l'Europe qui n'a plus de secret pour lui et bientôt l'Asie, a accepté avec beaucoup d'empressement et d'émotion le titre de président d'honneur.

Il est comptable agréé et directeur général de Gestrix, depuis 13 ans, Il a appris la nouvelle, au mois de janvier dernier, quand la corporation l'a rencontré pour lui annoncer l'heureuse nouvelle. Impliqér depuis de nombreuses années au sein de Festirame, André Tremblay a été bénévole, de 1990 à 1999, comme responsable des guichets et des admissions. Sa profession a d'ailleurs servi, puisqu'il est devenu le comptable du festival en 1990.

« J'apprécie grandement ce témoignage de considération à mon égard et envers mon entreprise. Je vais mettre tout en œuvre pour vivre pleinement cette expérience unique », souligne le président d'honneur.

Pour André Tremblay, être associé d'aussi près au festival, cela constitue pour lui un grand honneur. Selon lui, même si la région foisonne d'évènements durant la période estivale, Festirame figure en haut de l'affiche : « Depuis 34 années, la corporation a démontré son professionnalisme et son savoir-faire. Chaque été, la ville vibre aux sons de Festirame et pour la première fois je vais vivre l'expérience au cœur de l'action », ajoute-t-il. Une chose est certaine, le président sera de toutes les activités : « À chaque évènement, je serai présent. D'ailleurs, lors de la grande finale de Festirame, je vais faire mon possible pour encourager chacun des concurrents », conclut le président d'honneur. En espérant apporter sa touche personnelle à l'édition 2007, André Tremblay savoure sa nomination honorifique en n'oubliant pas de souligner le travail exceptionnel que font les centaines de bénévoles chaque année, qui sont pour lui des passionnés avant tout.



ANDRÉ TREMBLAY, PRÉSIDENT d'honneur de Festirame 2007. *(Photo: COURTOISIE)*





Une panoplie d'artistes à Place Festirame

Andrée Watters, France D'Amour et DJ Champion seront sur scène

> Jean-Luc Doumont
jl.doumont@cgocable.ca

Pour cette édition, Festirame a misé sur des valeurs sûres mais aussi sur des découvertes. La jeune relève scénique d'aujourd'hui, enchantera les fans. Soyez-en, assurez !

En ouverture, Alfa Rococo, un jeune duo montréalais qui vient de lancer l'album « Lever l'ancre » et dont la chanson « Les jours de pluie » restera longtemps dans les oreilles, sera à l'affiche. En seconde partie, Bruno Pelletier, avec sa formation rock, clôtura la première soirée du Festirame.

Le second soir, le groupe Yelo Molo et Glass Tiger se partagera la scène. Entre une mélodie pop-rock et des rythmes entraînants, ces deux groupes canadiens charmeront la foule. Dimanche, deux découvertes de la nouvelle scène québécoise donneront un spectacle à la fois rock et tendre. Étienne Drapeau et Vincent Vallières chanteront leurs succès devant un public déjà conquis à l'avance. Ce dernier reste le chanteur incontournable.

Pour commencer la semaine, on notera le groupe d'hip-hop Taktika et les Vulgaires Machins, dont la chanson « Puits sans fond » est un hymne aux victimes consentantes du nouvel ordre mondial, les anesthésiés cathodiques qui convergent vers une pensée unique avortée de tout sens critique.

Mardi, Alter Ego, fera vibrer Place Festivalma aux sons des années 80, jusqu'à ceux d'aujourd'hui. Après une tournée triomphale à Las Vegas, Atlantic City et le reste du monde, le groupe disco fera une halte à Alma. L'ambiance est assurée.

Le lendemain, un phénomène de la scène montréalaise donnera un spectacle haut en couleurs. Depuis les dix dernières années, Maxime Morin, aussi connu sous le nom de DJ Champion, n'arrête pas de faire tourner les têtes et danser les corps.

La sortie de son premier album « Chill'Em All » a propulsé la chanson « No Heaven » au sommet de ces mélodies aux rythmes contagieux et universels. Jeudi, le duo de charme Andrée Watters et Lulu Hughes enflammera les festivaliers. Ces deux femmes, sont à découvrir absolument sur scène. La voix sublime de Watters, puis la « tornade blonde » de Hughes et leurs polyvalences sur scène, sont dignes d'une soirée mémorable à ne pas manquer.

La chanteuse France D'Amour, cette artiste au regard allumé et aux guitares lumineuses, sans oublier le clin d'œil pop-rock électrisant, prendra la scène le vendredi : un spectacle magique et rempli d'émotions, qui charmera le plus large des publics. Une référence musicale à écouter tout simplement.

L'avant-dernier soir, un hommage sera rendu au groupe irlandais U2 et Marc Dupré donnera un spectacle entre humour et chanson. Le tout se clôtura par le feu d'artifice le dimanche soir à 22 h, sur les Plaines Vertes.

Chaque soir, un artiste issu de « Secondaire en spectacle » donnera le coup d'envoi de la soirée.

Une multitude d'activités qui séduiront la population et la famille

Dans un souci de faire participer le plus large public aux différentes activités, Festirame a mis sur pied une programmation qui envoûtera les festivaliers. Cette saison encore, Festirame propose des activités d'envergure à la population d'Alma et des environs. Tout commencera le vendredi 6 juillet, avec la « Randonnée Kayak Promutuel » dans le secteur des Îles. Le départ aura lieu à 8 h, au quai municipal de Saint-Gédéon. On notera le défilé « Lesage », le samedi 7 juillet, avec départ au Parc industriel Nord. Toujours soucieuse de travailler en collaboration avec le milieu, l'équipe du comité organisateur a redoublé d'efforts pour revitaliser le défilé. Par décision commune, le défilé mettra plus l'emphase sur la partie animation et diminuera ainsi la quantité d'automobiles. Ce défilé sera suivi, à Place Festivalma, de la présentation des rameurs à 20 h 30.

Le même jour, c'est le début de la Coupe Proco, une compétition cycliste provinciale, à Hébertville, où est présentée la course sur route à compter de 12 h 30. Cette tranche de la Coupe cycliste du Québec se poursuivra le dimanche, à compter de 8 h, au secteur Rona avec les Jeux d'habilité et le contre-la-montre.

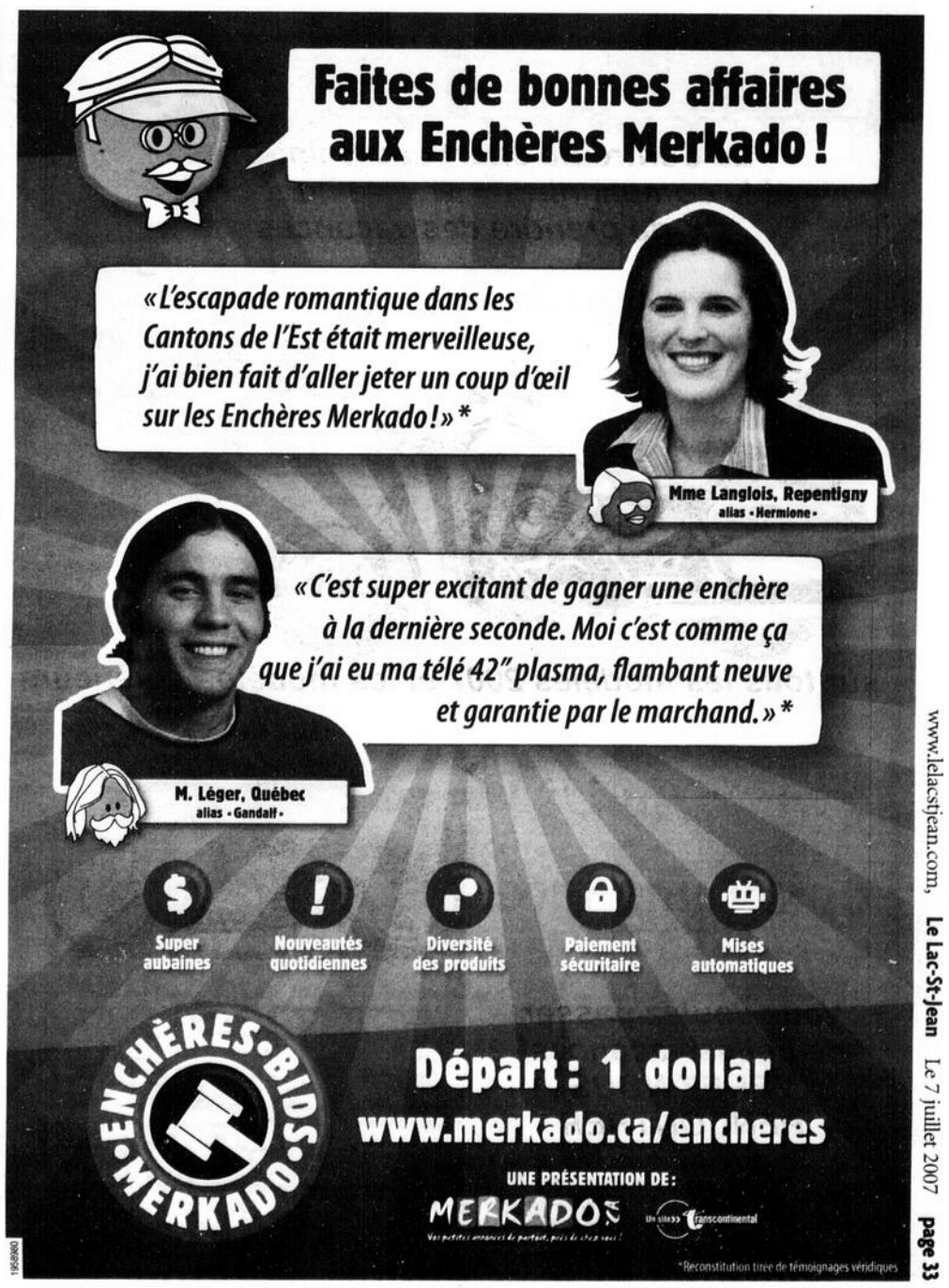
Le critérium va suivre, en après-midi, dans les rues du centre-ville, à compter de 13 h. À 10 h, le dimanche, les Tacots d'eau seront en vedette à la Dam-en-Terre. Le mardi 10 juillet, de 10 h à 15h, ce sera le début des journées pour enfants sur les petites et grandes glaces du CMT. Cette même activité se poursuivra jusqu'au 12 juillet, au même site.

Souper populaire

L'un des rassemblements les plus courus du Festirame, ce sera encore le souper populaire sur Saint-Joseph, le 11 juillet, face au presbytère. Cette activité est organisée par le comité de travail de rue, la CJS et la Maison des jeunes, en collaboration avec la SDC et le journal Le Lac-Saint-Jean. D'autre part, le vendredi 13 juillet, à Place Festivalma, un spectacle de magie, présenté par le groupe Mystéract, envoûtera les petits comme les grands. En cas de pluie, celui-ci aura lieu sur la grande glace du CMT.

Le point culminant du Festirame 2007, la grande finale du Circuit régional de la chaloupe à rames, prendra son envol au site du Pont de Desbiens, le samedi 14 juillet, dès 9 h, avec les différentes catégories.







Le développement des activités nautiques

La grande nouveauté de Festirame 2007

Festirame joue une nouvelle fois la carte de l'innovation avec la mise en place de nouvelles activités. Celles-ci sont spécialement dédiées aux amoureux de l'eau.

Depuis l'abandon de la célèbre course des boîtes à savon, le comité organisateur a misé sur la « Course des tacots d'eau », une activité qui fut un succès sur toute la ligne, lors du précédent Festirame. Avec le concours de la firme Proco, cette course se déroulera le dimanche 8 juillet au Complexe touristique de la Dam-en-Terre, qui accueillera un nombre important de festivaliers qui viendront assister à la course. Grosso modo, le tout consiste à confectionner une embarcation flottante en moins de 150 minutes. Les équipes inscrites doivent être composées de quatre membres et se présenter avec leurs matériaux, la facture de leurs achats et les outils nécessaires pour construire le tacot. Ces derniers seront acceptés par Festirame. La fourniture, quant à elle, sera remboursée.

Après la confection, la compétition se mettra en branle. Les membres de l'équipage devront ramer en effectuant un parcours donné à la Dam-en-Terre. L'équipe qui aura complété le trajet dans les meilleurs temps ainsi que celle qui aura l'embarcation la plus originale seront les gagnantes et remporteront les prix.

Randonnée en kayak

Du 6 au 8 juillet, une randonnée en kayak de trois jours et deux nuitées dans les eaux chaudes du lac Saint-Jean va encore susciter l'intérêt pour ne pas dire l'engouement des amateurs d'aventure douce. Une excursion, en compagnie de plusieurs guides de la firme Équinox, fera découvrir les attraits de ce majestueux plan d'eau.

Seulement 40 places sont disponibles et le forfait inclut le transport des bagages, les repas, collations, breuvages, le coucher sous la tente, un encadrement et bateau d'abandon, les animations, un service de premiers soins, des agents de sécurité et le service de guides accrédités.



André Tremblay, C.A.
PRÉSIDENT D'HONNEUR

Festirame

Bonne
34e édition
au COMITÉ ORGANISATEUR
et surtout,
à tous les bénévoles
qui s'impliquent pleinement
pour nous donner
un FESTIVAL D'ÉTÉ

exceptionnel!
et
bonne chance à
tous les rameurs !

Les services financiers
Gestrix Inc.

255, rue Collard O.
Suite 3, Alma
668-9279

1807/ 1946925

Festirame s'associe à la Fondation Thérèse-Lavoie

Festirame a le cœur sur la main et c'est bien connu. Pour une seconde fois, en moins de trois ans, le comité organisateur a choisi de venir en aide aux plus démunis, via la Fondation Thérèse-Lavoie.

Ayant ses activités à Alma, la fondation aide, depuis plusieurs années, celles et ceux dont la vie n'a pas été épargnée. L'initiatrice, Thérèse Lavoie, dirige depuis 15 ans cette institution, dont la renommée dépasse largement la région.

Reconnue pour son dévouement au sein de la communauté, Mme Lavoie, cette année encore, veillera au bon fonctionnement des 50 bénévoles qui seront dans les bars, lors du prochain Festirame. La corporation versera à la fondation 50 % des pourboires.

« Lors de l'édition 2005, nous avons récolté aux alentours de 8000 $. Pour cette année, nos attentes sont les mêmes et j'espère que le public sera des plus généreux. Cela permettra d'aider des enfants malades, ou la St-Vincent-de-Paul par exemple », souligne Thérèse Lavoie.

SEA-DOO
LAISSEZ TOUT DERRIÈRE VOUS
BRP

Le monde est notre terrain de jeu!

Profitez de la dernière semaine
Obtenez une 2e année de garantie complète

Fabriqué au Québec

Venez voir la nouvelle GTI SE

Très faible consommation d'essence

Vaste choix de planches nautiques (WAKEBOARD)

Moteur 4 temps

À un prix qui vous surprendra!

Sports PRO ALMA
3055, av. du Pont Sud, Alma
668-7389

Jean-Sébastien Martel
Dir. des ventes

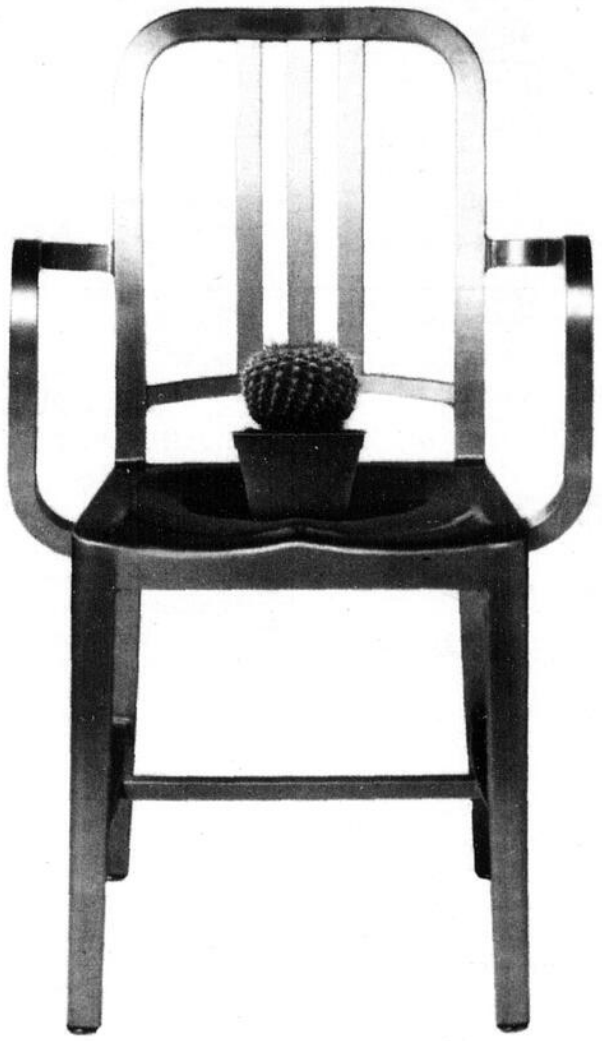
Dave Paradis
Conseiller aux ventes

Lundi au mercredi: 8 h à midi, 13 h à 17 h et 19 h 30 à 21 h
Jeudi, vendredi: 8 h à midi, 13 h à 17 h et 19 h à 21 h
Samedi: 9 h à midi

1007/ 1958465

SEA-DOO LAISSEZ TOUT DERRIÈRE VOUS BRP
00706667

MC Marque de commerce de Bombardier Produits Récréatifs inc. ou de ses affiliées. * Marque de commerce de Bombardier inc. utilisée sous licence.



Vraiment pas le moment de s'asseoir.

En signant une nouvelle entente à long terme avec le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs du Québec, l'industrie de l'aluminium s'engage une fois de plus à réduire ses émissions de gaz à effet de serre. Déja en 2005, les alumineries d'ici avaient atteint les objectifs du Protocole de Kyoto par la réduction de leurs émissions de plus de 6 % par rapport à 1990. Et quand on connaît ses multiples avantages, notamment dans les transports et en matière de recyclage, on comprend pourquoi l'aluminium est mieux placé que jamais pour offrir des solutions vertes.

L'avenir s'imagine en aluminium.

ALCAN ALCOA ALOUETTE ASSOCIATION DE L'ALUMINIUM DU CANADA www.aac.aluminium.qc.ca

0207/ 1954937

LES ANNONCES CLASSÉES (418) 668-4545

PAR TÉLÉCOPIEUR (418) 668-8522

Le Journal Lac-St-Jean

HEBDOS Transcontinental

IMMOBILIER achat et vente 100	SERVICES PERSONNELS 500	MARCHÉ DE L'EMPLOI 600	AVIS 800
IMMOBILIER location 200	SERVICES FINANCIERS 550	FORMATION/ CULTURE 700	VÉHICULES achat, service, vente 900
MARCHANDISES 300			
SERVICES 400			

À NOS ANNONCEURS:
Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce.

MARCHÉ DE L'EMPLOI:
Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes

HEURE DE TOMBÉE :
Mercredi 16 h
HEURES D'OUVERTURE
Le service téléphonique est ouvert du lundi au vendredi, de 8h30 à 16h30.

VISA MasterCard

Tarifs par parution + taxes

Une insertion de 15 mots et moins	11,60 $
Chaque mot additionnel	35 ¢
Caractères gras	en plus 2,70 $
Caractères centrés	70 ¢ le mot
Encadrée	3,75 $
Photo, s'il y a lieu	en plus 10,50 $
Avis de décès ou service anniversaire	54,50 $
• avec photo	64,50 $
Prière St-Esprit longue	35 $
Sacré-Coeur avec photo	35 $
•sans photo	25 $
Merci mon Dieu	25 $
Faveur obtenue (courte)	11,60 $
Annonces 2 colonnes	48,50 $
Maison à vendre (2 colonnes avec photo)	48,50 $

LES ANNONCES CLASSEES : 668-4545

CONSEILS Habitation

Source : SCHL

Calendrier d'entretien

Inspecter régulièrement sa maison et en faire un bon entretien, c'est tout ce qu'il faut pour protéger votre investissement. Peu importe que vous fassiez quelques tâches de temps en temps ou un grand nombre en une seule fois, il importe de prendre l'habitude de s'y mettre. Établissez une routine et vous constaterez que les tâches sont faciles à faire et n'exigent pas tellement de temps. Un calendrier d'entretien saisonnier peut faire échec à la plupart des problèmes les plus courants – et les plus coûteux – avant même qu'ils ne surviennent. Au besoin, utilisez un appareil photo pour prendre des clichés de tout ce que vous aimeriez montrer à un expert afin d'obtenir son avis, pour suivre l'évolution d'une situation ou encore pour vous en rappeler plus tard. En prenant connaissance des conseils donnés ci-dessous, vous apprendrez comment protéger votre investissement et quoi faire pour que votre foyer demeure un endroit sûr où il fait bon vivre. Si vous ne vous sentez pas capable d'effectuer certains des travaux d'entretien décrits ci-dessous ou s'il vous manque de l'équipement (une échelle par exemple), il faudrait peut-être envisager d'engager quelqu'un qui s'y connaît et qui pourra vous aider.

L'entretien saisonnier d'une habitation

La plupart des activités d'entretien sont saisonnières. En automne, il faut préparer la maison pour l'hiver, une saison très exigeante pour tout bâtiment. Durant les mois d'hiver, il faut bien suivre son calendrier d'entretien régulier et essayer de déceler les problèmes potentiels afin de prendre les mesures correctrices le plus tôt possible. Le printemps venu, c'est le moment d'évaluer les dommages causés par l'hiver, de commencer les réparations qui s'imposent et de se préparer au temps plus clément. Durant l'été, un certain nombre de tâches d'entretien peuvent être effectuées à l'intérieur comme à l'extérieur comme réparer les allées et les marches, repeindre certains éléments et vérifier la cheminée et la toiture;

Même si la plupart des travaux d'entretien sont saisonniers, vous devez vérifier fréquemment certains points tout au long de l'année.

* Assurez-vous que les prises d'air et les bouches d'évacuation à l'intérieur et à l'extérieur ne sont pas obstruées par de la neige ou des débris;
* Vérifiez et nettoyez chaque mois le filtre de la hotte de cuisinière;
* Testez les disjoncteurs de fuite de terre chaque mois en appuyant sur le bouton d'essai, ce qui devrait libérer le bouton de réenclenchement;
* Si vous avez de jeunes enfants à la maison, équipez vos prises de courant de capuchons de sécurité;
* Vérifiez régulièrement si la maison comporte des dangers pour la sécurité, comme une rampe d'escalier branlante, un bout de moquette qui se soulève ou qui gondole, etc…

Suite la semaine prochaine

105 Propriétés à vendre

461, Du Poitou, 25'x40', très chaleureuse. poutres et toit cathédrale en bois, 3 chambres, 2 salles de bain, plancher bois et céramique, foyer. Tél.:480-3283, 487-5494.

725, rue Goyer, Alma, unifamiliale, terrassement, piscine, remise, prix abordable. Tél.:769-3031, 720-0359 (cellulaire).

110 Prop. à revenus à vendre

Immeuble 5 logements, rénové, bien entretenu, rentable, 119000$. Tél.:718-7935.

Immeuble à logements situé au 1700. Scott Ouest, Alma. 3 logements de 4.1/2 pièces à 219500$, construction 2005, acheteur sérieux seulement, courtier s'abstenir. Tél.:321-0300.

155 Fermes/fermettes

Hébertville, fermette terre en culture et boisé récréatif le tout sur 295 acres. Labrecque, lot à bois, à 1.5 km du village. Pierre Trottier Courtier. Tél.:543-5410.

160 Terrains à vendre

Terrain 23km chemin des Passes, secteur la Brulé, fosse septique et champ d'épuration fait en 2006, prêt à construire, 15000$. Tél.:662-9769.

160 Terrains à vendre

TERRAIN A VENDRE Rang Melançon, quartier St-Georges, Alma, face au 2925, Melançon, directement du propriétaire, 50532 pi.ca. en tout ou en partie, dont 415' de façade sur Melançon, prix à discuter. Tél.:669-0253, 662-8443 demandez Michel.

205 Logements/appartements à louer

2.1/2 pièces, Alma, (garçonnière), chauffé, éclairé, meublée, près du Cégep, laveuse, sécheuse, entrée indépendante. Tél.:345-3634.

2.1/2 pièces, meublé, laveuse, sécheuse, boulevard Champlain, libre immédiatement. Tél.:668-5295, 480-7618.

2.1/2 pièces, semi-meublé, buanderie, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, 330$/mois, face centre Mario-Tremblay. Tél.:720-3115 (soir).

3.1/2, 4.1/2 pièces, CENTRE-VILLE, non chauffé, non éclairé, stationnement, déneigement, remise, intercom, libres. Tél.:321-0957, 662-4256.

3.1/2 pièces, semi-meublé, non éclairé, non chauffé, boulevard des Cascades, plancher flottant, céramique. 380$/mois. Tél.:662-2004.

3.1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 1237, côte Bélair, 375$/mois, libre immédiatement. Tél.:668-5960.

3.1/2 pièces, 846, Route du Lac, Alma, chauffé, éclairé, 395$/mois, libre immédiatement. Tél.:343-2883.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, 95, Bergeron, meublé ou non, aucun tapis, libre immédiatement. Tél.:668-0755.

3.1/2 pièces, situé Delisle, libre 1er juillet. Tél.:669-1201, 668-8784.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, Naudville, meublé, chauffé, éclairé, rénové, plancher flottant, 400$/mois. Tél.:662-1029.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, demi sous-sol, meublé, chauffé, 38, Sacré-Coeur Est, idéal personne seule, endroit tranquille, 380$/mois. Tél.:668-6788.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, Iles-Malignes, libres immédiatement, 385$ et 420$/mois. 2.1/2 et 1.1/2 pièces, 360$ et 295$/mois, semi-meublés, chauffés, éclairés. Tél.:668-7137.

RE/MAX

-1007/1564412

MILLE MAISONS. UN CHEZ-SOI.

RE/MAX CONSEIL 669-2221

Courtier immobilier agréé

franchisé indépendant et autonome de Re/Max Québec inc.

510, rue Collard Ouest, Alma

Télec.: 669-2232

remax-conseil@qc.aira.com

www.remax-quebec.com

AGENT DE GARDE



MARC ALLARD 343-3802 cell.: 487-0396



ANDRÉ TREMBLAY 668-8156 cell.: 480-7021



RICHARD CÔTÉ 668-6587 cell.: 487-0277



RÉAL THIVIERGE 349-2546 cell.: 487-0850



JUMELÉ, HAUT DE GAMME

27 DES PENSÉES. Construction neuve. Une visite s'impose. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



UNE VISITE VOUS CONVAINCRA

145 RUE SCOTT, ALMA. Intérieur refait au complet. Faites vite ! Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



HAUT DE GAMME

2095 DU MUGUET. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



PRIX REDUIT

OCCUPATION IMMÉDIATE
Terrain intime, abri d'auto, près de la pente de ski.
Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.

TERRAINS
• Chemin de la Tour
• Baie Cascouïa
• St-Bruno
Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



NOUVEAU! NOUVEAU!

81-87 ST-ANNE. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.

2 LOGEMENTS:
4 1/2 pièces, près du centre-ville. 800-804 rue Gagné.
Richard Côté 668-6587 487-0277 cell.



665 DE LA GARE. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



NOUVEAU

4 LOGEMENTS:
1083-1089 rue Savard.
Faites vite !
Richard Côté, 668-6587, 487-0277 cell.



4 LOGEMENTS, 385-389 CHAMPLAIN, près de l'hôpital. Bonne affaire ! Faites vite ! Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.



190-192-194 RANG 10, ST-GÉDÉON. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



L'ASCENSION

4205, 5e AVENUE: Maison style Canadien, 5 chambres, très beau terrain, paysagé. Réal Thivierge, 349-2546, 487-0850 cell.



L'ASCENSION,
2 lots boisés, maison, lac à truites, atelier, piscine...encore et encore....
André Tremblay 668-8156 480-7021 cell.



PRÈS D'ALCAN

MAISON 2 ÉTAGES
avec garage annexé, terrain 20 000 pi2, quai privé, descente de bateau, place privée.
Réal Thivierge 349-2546 487-0850 cell.



Libre immédiatement

PRÈS DE L'ÉCOLE ST-PIERRE
352 Jeanne d'Arc, maison 4 côtés briques, toiture neuve, fenêtres pvc, piscine semi creusée, plancher de bois.
Réal Thivierge 349-2546 487-0850 cell.



LAMARCHE

Prix réduit!

MAISON RÉNOVÉE, garage, remise, grand terrain 197 rue Principale. Réal Thivierge, 349-2546, 487-0850 cell.



3 LOGEMENTS, près du centre-ville, 87 500 $. Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.



MAISON AVEC REVENU

3650 MELANÇON, construction 1995. Super garage 24' X 28', bord de l'eau. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



VÉRITABLE DOMAINE 6.5 ACRES avec 5 chalet. Lac Tommy Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



FERMETTE

3961 ST-FRANÇOIS. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



LAC KÉNOGAMI, BORD DE L'EAU

VENDU

6052 RUE DU CORAIL, chalet avec un super terrain Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



BOUL. AUGER

MOINS DE 140 000 $,
rénovée, fenêtres, couvre-planchers, 4 faces briques, abri d'auto, piscine, foyer etc...
André Tremblay 668-8156, 480-7021 cell.



PRIX 29 900 $

626 RUE LABARRE, HÉBERTVILLE. 2 logements. Faites votre offre ! Richard Côté 668-6587, 487-0277 cell.



91-97 DU PONT NORD, 2 logements. Marc Allard 343-3802, 487-0396 cell.



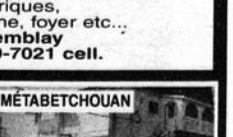
BORD DU LAC ST-JEAN

901 CHEMIN # 13:
60 000 p.c., terrain contruction récente.
Marc Allard 343-3802 487-0396 cell.



MAISON EN RANGÉE

975 DES CHÊNES, construction 1997, 3 chambres. C'est à voir ! Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



MÉTABETCHOUAN

BÂTISSE COMMERCIALE: Grand terrain près du chemin de fer. 37 rue St-Georges. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



L'ASCENSION

CONSTRUCTION 1997, bungalow avec poêle à combustion lente, très beau terrain paysager, 5065 des Lilas. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



HÉBERTVILLE, BORD DE L'EAU

VENDU

166 CH DE LA SOURCE, chalet meublée, très belle vue sur le lac Vert, terrain 174 X 138 pieds. Réal Thivierge 349-2546, 487-0850 cell.



1602 DES FORGES,
terrain 100 000 pi2, style canadien, rénovée pour plus de 50 000 $.
André Tremblay 668-8156, 480-7021 cell.

RE/MAX énergie

1207/1583536

545-1515

www.remax-quebec.com

Courtier immobilier agréé

MILLE MAISONS... UN CHEZ-SOI !



LÉONCE GAGNON
Agent immobilier agréé
818-9000



GILLES BOILY
Agent immobilier affilié
812-6811

EXCELLENTE AFFAIRE POUR INVESTISSEURS



335, DE QUEN, SAINT-GÉDÉON,
Bâtisse commerciale offrant de multiples services.
Inf.: Léonce Gagnon, 818-9000.

AVIS DE RECHERCHE :
BESOIN URGENT D'IMMEUBLES DE 2 À 6 LOGEMENTS SITUÉS À ALMA ET DELISLE.
Inf.: Gilles Boily, 812-6811



2711 et 2713 DU PONT NORD, ALMA: Immeuble 2 logements en partie rénovée, grand terrain, logez-vous à peu de frais. Inf.: Gilles Boily, 812-6811.



ALMA, 373 RUE LALIBERTÉ, super jumelé neuf situé dans un beau quartier en développement. 3 chambres. Ne râtez pas votre chance ! Inf.: Léonce Gagnon, 818-9000.



ALMA: Terrain commercial de 89 160 pi car., stué au 1625-1635, av. du Pont Sud, Alma. Inf.: Gilles Boily, 812-6811.

VISITE LIBRE DIMANCHE
8 JUILLET DE 13 h À 16 h 979, RANG 5 OUEST, L'ASCENSION



TRÈS BELLE RÉSIDENCE au bord de l'eau, intérieur très bien entretenu, très éclairé, plafond cathédrale, 3 chambres sous-sol fini. Installation septique pour roulotte indépendante, habitable à l'année. Inf.: Gilles Boily, 812-6811.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, près Cégep et centre-ville, non chauffé, non éclairé, libre 1er août, 310$/mois. Tél.:480-3412, 669-3553.

3.1/2 pièces, sous-sol, rue Bergeron, rénové, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 350$/mois. Tél.:418-576-4395.

4.1/2 pièces (2), près de tous les services, St-Coeur-de-Marie, 360$, 375$/mois, libres. Tél.:347-3140.

205 Logements/appartements à louer

3.1/2 pièces, ST-BRUNO, meublé ou semi-meublé, libre immédiatement. Tél.:343-3333.

4.1/2 pièces, Carrefour des Mélèzes, très grands, propres, près Carrefour Alma et Maxi, 410$/mois. Tél.:487-3637, 662-1271 lundi au vendredi.

4.1/2 pièces, 844, Route du Lac, non chauffé, non éclairé, 400$/mois, libre 1er juillet. Tél.:343-2883.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 meublé, chauffé, sous-sol. Aussi chambres, rez-de-chaussée, réfrigérateur personnel, téléphone, laveuse/sécheuse. Visiteurs, étudiants, travailleurs. Tél.:668-8859.

4.1/2 pièces, 1227, Scott Ouest, plancher flottant neuf, libre immédiatement, 2.1/2, 1229, Scott Ouest. Tél.:662-3022.

4.1/2 pièces, haut de maison, 114, Francoeur, libre 1er septembre. Tél.:662-2352.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, 1er étage, grand, construction 2005, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, remise intérieure, 590$/mois, 1756, Scott, Ouest, Alma, libre 1er juillet. Tél.:321-0300.

4.1/2 pièces, 445, Champlain, très grand, non meublé et semi-meublé, 390$/mois, personne tranquille, libre immédiatement, près hôpital. Tél.:480-3922.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, 245, Lafontaine Nord, propre, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 395$/mois. Tél.:482-9668, 662-5949.

4.1/2 pièces, 339, Harvey Ouest, Alma, non chauffé, non éclairé, 425$/mois, personne tranquille, pas d'animaux. Tél.:668-5364.

4.1/2 pièces, Alma, non chauffé, non éclairé, plancher flottant, situé à Naudville, 400$/mois. Tél.:662-1029.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, 410, Nolin, demi sous-sol, céramique, bois flottant, libre immédiatement, 350$/mois. Tél.:668-4174, 480-8597.

4.1/2 pièces, 85, rue Armand, #6, ensoleillé, porte patio avant et arrière, balcons, très propre, près du Carrefour, 400$/mois, libre 1er août. Tél.:662-2392, 668-3888.

5.1/2 pièces, endroit tranquille, libre immédiatement. Tél.:662-7369.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, déneigé, 350$/mois, 91-A, Taché, Alma, libre immédiatement. Tél.:662-4825.

4.1/2 pièces, JUILLET GRATUIT, demi sous-sol, très clair, repeint, toiles vénitiennes, 71, de la Gare Est, 340$/mois. Tél.:668-3588, 547-1572.

4.1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, 83, avenue Laurier, 375$/mois. Tél.:668-0244, 662-4074.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, libre 1er août, 1103, rue Côté Ouest, Alma, non chauffé, non éclairé. Cell:487-4680, 480-4732 Dany.

4.1/2 pièces, près de l'hôpital, haut de maison, non chauffé, non éclairé, rénové, double stationnement, déneigement, non-fumeur, 425$/mois, libre 1er août. Tél.:668-9256.



Difficultés financières?

La faillite n'est pas la SEULE SOLUTION.

Renseignez-vous, c'est GRATUIT!

MALLETTE

Mallette syndics et gestionnaires inc.

www.mallette.ca

michel.larouche@mallette.ca

Michel Larouche, *CA, CIRP, syndic*

Alma : 505, rue Sacré-Coeur Ouest • Tél.: (418) 668-2324

Téléav. : (418) 669-1688 • Fin de semaine (418) 820-9802

Chicoutimi : 198, rue Racine Est • Tél. : (418) 693-8888

1003/ 1896679

AGIR POUR CHANGER.

5 LE 5 DÉCEMBRE NATIONS UNIES JOURNÉE INTERNATIONALE DES BÉNÉVOLES benevoles.ca

1839/ 1740045

Meubles MG

MATELAS NEUFS 54'' à partir de 219$

Venez visiter nos 2 étages de meubles usagés et comparez nos prix !

VENTE ET ACHAT DE MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS USAGÉS

349-5055 Cell.: 668-9537

Messagerie: danduch@cgocable.ca

Mario Gauthier, propriétaire

1670, route 169 Métabetchouan-Lac-à-la-Croix

La Capitale — La Capitale vendu .com

LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ, FRANCHISÉ AUTONOME ET INDÉPENDANT DE RÉSEAU IMMOBILIER LA CAPITALE.

lacapitalevendu.com et micasa.ca

668-4578 200, AVENUE DU PONT SUD, ALMA

Achat protégé par **2 GARANTIES GRATUITES*** * Conditions sur www.lacapitalevendu.com

GARANTIE VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES

ACCESSOIRES PLOMBERIE ELECTRICITÉ CHAUFFAGE

AGENT DE GARDE



Chantale Tremblay 668-9551

1807/ 1564527



Nouveau ! Nouveau !

FACE AU CENTRE MARIO TREMBLAY au 1060, des Lilas, Alma, bungalow en brique 28 x 42, ss très bien aménagé avec entrée indépendante, piscine hors-terre et clôturé. À voir ! Michelne Guérin, 668-6755.



257 À 263, ST-ANDRÉ, MÉTABETCHOUAN, tous loués. Langis Gauthier, 487-1144.



MÉTABETCHOUAN, 3 logements situés au centre-ville (rue St-Georges) idéal pour propriétaire occupant. Langis Gauthier 487-1144.



Nouveau !

875, AV. D'ARGENSON, ALMA: Charmante résidence 28x38, située près du Creps possédant 3 c.c., piscine hors terre, remise, à voir! Lilianne Gingras, 480-0970



211, CHAMPLAIN SUD résidence possédant 4 cc, plusieurs rénovations effectuées, très propre, prix intéressant, à voir ! Lilianne Gingras, 480-0970



Nouveau !

ST-HENRI DE TAILLON propriété au 442, Fortin, très bien rénovée, verrière 3 saisons, terrain de 10 000 pieds avec s.-sol très bien aménagé. À voir! Micheline Guérin 668-6755 et Raymond Savard 662-4724.



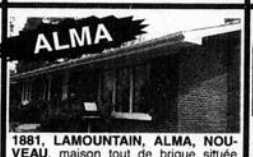
Jumelé

ALMA: Maison située au 1050, Ricken à Alma (quartier Riverbend), de style anglais, 2 étages, en brique, plancher de bois. Langis Gauthier, 487-1144.



LAMARCHE

PETIT DOMAINE AVEC LAC PRIVÉ, propriété avec beau cachet, garage de 30 x 40 isolé, secteur recherché, pour amateur de grand air, 4 roues et motoneige, à voir ! 1, Lac Duchesne, Micheline Guérin, 668-6755 et Raymond Savard, 662-4724.



ALMA

1881, LAMOUNTAIN, ALMA, NOUVEAU, maison tout de brique située dans un secteur recherché, 4 chambres, super garage. Langis Gauthier, 487-1144.



SUPERBE PROPRIÉTÉ : Haut de gamme sur 2 étages, construite en 2003, garage double, plancher de bois et céramique, thermo-pompe, connu comme gîte de qualité (4 soleils), près du Parc Taillon à 20 min. d'Alma. Raymond Savard, 662-4724.



BUNGALOW BRIQUE 28 X 44: ayant reçu des rénovations. Situé près de tous les services, terrain de 10,000 p.c., piscine creusée, clôturé, 1145, d'Aigremont Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



Condominium, c'est nouveau !

SITUÉ PRÈS DE TOUS LES SERVICES, décoration de bon goût, plancher de bois et céramique, foyer, piscine. Soyez chez vous sans toutes les contraintes d'entretien d'une propriété. Raymond Savard, 662-4724.



2 ÉTAGES AVEC GARAGE ATTACHÉ, propriété impeccable et très bien décorée, secteur de l'Hopital, 1475, Ferland, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



5 logements

594, RUE SCOTT O., ALMA: Immeuble situé près du cégep d'Alma et de tous les services. Pour informations, contactez Lilianne Gingras, 480-0970



Lilianne Gingras 480-0970 Téléavertisseur **669-3109**



Nouveau prix -

JUMELÉ DOUBLE situé à St-Nazaire : style can. Ext. En pierres, secteur tranquille, sans voisin, toiture et fenêtres changées, garage double, idéal pour inter-génération, possibilité de grand terrain. Josée Duchesne, 487-6757 ot Raymond Savard, 662-4724.



AU CŒUR DU VILLAGE À LA-BRECQUE, sur 2 étages, fenestration changée en partie, grand terrain, garage, propriété vendue sans garantie. Raymond Savard, 662-4724.



RÉNOVÉE ET CHALEUREUSE ce bungalow de brique vous offre 4 chambres, 2 salles de bain et en plus un revenu de 390$ par mois, très bien localisé, à voir au 70, Auger O, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



Tout nouveau !

SPLENDIDE RÉSIDENCE à 2 étages avec piscine creusée, foyer, site exceptionnel, paisible à 2 min. d'Alma. Grande intimité offrant beaucoup de possibilité. Unique en son genre. Découvrez là avec Chantale Tremblay 668-9551.

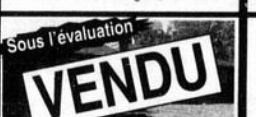


TRANSFERT

COTTAGE 2 ÉTAGES avec garage attaché, sous-sol très bien , 4 chambres, 3 salles de bain, très fonctionnelle. quartier recherché, à voir au 1165, Beauvoir. Micheline Guérin, 668-6755.



PROPRIÉTÉ EXCEPTIONNELLE avec 2 garages attachés, maison avec de grands espaces et très belle qualité de construction à voir ! 751 de la Rochelle, Alma, terrain boisé, clôturé et piscine creusée. Micheline Guérin, 668-6755.



Sous l'évaluation

VENDU

ALMA, 50, RUE RUMFELDT O: Coin tranquille, très grands appartements, 5 cc, 2 salles de bains, cuisine et salle à manger à aire ouverte. Portes françaises, foyer, bois franc et céramique au r.c. Garage intégré etc. Catherine Jean 662-4476.



Josée Duchesne Cellulaire: 487-6757



Nouveau !

RUE DU CRISTAL: Maison chaleureuse, pas de voisin arrière, 4 chambres, 2 salles de bain, 2 salles familiales, remise 14x20, nouvelle fenestration. Raymond Savard, 662-4724.



Bord de l'eau!

STE-MONIQUE, 100 LAC BOULEAUX: superbe résidence possédant garage détaché chauffé 33 x 33, spa int., le paradis à votre portée. Lilianne Gingras, 480-0980.



MAISON À PALIERS très bien décorée, beaucoup de pièces, maison très fonctionnelle, 1850, Jean Nicolet, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.

COMMERCIAL
- 1270, av. du Pont Sud;
- 420, rue Collard;
- 855-4 Tanguay N., Alma.

Raymond Savard, 662-4724



PROPRIÉTÉ 2 ÉTAGES avec garage attaché, très fonctionnelle et très bien entretenue, petit logement au sous-sol avec entrée indépendante, à voir au 390, Levasseur O. Micheline Guérin, 668-6755.



PROPRIÉTÉ DE STYLE BRETON toute rénovée, cachet particulier, terrain très bien aménagé, garage détaché, à voir ! 1085, Rhône, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



Au bord du lac St-Jean

ENDROIT DE RÊVE ET RECHERCHÉ ! Propriété avec très beau cachet, terrain magnifiquement boisé avec plage privée. À qui la chance, appelez-moi ! 244, St-Georges, Métabetchouan. Micheline Guérin, 668-6755.



Catherine Jean 662-4476 480-1450

NOUVEAU SUR LE MARCHÉ:

2 logements de 5.5 pièces sur 2 étages situé au centre ville d'Alma, très propre, idéal pour propriétaire occupant, libre immédiatement. Faites-vite ! Chantale Tremblay, 668-9551 et Catherine Jean, 662-4476.



Nouveau !

AVEC PLAGE PRIVÉE. Magnifique domaine sur le bord du Lac St-Jean, chambre avec balcon. Voilà le paradis qui vous attend ICI au Lac St-Jean. Avec + ou – 48,373 p.c. Catherine Jean, 662-4476

BORD DE L'EAU



St-Henri-de-Taillon - Nouveau!

SUPER MAISON EN BOIS ROND: De qualité, 4 ans avec un terrain magnifique. À voir! Avec **Langis Gauthier, 487-1144.**



Nouveau bord de l'eau!

BORD DE L'EAU, 121, CH.#1, MÉTABETCHOUAN: avec toit cathédrale, entrée extérieur au sous-sol. Pour infomations, **Langis Gauthier, 487-1144.**



Bord de l'eau Lac St-Jean PRIX RÉVISÉ!

CHAMBORD, 85, CHOUINARD: Magnifique résidence pssédant verrière, garage 28 x 30. Lilianne Gingras, 480-0970

NOUVEAU MANDAT

Terrain de 14,300 p.c. déboisé, prêt à construire, quartier recherché situé sur la rue de la Seine. Unique ! Faites-vite ! **Chantale Tremblay, 668-9551**



NOUVEAU!

BELLE PROPRIÉTÉ avec garage attaché, remise, piscine, terrain paysager, clôturé avec patio de béton, quartier tranquille, à découvrir avec Chantale Tremblay, 668-9551



MEILLEUR AGENT VENDEUR ET INSCRIPTEUR AU LAC-ST-JEAN 2006 Micheline Guérin 668-6755



Prix révisé

PROPRIÉTÉ 2 ÉTAGES avec garage à même, const. De qualité, 4 ch à l'étage, 2 salles de bain, foyer, ss très bien fini, terrain 80 x 125 clôturé, piscine creusée et très bien paysagé. À voir ! 1350, Dieppe, Alma. Micheline Guérin, 668-6755.



PROPRIÉTÉ 1 1/2 ÉTAGE : Située au 201, rue Sacré-Coeur Est avec accès à la rivière. Vous êtes amateur de canot, de pêche ou d'une vue exceptionnelle, appelez-moi! Micheline Guérin, 668-6755.



PRIX RÉDUIT!

Directement au bord de l'eau: à Dam-en-terre, de toute beauté, propriété de prestige, construction de haut de gamme, garage double, piscine creusée avec spa intégré, l'intérieur à découvrir, vue magnifique. Chantale Tremblay, 668-9551.



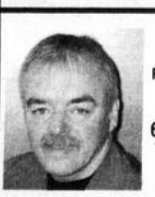
ALMA

530, SCOTT, ALMA, AU CENTRE VILLE, maison 1 1/2 étage avec garage, intérieur avec du rangement de qualité supérieure. Langis Gauthier, 487-1144.



Bord de l'eau

MAISON RÉCENTE ET ORIGINALE, très éclairée, quai de 40', terrasse sur l'eau. Terrain paysager. Endroit de rêve avec plage privée. Raymond Savard, 662-4724.



Raymond Savard Cellulaire: 662-4724



Pour investisseurs!

ST-BRUNO : 305, Melançon, dépanneur avec station de service, salon de bronzage et local commercial, pour informations **Lilianne Gingras, 480-0970.**



BORD DE L'EAU

207, CHEMIN 2, MÉTABETCHOUAN, NOUVEAU, MAISON DE BRIQUE, sous-sol aménagé, grand garage, super terrain. Langis Gauthier, 487-1144.



Nouveau mandat!

HÉBERTVILLE: Chalet habitable à l'année au lac Vert. Langis Gauthier, 487-1144.



CONSTRUCTION DE QUALITÉ avec cachet exceptionnel, en pierre des champs, tourelle, garage attaché, finition int en bois, 6 chambres, terrain avec 108 acres à 2 minutes de la Plage Belley. Situé au 7252, du Pont Nord. Appelez-moi pour la voir ! Micheline Guérin, 668-6755.



PRIX RÉVISÉ À ST-NAZAIRE

SUPER COTTAGE: Abri d'auto et garage, remise, piscine, grand terrain paysager avec jardin d'eau, grand hall d'entrée, impeccable. Un appel suffit! Chantale Tremblay, 668-9551.



ST-NAZAIRE 98, RTE 172: maison de campagne avec terrain de 72,841 pi, grand garage, libre rapidement. Un appel suffit ! Lilianne Gingras, 480-0970.



Langis Gauthier 345-8375 Cellulaire: 487-1144



11 LOGEMENTS

ALMA, 1411-1427, DU MANOIR: Immeuble possédant 11 logements + 2 locaux commerciaux, toiture entièrement refaite sur 4 versants et isolée en 2006. **Lilianne Gingras, 480-0970.**



NOUVEAU!

ST-NAZAIRE Construction 2003, maison Bonneville avec entrée indépendante au sous-sol, 2 salles de bain, terrain de 13 890 p.c., grande remise avec ouvre-porte électrique. Raymond Savard, 662-4724

VOTRE MAISON DEVRAIT ÊTRE ICI !



Bord de l'eau!

UN VÉRITABLE PARADIS ET HAVRE DE PAIX pour amant de la nature, découvrez cette propriété avec garage double, verrière, directement au bord du Lac Vert et profitez du ski, motoneige, piste cyclable et encore. dé en main. Un téléphone suffit ! Chantale Tremblay 668-9551.



Rang des Iles

CHALEUREUSE MAISON avec grand garage, terrain magnifique, pas de voisin arrière, piste cyclable, golf, villégiature, près des plages. Raymond Savard, 662-4724 et Micheline Guérin, 668-6755.



Saint-Bruno

ST-BRUNO : 3996, RTE 170, résidence possédant 3 cc, piscine, spa, terrain de 49,600 p.c. à voir ! Lilianne Gingras, 480-0970.



Isabelle Fournier 480-2849 Cellulaire: 720-1250

TERRAIN « ACCÈS À L'EAU » : Face à la Baie des jeans, grand terrain situé à Alma avec accès à l'eau, face à la Baie des jeans avec petite fermette de 14 cerfs. Tout est possible ! **Catherine Jean, 662-4724.**



Campagne en ville

ST-NAZAIRE, 618, RANG 6, Jumelé situé près du chemin de la Grande Ligne, garage intégré, planchers de bois, terrain de 100 x 461, prix intéressant. Lilianne Gingras, 480-0970.



Tout nouveau!

Habitable à l'année au bord du grand lac Clair à Milot. Tranquilité, site enchanteur, construction 10 ans, idéal pour les amants de la nature, 4 roues, motoneige, pêche, chasse. Etc. **Chantale Tremblay, 668-9551**



TOUT NOUVEAU

BUNGALOW DE BRIQUE: Près du centre Mario-Tremblay, garage isolé chauffé éclairé 20 x 30, fenêtre de cuisine, toiture rénovées, etc. Intéressant! **Chantale Tremblay, 668-9551**



Bord du lac St-Jean

NOUVEAU-MÉTABETCHOUAN, chalet 30 x 30 irr., terrain de 29,000 p.c., plus accès Alcan. Langis Gauthier, 487-1144.



NOUVEAU!

PARC INDUSTRIEL SUD: Bâtisse commerciale de 10 ans de 10 000 pi car., 8 portes pour camion, 1 quai de déchargement, espace à bureau et terrain de 67 000 p.c. Raymond Savard, 662-4724.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, quartier St-Georges, 2e étage, possibilité meublé, 340$/mois, libre immédiatement. Tél.:662-4537.

4.1/2 pièces, des Tulipes, demi sous-sol, possibilité meublé, non chauffé, non éclairé, 360$/mois. Tél.:345-8931, 548-1649.

4.1/2 pièces, secteur Delisle, grand, ensoleillé, non chauffé, non éclairé, 2 stationnements, près des services, libre mi-juillet, 430$/mois. Tél.:662-7518.

4.1/2 pièces, très propre, non chauffé, non éclairé, rez-de-chaussée, sous-sol compris, situé Naudville. Tél:668-0902.

5.1/2 pièces, rez-de-chaussée avec garage, début rang Melançon, poêle à bois, libre immédiatement, 490$/mois. Tél.:669-1197

Alma, près du Carrefour, grand 2.1/2, 3.1/2 pièces, semi-meublé, à partir de 390$/mois, chauffé, éclairé, 4.1/2. 5.1/2 pièces, bois flottant, frais peint, ensoleillé. Tél.:550-1006, www.grtinc.ca

Cachet romantique, grande chambre, grand salon, cuisine anglaise, salle à manger, plancher bois franc, studio, 2 étages, 600$/mois, libre immédiatement. Tél.:662-2453.

225 Propriétés à louer

Maison 3 chambres, 355, Collard Ouest, non chauffée, non éclairée, déneigé, libre immédiatement, 425$/mois. Tél.:662-4825.

Maison estivale 5.1/2 pièces, Plage Wilson, toute équipée, à partir d'août, location au mois. Tél.:347-1333, 487-3629.

240 Chambres à louer

200$/mois, près des écoles, entrée indépendante, cuisine, salle de bain communes, laveuse, sécheuse, câble, stationnement, tranquille. Tél.:668-8851.

Pension, logé, nourri, câble, salon, cuisinette, salle de bain, près des services, 600$/mois. Tél.:668-8776 demandez Mme Lajoie.

240 Chambres à louer

Chambre meublée, cuisine complète, câble, entrée indépendante, laveuse, sécheuse, libre immédiatement. Tél.:662-3087.

400, Auger, près Cégep, spacieuses, deux salles de bain, téléphone, entrée indépendante, 50$ et 55$/semaine ou 220$/mois. Tél.:321-0371.

Chambres, près Cégep, salon, cuisine, salle de bain, indépendants, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, câble, internet. Tél.:662-7164.

260 Chalets à louer

St-Gédéon, rang des Iles, 6 personnes, 500$/semaine, à partir 18 août. Septembre, octobre spécial: 400$/mois. Tél.:343-3244, 345-2494.

Dam-en-terre, bord de l'eau, plage, quai pour bateau, air climatisé, tout équipé, piscine chauffée, endroit tranquille. Tél.:668-3486.

270 Bureaux/locaux à louer

Local commercial 1025 pi.ca. avec grand stationnement, situé rue Collard. Tél.673-3214, 550-2514 Ghislain.

280 Entrepôts à louer

Locaux à louer pour remisage de tous genres: ménage, etc...Service réception colis. Tél.:668-8784 (jour)

307 Appareils électroménagers

Ensemble laveuse, sécheuse, Whirpool, blanche, super grande capacité, très bonne condition, 250$. Tél.:662-3308.

Sécheuse Kelvinator, 8 ans d'usage, 100$. Tél.:347-4849.

310 Divers à vendre

Adam et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, tentes, roulottes et motorisés acceptés. Brochure gratuite . Tel: 819-336-4320. 14 juillet Party des couples (Carnaval de Rio nudisme non obligatoire , 19,20,21,22 juillet 2007) (Festival échangiste nudisme non obligatoire 3,4,5 août).

310 Divers à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Terre jaune, terre noire, gravier, concassé, livré. Bois de poêle. Tél.:349-8660, 720-9635.

Chauffe-piscine au bois L.S. Bilodeau augmentant de 10 à 15 degrés par jour. 250 000 BTU. Nouveau modèle 2007 accessible pour villes et villages . Lot d'équipement d'érablière neuf et usagé. www.Lsbilodeau.com Sans frais : 1-888-557-4767

COUVERCLES POUR SPA. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

SCIERIE à partir de 3495$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. www.scieriesnorwood.ca Information gratuite: 1-800-408-9995, poste : 400-QN.

310 Divers à vendre

Cuisinière et réfrigérateur, 450$. Ensemble matelas sommier 54", 150$. Ensemble matelas sommier 39", 100$. Laveuse, sécheuse, 450$. Ensemble matelas sommier 60", 175$. Base de lit mélamine, neuve, 120$. Mobilier de cuisine, blanc, 4 chaises, 225$. Mobilier de salon El-ran inclinable, 650$. Meuble audio-vidéo, blanc, 350$. Tél.:349-5055, 668-9537.

Divers articles de maison, vénitiennes, bibelots, mobilier et autres, état neuf. Tél.:662-3703.

Les bâtiments Future Steel, durables, fiables, structures complètement en acier. Fabriquées spécialement pour vos besoins et exigences. Directement de l'usine avec des prix abordables. Appelez-nous sans frais au 1-888-534-2121 poste 257 pour une brochure gratuite.

310 Divers à vendre

Ensemble de golf, pour dame, droitier, de marque Top Flite, comprenant: sac avec courroies double, bois, 1, 3 5, fer 5, 6, 7, 8, 9, cocheur d'allée (p.w.), ainsi qu'un baton hybride, valeur:550$, laissé:350$ négociable. Tél.:668-3206 (soir), 480-8467 (jour).

ETES-VOUS DEBRANCHE? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service 49.95$ par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

La boutique Sexatout, Films 3xxx à partir de 4.95$. Livraison rapide et discrète! Demandez votre Catalogue gratuit au 1-800-798-9902. Consultez le site www.sexatout.com Pour voir les spéciaux!

Magnifique cabanon 8'x10', 1200$. Tél.:480-1160.

310 Divers à vendre

Mobilier de cuisine, propre, valeur:1100$, laissé:300$. Tapis roulant comme neuf, 100$. Moulin à coudre (meuble et chaise), bonne condition, 100$. 4 pneus 235/65R17, 150$. Tél.:668-4406.

Remorque des Iles, spécial, 4'x8', roues 14", très robuste, 825$ taxes incluses. Tél.:345-2725, 487-6833.

310 Divers à vendre

Table de billard en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po. Coût 4800$, vendu 2300$. Livraison Possible inc.: 418-683-2436

Tôles, à partir de 0.59$ pi.² galvanisées et de couleur. Flotteurs de quai 7 po. et 10 po. portes d'acier 60$. Tél.:346-5644, Noel Bouchard.

320 Animaux

Chevaux dressés. Tél.:347-3530

Chiots Basset Hound pure race, vaccinés, vermifugés. Tél.:373-2305.

Chiots Boxer, croisés, âgés de 6 semaines. Tél.:343-3483.

Chiots Carlin milieu familial, parents sur place, vaccinés, vermifugés, prêts début août, 500$. Tél.:662-5066.

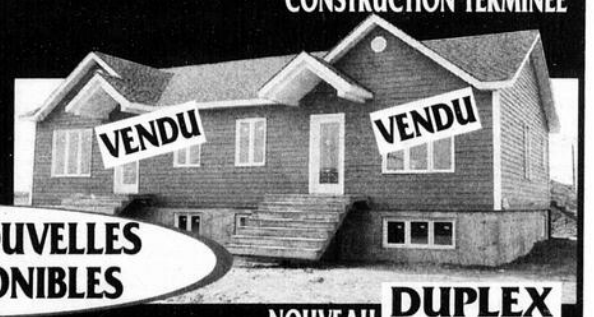
CONNEXION MÉDIUM
LE SEUL REGROUPEMENT DES VRAIS MÉDIUMS AU QUÉBEC!
Discutez avec nos médiums:
SPÉCIAL 2.59$ MINUTE
1-866-9MEDIUM
1-866-963-3486
VISA - MASTER
(Compte de téléphone)
1-900-528-9000
AVENIR (bell mobilité)

LOCAL COMMERCIAL À LOUER

900 pi. ca.
(2 étages)
situé
rue Harvey
Possibilité d'achat en condo
662-0338 • cell. : 720-4446
Marie-Christine Maltais
1107/ 1958537

VISITEZ NOUS SUR LA CAPITALEVENDU.COM
POUR VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ RAPIDEMENT ET EN OBTENIR UN « BON PRIX » COMMUNIQUEZ AVEC L'AGENT DE LA CAPITALE QUI ATTIRE BEAUCOUP D'ACHETEURS
LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN 668-4578
Meilleur agent vendeur
JUIN 2007

Madame Micheline Guérin
668-6755
Bur.: 668-4578
Mme Anne Gravel, directeure de LA CAPITALE, tient à féliciter madame Micheline Guérin pour cet honneur.
Madame Guérin profite de l'occasion pour remercier sa distinguée clientèle.
Que ce soit pour l'achat ou la vente d'une maison ou d'un commerce, vous pouvez me rejoindre au 668-4578.
200, AV. DU PONT S., ALMA
0107/ 1960031

Le savoir-faire en construction Votre rêve en réalisation
1e phase VENDU
CONSTRUCTION TERMINÉE


BIENTÔT 4 NOUVELLES UNITÉS DISPONIBLES
NOUVEAU **DUPLEX** DISPONIBLE À ST-BRUNO
Projet clés en main ou adapté à vos besoins !
Une nouvelle ère... CONSTRUCTION Lamontagne & Tardif
• Résidentiel
• Commercial
• Construction
• Rénovation
Accrédité Novoclimat APCHQ
225, des Cèdres, St-Bruno
343-9010

Entrepreneur général de la Maison Festivalma en 2006 et 2007
1207/ 1937935

PLACE ST-LUC
LES IMMEUBLES **CONTACT**
GASTON OUELLET
courtier immobilier agréé
662-4000
Le contact c'est nous!
www.lesimmeublescontact.com
BUREAU AU SAGUENAY: FAUBOURG SAGAMIE www.sia.ca
1007/ 1564263
AGENT DE GARDE

GASTON OUELLET Courtier immobilier agréé B: 662-4000 R: 662-2426 Cell.: 487-4567


NOUVEAU
ALMA: 350, Gauthier Ouest, bungalow super propre, très bien situé, sans voisin arrière. INF.: GASTON OUELLET.


NOUVEAU
DESBIENS, 13e AVENUE: Jolie maison 1 1/2 étage, bien située, près de l'école et du terrain de jeux, 4 c.c., avec possibilité de revenu. Cachet chaleureux qui saura vous plaire. INF.: LYNE GAUTHIER

TERRAINS BORD DU LAC SAINT-JEAN : De 12 204 pi2 à 28 625 pi2 situés à Desbiens, beau secteur et près des services. Un coin magnifique qui saura vous plaire! INF.: LYNE GAUTHIER


LUC TREMBLAY Agent imm. aff. 668-2248 Cell.: 487-7447

DESBIENS: Restaurant situé à l'entrée de la ville près de la rivière. Crèmerie et terrasse, bon rendement. INF.: MADELEINE FORTIN 662-8267


Nouveau Desbiens
1020, RUE HÉBERT, jolie maison bien rénovée, très chaleureuse avec 3 c.c., portes françaises, balcon, chambre des maîtres et tout pour vous plaire. Une visite vous charmera. INF.: LYNE GAUTHIER


HÉBERTVILLE: Propriété de construction récente, décoration luxueuse, garage. INF.: MADELEINE FORTIN.


LYNE GAUTHIER Agent imm. aff. R: 346-5427 Cell.: 487-6656


ALMA: Maison 1 1/2 étage avec revenu au sous-sol, idéal pour propriéaire occupant. INF.: MADELEINE FORTIN.


SAINTE-MONIQUE: Propriété 1 1/2 étage en pierre, complètement rénovée avec grange et garage sur un grand terrain. INF.: GASTON OUELLET.


ALMA, PRÈS DU CENTRE-VILLE: 2 logements, bien entretenus, bon revenu. INF.: MADELEINE FORTIN.


MADELEINE FORTIN Agent imm. aff. R: 662-8267 Cell.: 487-1082


PRIX RÉDUIT
MÉTABETCHOUAN: Édifice commercial avec excellent revenu. INF.: MADELEINE FORTIN.


ALMA: 91 à 99, rue Laurier, 5 logements tous rénovés en 2007, revenu 1875 $ par mois. INF.: LUC TREMBLAY.


Nouveau Hébertville
SITUÉ SUR LA RUE POTVIN: Joli bungalow près des services avec 3 c.c., idéal comme première maison avec garage détaché. INF.: LYNE GAUTHIER


ALMA: Maison de campagne entièrement rénovée, grand terrain, secteur recherché. INF.: MADELEINE FORTIN.



BAR TERRASSE - STE-MONIQUE
BÂTISSE COMMERCIALE: 30'x82' avec bar en opération, avec permis de 140 places plus terrasse, et un logement. Très bonne rentabilité. INF.: LUC TREMBLAY.


MÉTABETCHOUAN: Rue St-Jérôme, 2 logements, très propre, grand garage détaché, grand terrain 26 464 pi2 avec boisé qui donne accès à la rivière. INF.: LYNE GAUTHIER


NOUVEAU!
212, RUE BARRETTE, ALMA: Maison de 2 étages, sous-sol bien fini avec sauna, 3 chambres, const. 83, située près du Carrefour. INF.: LUC TREMBLAY


NOUVEAU
RÉSIDENCE VICTORIENNE: Qui fait partie du patrimoine culturel, pièces généreuses, terrain paysager. INF.: MADELEINE FORTIN, 662-8267.


NOUVEAU
BELLE MAISON À CACHET: Agrandissement sur fondation, grand terrain, clé en main. INF.: MADELEINE FORTIN, 662-8267.


30-32, RUE TREMBLAY, MÉTABETCHOUAN: 2 logements ayant eu des rénovations majeures, tous les éléments ont été touchés. fenêtre , toiture, finition ext. et int., etc. TRÈS BON POUR INVESTISSEURS OU PROPRIÉTAIRE OCCUPANT. INF.: LYNE GAUTHIER.


ALMA
MAISON INTERGÉNÉRATION, décoration chaleureuse, grand terrain et garage. INF.: MADELEINE FORTIN.

ALMA
RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES, SITUÉE PRÈS DES SERVICES. BEAUCOUP D'INCLUS, BIEN ENTRETENUE, TERRAIN AMÉNAGÉ.
INF.: MADELEINE FORTIN 662-8267


NOUVEAU
930, TOULOUSE, ALMA: Maison haut de gamme avec belles grandes pièces, 4 c.c., belle luminosité, quartier tranquille, bois franc, marbre, foyer au salon et s.s. avec une architecture spéciale. Tout pour vous plaire. INF.: LYNE GAUTHIER.


MÉTABETCHOUAN
BELLE MAISON DE CAMPAGNE : À 5 minutes de la ville, garage double, terrain magnifique, de 116 850 pi2 paysager avec jardin d'eau SUPER PROPRE. Un vrai petit paradis avec vue sur les montagnes. INF.: LYNE GAUTHIER.



NOUVEAU!
COMMERCIAL OU RÉSIDENTIEL:
443, route 172, Saint-Nazaire, maison unifamiliale avec grand terrain de 117 000 pi2 paysager avec garage 28x60. Idéal pour vivre en campagne ou opérer un commerce.
INF.: LUC TREMBLAY

ROYAL LEPAGE
SAGUENAY–LAC-ST-JEAN
Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de Royal LePage
«PARCE QUE LE CLIENT EST ROI... UN SERVICE ROYAL»
Membre de la Chambre immobilière du Saguenay–Lac-Saint-Jean
ALMA 668-3587 • Bureau, 2e étage, Plaza II 540, Sacré-Coeur Ouest, bureau 8
1107/ 1563178
AGENT DE GARDE

Richard Simard agent affilié 345-8238 cell.: 818-0976 11 ans d'expérience

COMMERCIAL
Inf.: Gaétan Simard, 668-0755 et Lionel Bouchard, 347-5052

12 LOGEMENTS
12 log., très propre, tout brique, tous loués, 6 x 5 1/2, 6 x 4 1/2, bon revenu. Bien situé.
Inf.: Richard Simard, 818-0976

BÂTISSE COMMERCIALE ET RÉSIDENTIELLE: 750, rue Price, Alma, superficie 5400 pi2, terrain 11 000 pi car. en parfaite condition, 3 logements rapporte 12 600 $ par année, 1 log. 4 1/2 et 2 log. de 2 1/2. INF.: LIONEL BOUCHARD, 347-5052 OU GAÉTAN SIMARD, 668-0755.

QUINCAILLERIE
1020, 1 Rue, L'ASCENSION: Commerce peut se vendre en entier avec terrain et bâtisse seulement. Vente pour cause de maladie. Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052 ou Gaétan Simard, 668-0755.

TERRAINS: Terrains de plus de 32 000 pi car., rang Saint-Alphonse, Saint-Bruno aux limites d'Alma. INF.: RICHARD SIMARD, 345-8238, CELL.: 818-0976

Gaétan Simard agent immobilier agréé 668-0755 Cellulaire: 720-0024 31 ans d'expérience


BÂTISSE 14 000 pi car., divisée en 3 locaux, excellents revenus. Pour investissement ou pour propriétaire avec besoin d'occupation de 4 000 pi car. bientôt disponible. Terrain 79 000 pi car. Situé au 925, av. du Pont N., Alma. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755, ou Lionel Bouchard, 347-5052.

LOCAL COMMERCIAL À LOUER 4 800 PI² INF.: LIONEL BOUCHARD, 347-5052 OU GAÉTAN SIMARD, 668-0755.


600, ST-BERNARD, ALMA: 2 logements avec remise 14'x18', terrain 50'x100', changement de prix: réduit à 78 000 $ non négociable. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.

Lionel Bouchard agent affilié 347-5052 Cellulaire: 818-1956 31 ans d'expérience

TU VEUX TON EMPLOI? Petit dépanneur avec heures d'ouverture jour seulement du lundi au samedi. INF.: LIONEL BOUCHARD, 347-5052 OU GAÉTAN SIMARD, 668-0755.


1060, RANG 3, SAINT-NAZAIRE: Super propriété 1979, refait à neuf avec agrandissement, garage, entrée et s.s., terrain 150x200. Faut voir! Inf.: Gaétan Simard, 668-0755


BORD DE L'EAU
301, RANG 5, L'ASCENSION: Maison entièrement transformée, verrière, mezzanine, plancher de bois, céramique, 2000 pi car., terrain 30 000 pi car., au bord du lac Bleu. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.


NOUVEAU 2 LOGEMENTS
3675, MELANÇON O, ALMA: Bungalow 36'x26', 2 c.c., const. 1990, avec logement au sous-sol, 3 c.c., terrain 11 875 pi2. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


750, DES ÉTUDIANTS, ST-BRUNO: Super cottage avec garage intégré, pavé uni, 3 stationnements, terrain 8 580 pi car., bâtisse 28'x34', libre immédiatement. À voir! Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.


520, HARVEY O., ALMA: Maison 2 étages, int. refait pour habitation et bureau. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755.


DOMAINE
324, RANG 5 O., CH. 3, L'ASCENSION: Magnifique propriété de 7 ans, construction polycrète (styrofoam-ciment), garage double, terrain 104 800 pi2. Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.


160, BELLEVUE, ALMA: Belle résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c., bois franc, foyer, terrain de 18 500 pi car. sans voisin arrière, à voir. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


PRIX RÉVISÉ
1303-1309, RUE SCOTT O.: 4 logements bien situé, grand terrain sans voisin arrière, idéal pour investisseur ou propriétaire occupant. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


AU BORD DE L'EAU
425, RANG 5 OUEST, CH.4, L'ASCENSION: Magnifique propriété située au bord de l'eau, propriété de 5 ans, terrain 43 900 pi car. A voir! Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.


NOUVEAU
1155, ST-LUC O., ALMA: Quartier paisible, beaucoup de rénovations ont été faites. Entrée sous-sol extérieure. À voir. Lionel Bouchard, 347-5052, cell.: 818-1956.


NOUVEAU
975, RUE CÔTÉ O., A LMA: Cottage, 4 chambres à coucher, ent. ext. s.sol, près des écoles.. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755


BORD DE L'EAU
2, CH. DES BERNACHES, ST-GÉDÉON: Beau chalet habitable à l'année, 2 c.c., grand terrain, remise à bateau, accès au lac St-Jean, libre immédiatement. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


2201, DU PONT NORD, ALMA: Cottage complètement rénové et rafraichi sur 2 étages avec ajout d'un logement de 4 1/2, 1 c.c. au s.s., garage de 33'x88', idéal pour commerce de tous genres. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


NOUVEAU
RANG DES ÎLES, 18 CH. DE LA CÉDRIÈRE: Petit chalet de 16'x12', terrain de 16 942 pi car., accès au lac Saint-Jean avec plage, idéal pour nouvelle construction, 39 000 $ nég. Inf.: Richard Simard, 345-8238, cell.: 818-0976.


31, ST-SACREMENT ESTS, ALMA: 2 logements avec garage, 2 x 4 1/2 pièces, loués n.c., n.e. Inf.: Gaétan Simard, 668-0755

320 Animaux

Chiots Husky Alaskan, vermifugés, âgés de 7 semaines, prêts immédiatement. Tél.:347-4328.

Garderie d'animaux AMIMAX Grand enclos intérieur, parcs de jeu extérieur, échangeur d'air, tonte, toilettage. Tél.:668-4917.

Nourritures pour chiens et chat 100% garanties. Livraison sans frais. Nouveaux clients: Achetez un sac et obtenez un 2e (8 livres) gratuit. Tél.:765-3122.

365 Bois de foyer

Bois de chauffage J.D. Tél.:480-4465, 480-7749.

Bouleau vert ou sec, fendu, livré. Tél.:343-2569, 480-8055 (Nadine).

385 Piscines

21' avec accessoires et drain de fond, 350$. Chauffe-eau électrique, 450$. Dôme piscine 21', 800$. Tél.:668-3698.

Super vente: piscines 15'x24', 2399$. Modèles 12', 15', 18', 21', 24'. Spas 4 places, 2995$, 5 places, 3495$, fonctionnent sur 110 volts. Piscines Escompte Plus, 1054-A, rang 3, St-Nazaire. Tél.:662-4070.

403 Garderies

Garderie milieu familial, accepte 18 mois et mois, décor et jeux stimulants, endroit sécuritaire, accepte remplacement de vacances d'été des autres milieux. St-Jude. 2 responsables. Tél.480-2677.

Garderie en milieu familial, 20$/jour avec reçus, dîner scolaire (école St-Sacrement). Tél.:480-2340, 662-0101.

Garderie, places disponibles, 18 mois et plus, 20$/jour avec reçus. Offre remplacement pour été. Tél.:668-8390, cell.482-9410.

Garderie, places disponibles 18 mois +, 20$/jour avec reçus, éducatrice formée, demandez Elisabeth. Ouverture 27 août. Tél.:480-2793, paget:545-5653.

J'offre mes services pour garder des enfants 0-5 ans, à mon domicile. Tél.:668-5578.

403 Garderies

Nouvelle garderie: 20$/jour avec reçus, programme éducatif et offre de remplacement pour vacances d'été. Tél.:668-0945.

424 Astrologie/occultisme

40 ans d'expérience, Justine, Claudette et Francine, nous sommes clairvoyantes, Tarotlogues et Numérologues depuis le début des années 60, nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrences. Nos 40 ans de pratique feront en sorte que vous serez guidés avec précisions vers le bonheur assuré. Découvrez la vérité sur votre avenir concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance, les voyages. Cet appel pourra changer votre vie. 3.79$/min 7 jours 24 H (temps gratuit) 1-900-451-5276

Alissa, voyante naturelle, prédictions claires et explicites. Vision à long terme. Tél.:1-900-548-7777 (2.90$/min.)

AURELIA , MEDIUM, NE POSE PAS DE QUESTIONS, REPONSE ET DATES PRECISES. Tél.:1-900-548-6644 (2.90$/min.)

ESMERALDA, MÉDIUM INTUITIVE, 92% DE REUSSITE. ETOILE D'OR 2006. TEL: 1-900-783-6677 (2,90$/Min)

Jo-Soleil voyante. Vous êtes curieux de savoir ce qui vous attend à court ou à long terme? Que ce soit concernant vos amours, travail, finances, santé. Rêves-Vie antérieure-Retour être aimé-Messages de personne décédée-Astro-numtarot etc. Voyants(es) qualifiés(ées). Composez:1-900-451-8883, 24/24, 7/7. 18ans+ 3.99$/min.+taxes. www.josoleil.com Qui est en ligne (514)724-69-04 Visa.Master Card.Amex à 2.75$ (514-997-5716

L'ERE DU VERSEAU Composez le 1-900-451-6675 avec un appel complet, vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Des spécialistes de la voyance répondent à vos questions d'amour, d'argent et plus! 3.79$/min. Nouveau Bell Mobilité seulement, faites le #+reve ou (le carré +7383) à 2.99$/min. 18ans + pour découvrir la signification de vos rêves!

424 Astrologie/occultisme

La Clinique d'Ésotérisme et Mme Minou. Tel que vu à la télé.1-900-561-1212, à 4.89$/min. Visa/Mastercard, composez le 514-768-2000 ou le 1-800-799-6395 à 2.59$/min. (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faire le dièse(#)tarot à 2.79$/min. www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expérience au 1-900-830-6767 à 2.85$/min. (+taxes).

Manon, médium confirmée, aide spirituelle, conseil, voyance, précise et sincère. Tél.:1-900-548-5566 (2.90$/min.)

MEDIUM Québec. Les meilleures voyantes du Québec, réputées pour leurs dons et qualité de leurs prédictions,vous parlent au (418)615-0057 (Appelez depuis un téléphone résidentiel)

436 Informatique

A acheter, vendre, configurer et réparer, service régional à domicile. Informatique Girard enr. Tél.:662-7506.

442 Construction/rénovation

Construction NoMat: Pour tous genres de travaux de la maison neuve à la rénovation (garage, remise, toiture, patio, gazébo, etc). Noël: 347-3798, Mathieu:487-0213 R.B.Q.8277-6246-29, R.B.Q.8334-3939-30.

442 Construction/rénovation

RÉNOVATION, tirage de joint, peinture, travaux de maconnerie, crépit, estimation gratuite. Tél.:480-8951.

446 Peinture/décoration

Travaux de peinture résidentiel et commercial. 20 ans d'expérience. Prix raisonnable. (R.B.Q. 8318-9266-17). Tél.:669-8685, 668-3957.

482 Offres de services

CASIER JUDICIAIRE? Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays. Appelez: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org

Effacez votre casier judiciaire. Votre vie est affectée par ce casier. Vivez une vie normale. Le Pardon et la levée d'interdiction d'entrée aux USA 1-800-298-5520 www.canadianpardons.ca

REBRANCHEMENT TELEPHONIQUE TEMBO! Nous offrons un service téléphonique prépayé, des taux interurbains compétitifs, sans dépôt ni enquête de crédit. Rabais pour application en ligne www.tembo.ca 1-877-468-3626.

510 Agence de rencontres avec permis

NOUVEAU*** QUEBEC EN DIRECT vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec. Téléphonez: 1-900-561-2020 Seulement 1,99$/min Entendre annonce gratuite 1-800-711-2525 24/24 Visa, Mastercard, Amex

510 Agence de rencontres avec permis

Le Réseau Rencontre Qui Fesse!. Devenez membre gratuitement au 514-761-5252. Bloc de temps pour 25$ au 1-900-643-1111. Nouveau, rencontre instantanée par cellulaire faites le dièse + amie (# + 2643) à 0.89/min. Messagerie texte envoyer RRF dans un nouveau message au 66 000 Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2,45$/min. pour 10 minutes. Achat par carte de crédit faites le 1-800-561-3999

580 Occasions/propositions d'affaires

Groupe Matic, toujours numéro 1, vous offre des routes de distributrices automatiques exclusives, établies, rentables, garanties. Mise de fond minimum, rendement maximum. Financement disponible. 1-866-941-8916

605 Emplois divers

Alberta Concessionnaire GM requiert les services d'un expéditeur pour des technologies de service, techniciens, apprentis compagnons. Salaires compétitifs, gammes complète d'avantages sociaux,indemnité de déménagement. Don Heeg 780-645-4414 ou télécopier CV 780-645-3564

ATTENTION CHOCOLAT$$ Enfin, l'école est finie!!! Vends-différents produits pour Te ramasser facilement beaucoup $$$.Appelles-nous vite...places limitées. 514-277-0083 ou1-800-561-2395

Cherchons personnes immédiatement pour ramasser et acheter bleuets sauvages ainsi que pour les préparer pour collecte. Région Lac St-Jean. Envoyer votre CV par courriel : jamesbay@efni.com ou par fax: (705)494-7595

On recherche cueilleur(euse)s de fraises, Ile d'Orléans, de juillet à octobre. Té.l:418-828-9374 après 18 heures.

605 Emplois divers

Gagnez 300$, 500$ ou plus semaine, en assemblant nos différents produits à domicile, disponible partout, aucun exp. Info: Envoyez une enveloppe pré adressée: KIP INC. 15-101 Don Quichotte suite 620, REF: 317 Ile Perrot J7V 7X4 ou par email: kipinc2000@hotmail.com

692 Gardiennes demandées

Recherche gardienne occasionnelle, femme de ménage. Aussi à vendre laveuse, sécheuse, cuisinière, 150$. Tél.:487-1228 Julie.

705 Cours

DEVENEZ UN AUTEUR A SUCCES avec notre cours d'écriture par correspondance. Publiez vos travaux et apprenez à percer le marché de l'écriture. Brochure gratuite! 1-800-267-1543. www.qualityofcouse.com/francais.

705 Cours

ICI COMMENCE VOTRE AVENIR! Grâce au Collège CDI, donnez un nouveau souffle à votre carrière et obtenez votre diplôme en quelques mois! Administration, Technologie, Santé. NOUVEAUX PROGRAMMES OFFERTS. De nouvelles classes débutent régulièrement! N'attendez plus, composez le 1-800-571-6701

845 Prières/remerciements

Remerciements à la Vierge Marie pour faveurs obtenues avec promesse de publier. Signé:M.J.H.

910 Motos à vendre

YZ-250, 1998, en bon état, avec possibilité d'équipement, 1250$ négociable. Tél.:669-8623.

Sutton L'immobilier nous habite www.sutton.com

Groupe Sutton Accès Plus
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
668-7587

OUVERT EN PERMANENCE
490, av. Du Pont Nord, Alma
(édifice Première Vidéo)

1007/ 1564606



ZEC DES PASSES KM 22 : Chalet chasse et pêche tout équipé, un petit paradis À voir! Inf.: Guy Simard, 550-6561.



1350, RANG 6 NOD, SAINT-BRUNO: Petite maison impeccable, moins de 100 000 $. Idéal pour première maison. Une visite s'impose! Chantale Bouchard, 815-5708.



Chantale Bouchard, 815-5708.


Chantale Bouchard 815-5708



845, DES AULNAIES, ALMA: Style canadien avec revenu, beaucoup de rénovations 2006, 3 chambres rez-de-chaussée, 2 garçonnières au sous-sol. Carolyne Tremblay, 482-9671.



804, ST-WILBROD, HÉBERTVILLE-STATION: Commerce incluant résidence, superbe décoration, potentiel pour ceux qui ont un projet en vue. Carolyne Tremblay, 482-9671.

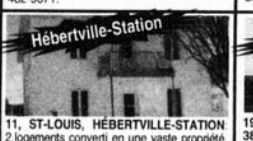


282, DE L'ÉGLISE, ST-FRANÇOIS-DE-SALES: Moins de 50 000 $, maison chaleureuse située endroit paisible, faites vite une offre avant qu'il ne soit trop tard. Carolyne Tremblay, 482-9671.


Carolyne Tremblay 482-9671



48, DE LA CÉDRIÈRE, SAINT-GÉDÉON: Nombreux ajouts, entretien méticuleux, toit cathédrale! Foyer, garage, 245 pieds façade d'eau. Un coin de paradis, rang des îles, proximité du golf. Inf.: Robert Boivin, 592-5847, 543-7587.



11, ST-LOUIS, HÉBERTVILLE-STATION: 2 logements converti en une vaste propriété, 6 chambres, nombreuses et importantes rénovations (toiture, fenestration, revêtement, etc.). Libre à court terme. Inf.: Robert Boivin, 592-5847, 543-7587.



190, RANG 5, ST-HENRI-DE-TAILLON: 38 000 $. Maison ancestrale, 2 étages, intérieur authentique, façade terrain 200 pi, remise. À 10 minutes de Pointe-Taillon. Faites votre offre. Inf.: Robert Boivin, 592-5847, 543-7587.


Robert Boivin Courtier affilié **592-5847**



2812, DU PONT NORD, ALMA: Propriété 4 c.c., armoires en bois, beaucoup de commodités, idéal comme première maison. **Inf.: Guy Simard, 550-6561, 547-1458.**



653, GAGNÉ, LAROUCHE: CONDO DU VERSANT. Vous n'avez qu'à placer vos meubles. À 15 minutes d'Alma ou de Jonquière. Inf.: Guy Simard, 550-6561.


Guy Simard 550-6561


2, RUE ST-ANTOINE, MÉTABETCHOUAN: Garage très bien situé, coin St-Antoine et route 169, offrant de nombreuses possibilités. Il ne manque que votre projet! Inf.: Gilles Villeneuve, 487-2455.


619, DUPONT, ST-GÉDÉON: Bâtisse commerciale ou résidentielle sur très grand terrain. Située sur la route régionale, près de la marina et de la piste cyclable, elle offre de nombreuses possibilités. À déjà été un restaurant. Il ne manque que votre projet! Inf.: Gilles Villeneuve, 487-2455.


MONT LAC-VERT: Magnifique chalet de ski, très propre, entièrement meublé et équipé, granad terrain paysager, remise, foyer au salon, au pied des pentes, il saura combler vos rêves. Inf.: Gilles Villeneuve, 487-2455.


Gilles Villeneuve 487-2455



3038, RANG 7 EST, CHEMIN 30: Propriété habitable à l'année situé à l'Ascension. Secteur tranquille, sur le bord de l'eau. Une visite s'impose. Inf.: Pascal Audibert, 487-8779.



3026, CH. 30, RANG 7 EST, L'ASCENSION: Très beau chalet habitable à l'année, situé à 20 minutes d'Alma sur le bord du lac Richard. À qui la chance! Pascal Audibert, 487-8779.



260, BOUL. DEQUEN, ALMA: Propriété avec finition de bois partout (murs, planchers et plafonds). Une visite s'impose, coup de coeuf assuré. Pascal Audibert, 487-8779.


Pascal Audibert 487-8779



350, MELANÇON OUEST, ALMA: Jolie propriété convertie en deux logements située près de tous les services dans le quartier Naudville. Prix demandé: 119 900 $. Pascal Audibert, 487-8779.



50, SACRÉ-COEUR EST, ALMA: Jolie petite maison près du centre-ville, plusieurs rénovations, idéal première maison. Pascal Audibert, 487-8779.



5382, AV. DU PONT NORD, ALMA: Deux logements situé à St-Coeur-de-Marie avec garage, piscine et plus encore. Le terrain est commercial. Prix demandé: 97 500 $. Pascal Audibert, 487-8779.



1-2 RUE BOUCHARD, SAINTE-MONIQUE: Propriété haut de gamme de qualité supérieure, plancher bois franc, foyer, verrière, plus de 6 c.c., 4 s. de bain, 3 salons et plus encore. Vaste terrain aménagé avec garage et sans voisin à proximité. Une visite s'impose! Pascal Audibert, 487-8779.



519, DES OUTARDES, LAROUCHE: Chalet meublé, impeccable. Prix intéressant. Inf.: Guy Simard, 550-6561.



560, DES OUTARDES, LAROUCHE: Petit chalet habitable à l'année, accès à la plage. Terrain de 40 000 pi². Inf.: Guy Simard, 550-6561.



7091, AV. DU PONT NORD, ALMA: Fermette pouvant accueillir animaux, chevaux. Lot boisé de 19,50 hectares, zoné vert avec petit lac. Grand garage commercial et autres bâtiments. Si vous recherchez la tranquilité! Carolyne Tremblay, 482-9671.



103, CHEMIN DE LA CÉDRIÈRE, SAINT-GÉDÉON: Propriété sur le bord de l'eau, rang des îles, maison construire sur une presqu'île, tout près de la marina des voiliers à 1/2 mille du golf et pour amateur un super quai de 125 pieds. A voir! Chantale Bouchard, 815-5708.

CONCOURS EXCLUSIF au Saguenay-Lac-Saint-Jean!

Faites affaire avec un agent Sutton et courez la chance de gagner un
VOYAGE À PARIS!
Vendez... Achetez... Voyagez...
Concours en vigueur du 1er novembre 2006 au 31 juillet 2007.
Certaines conditions s'appliquent.



SUTTON succursales :
• 345, des Saguenéens #270, Chicoutimi 543-7587
• 2395, rue St-Dominique, Jonquière 542-7587

ne vous laissez pas influencer...
choisissez votre carrossier, c'est votre droit

PEINTURE DÉBOSSELAGE MICHEL ANGERS
Réparation de voitures accidentées



Auto PLACE

G-Aimé Fortin Copropriétaire Rés.: 481-1362
France Laforge Copropriétaire Rés.: 662-4904

811, av. Tanguay (parc industriel), Alma
662-2480 Garage Michel Angers
1815/ 1295594

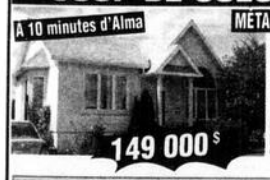

ROYAL LEPAGE
SAGUENAY–LAC-ST-JEAN
Courtier immobilier agréé
Vous désirez vendre ou acheter ? Contactez-nous!

1007/ 1959400

Marc-André Desbiens Agent immobilier affilié Cell.: (418) 817-5333
Christine Dubé Agent immobilier Cell.: (418) 812-8111

BORD DU LAC ST-JEAN

PRIX RÉVISÉ 249 500 $
232, DU FOUR À CHAUX, ALMA
Superbe cottage au bord du lac Saint-Jean, garage double, 3 chambres, 1 salle de bain, 1 salle d'eau, plancher en érable, armoires thermoplastique, tourelle, magnifique terrain aménagé, patio en céramique, descente de bateau et quai avec vue imprenable sur le lac. Offrez-vous le lac Saint-Jean à l'année!

COUP DE COEUR ASSURÉ
À 10 minutes d'Alma — **MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX**

149 000 $
Superbe propriété offrant 3 chambres, 2 salles de bain, plan ouvert vaste et ensoleillé, toit cathédral au salon, armoires de chêne, sous-sol aménagé avec poêle a combustion lente , grand terrain aménagé avec patio, piscine et remise, secteur paisible et enchanteur à 10 minutes d'Alma.

MAISON VEDETTE

DE PRESTIGE — **CONSTRUCTION 2005**
Luxueux cottage situé dans un quartier recherché d'Alma avec piscine creusée, chauffée 18'x32' avec spa et pergola, garage double, décoré professionnellement, pavé uni, aménagement paysager complet et clôturé.
À QUI LA CHANCE? 319 000

ALMA : 1365, RUE SCOTT OUEST — **PRIX RÉDUIT 89 900 $**
Coquette maison à étage offrant 3 chambres, 2 salles de bain, terrain intime aménagé avec piscine et patio, garage, près de tous les services. **Offrez-vous votre demeure à peu de frais.**

IDÉAL COMME PREMIÈRE MAISON

immeubles DALMOBEC inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
www.dalmobec.ca
• Alma • Roberval • St-Félicien
1007/ 1564668


MENDOZA FORTIN 668-5960 Cell.: 487-3046

ANDRÉ-MARIO TREMBLAY Cell.: 487-1221



520, MELANÇON, ALMA: Bungalow, 2 c.c., plancher de bois, poêle à bois, armoires neuves, plusieurs réno, patio, remise, bon secteur. **Inf.: Mendoza Fortin.**



1398, RTE 169, MÉTABETCHOUAN: Maison tout brique et pierre, terrain 1960 m.c., atelier, abri d'auto, piscine, grande remise. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

- RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES: 10 chambres, 1994.
- LAC DES COMMISSAIRES: Terrain 100x200, 2 500 $.

Inf: Mendoza Fortin.


568, CONCORDE: Bungalow de briques, abri d'auto, piscine creusée, foyer s.s., plancher de bois, céramique. À voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**


ALMA, 2776, AV. DU PONT NORD: Jumelé avec log. de 4 1/2 pièces s.s. et 4 1/2 pièces pour proprio. Façade en brique, fenêtre baie window, prix incroyable, à ce temps-ci, faut voir vite! **Inf.: Mendoza Fortin.**



1250, LECLERC, ALMA: Bungalow de briques, abri d'auto, remise, patio, foyer, plancher de bois, s.s. fini, plusieurs réno, à voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**



91, BOULANGER, ALMA: Bungalow briques avec log. de 3 1/2 pièces, garage 20x24, foyer int. et ext. bureau adjacent à la maison, planchers bois-céramique, patio. À voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**


ALMA, 633, RUE SACRÉ-COEUR: Bord du Saguenay, magnifique maison avec logement, grand terrain, grand patio avec vue panoramique, 2 garages, céramique chauffante, faut voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

915 Véhicules de loisir

ACHAT DE VTT, 4 roues, 1985 à 2005, 2x4, 4x4 et sport. Payons les meilleurs prix comptants, nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin. 819-364-2578. Achat, vente, échange.

920 Bateaux/moteurs

2 Sea-doo Bombardier 1989 pour les pièces, 1990 état de marche avec remorque, 1500$ le tout. Tél.:662-9769.

Chaloupe fibre de verre, 14 pieds, avec remorque et moteur, à bon prix. Tél.:275-6915 après 18 heures.

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé



Campeur Porté Starcraft, 10.5 pieds, tout équipé: poêle, réfrigérateur, chauffage, toilette, en parfait état, prix 3800$. Tél.:275-2697.

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé

Campeur mini-van, commercial, 59000 km, tout équipé, état neuf, 6100$. Tél.:662-7545 pm.

Roulotte Sprindale 29.5', 2004, achetée en 2005, avec extension, très peu utilisée, aubaine, 23000$ négociable. Tél.:347-4631, 719-1755.

930 Remorques

Plate-forme 6'x11', pneus 15'', simple essieu, structure d'acier 2''x3'', rampe de montage, idéal pour 2 VTT, excellente condition, 1200$ négociable. Tél.:480-2522, 720-0392.

940 Tracteurs/ machinerie agricole

Tel Kubota, KH-130 1997, 2,900 heures, et remorque 2006 16 pieds. Tracteur 60 HP, 4x4, 2006, 215 heures, avec cabine, "loader", souffleuse. Tél.:418-750-7903.

940 Tracteurs/ machinerie agricole

URGENT BESOIN, ACHETONS: PÉPINES, BULLDOZERS, "SKIDERS", TRAILERS AVEC CHARGEUSES ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BON PRIX COMPTANT . TÉL. 819-353-1777

980 Camions/camionnettes à vendre

Camion GMC Sierra 1992, diesel, bonne état de marche. Tél.:347-4513.

Nissan Pathfinder 2000, 4x4, automatique, air climatisé, vitres électriques, démarreur, 194000 km, 8900$ négociable. Tél.:418-348-6762.

Transfert de bail, camion B3000, 2005, noir, 16000 kilomètres, 309$/mois. propre. Tél.:480-1375 487-0864.

985 Autos à vendre

Achat véhicules défectueux ou non, 1992 et plus, accidentés légèrement. Tél.:668-1882.

Dodge Colt 1993, manuelle, 132800 km, bonne condition, 1000$ négociable. Tél.:668-7500, 662-0963.

985 Autos à vendre

Ford Mustang cabriolet 2004, automatique, V-6, couleur rouge, 64000 km, jamais sorti l'hiver, 22500$. Tél.:662-4062.

Honda Civic 1998, manuelle, démarreur, 3700$. Tél.:668-4771.

Mazda 626 Cronos 1993, peinture neuve, 1500$ négociable. Tél.:668-2695.

Saturn SL2 1999, 186000 km, air climatisé, vitres électriques, démarreur, 4 pneus d'hiver à clous, 2700$ négociable. Tél.:480-3066 (Pierre), 669-7829 (téléavertisseur).

Tiburon 1999, 80000 km, mécanique A-1. Tél.:480-8462.

Van GMC Safari SLE, 1999, automatique, 44000 km, mécanique A-1, air climatisé, 19500$ négociable. Tél.:668-7375.

995 Avis de décès



Mme Ginette Simard

Les membres de la famille de Mme Ginette Simard, fille de Monsieur Robert Simard et de Dame Ghislaine Delisle, ses enfants: Alexandra (fille de Jean Langlais), Thierry (fils de Normand Cloutier), ses frères et sœurs : Bernard (Edith Privé), Christine, Linda (Jocelyn Leclerc), France (Sylvie Hudon), Diane (Gilles Brassard), Chantal (Geatan Martel), Mario (Brigitte Marcotte), feu Roberto, Pierre (Marie-Claude Juneau) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Ginette Simard d'Alma autrefois de Québec décédée le 24 juin dernier à l'âge de 55 ans.
Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.

995 Avis de décès



M. Alain Boivin

Les membres de la famille de M. Alain Boivin, soit sa mère : Dame Jacqueline Bouchard; ses frères : André, Pierre (Nicole Tremblay); son neveu et sa filleule : Maxime et Stéphanie Boivin; sa marraine : Mme Mariette Bouchard; ses nombreux oncles et tantes des familles Boivin et Bouchard, ses amis du club de pétanque de Desbiens ainsi que plusieurs autres parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Alain Boivin demeurant à Desbiens, fils de feu M. Jean Boivin et de Dame Jacqueline Bouchard, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire , assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, offrandes de messe, dons à la Fondation canadienne de la Dystrophie Musculaire ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: **Maison funéraire Hébert & Desbiens de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix et Desbiens.** (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)

995 Avis de décès



M. Marcel Girard

Les membres de la famille de M. Marcel Girard, soit ses enfants: Claudine (Yvon Lemay), Annie, André (Odette L'Heureux), Ghislain (Suzanne Gosselin); ses petits-enfants: Vicky, Patrice, Stéphane, Éric, Michel, Marc; son arrière petit-fils: Olivier; ses frères et sœurs de la famille Girard: Marie-Berthe (feu Réjean Ross), Jeannine, Yolande, Françoise, Charles-Edmond. Aurélien, Pierrette, Camil, Lucette (Gilles Murray), Noëlla, Robert, Rita, Armande; ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Girard; ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Marcel Girard demeurant à Métabetchouan autrefois de Desbiens, fils de feu M. Epiphane Girard et de feu Mme Étiennette Tremblay, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire , assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, dons à la Fondation des Maladies du cœur ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: **Maison funéraire Hébert & Desbiens de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix et Desbiens.** (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est par la présente donné que, à la suite du décès de Jules Ouellet, en son vivant domicilié au 409, rue Price Ouest, Alma, province de Québec, G8B 4S6, survenu le 25 mai 2006, un inventaire des biens du dit Jules Ouellet a été fait par le liquidateur successoral Gaétan Bouchard, le 10 septembre 2006, conformément à la Loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés chez l'exécuteur et tuteur testamentaire au 202, rue Price Est, Alma, province de Québec, G8B 3Z1. Donné ce 26 juin 2007.

Résidence Jean Gauthier



Linda Pilote et Gilles Boily
PROPRIÉTAIRES

CHAMBRES DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT
AUSSI CHAMBRE CONVALESCENCE
2 ROSES D'OR

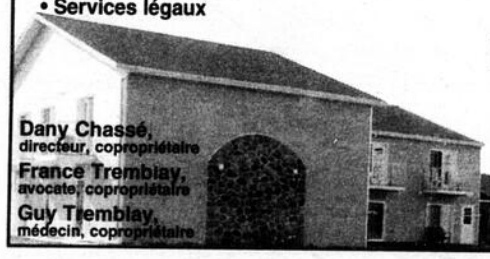
AMBIANCE FAMILIALE • VISITE RÉGULIÈRE DU MÉDECIN

Résidence Jean Gauthier
5662, av. du Pont Nord, Alma (secteur Saint-Coeur-de-Marie)
PERSONNE AUTONOME - CONVALESCENCE LÉGÈRE
Inf.: 347-1390
1205/ 1943382

C.A.M.R.A.
Centre certifié selon la réglementation municipale
Centre d'Aide et d'Hébergement Régional d'Alzheimer
- Service en hébergement de longue durée spécialisé essentiellement pour personne atteinte de la maladie d'Alzheimer
- Accompagnement 24 h/24
368, du Presbytère, St-Charles-de-Bourget
672-2121 • 820-3065
1227/ 1616137

« Là où il fait bon vivre »
SERVICES SUPÉRIEURS à un coût inférieur
- Services liés aux activités de la vie quotidienne
- Services liés à la préparation des repas
- Services de surveillance
- Services de soutien social
- Services infirmiers (Alain Tremblay)
- Services individualisés de soins particuliers
- Services médicaux
- Services légaux

Une CHAMBRE LIBRE immédiatement



DOMAINE DES AÎNÉS
2592, av. du Pont Nord, Alma (Québec) G8E 1R3
668-4071 • 669-2034 cell.: 487-2622
Dany Chassé, directeur, copropriétaire
France Trembiay, avocate, copropriétaire
Guy Trembiay, médecin, copropriétaire
1137/ 1718779

AIDEZ-NOUS À PRENDRE SOIN DE TOUS LES VÔTRES
Envoyez vos dons à la
Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma
300, boul. Champlain S.
Alma • G8B 5W3
669-2000 (poste 6625)
28/10/

Sa consommation d'alcool vous inquiète-t-elle ?
Groupes Familiaux AL-ANON / ALATEEN
Tél.: (418) 669-7213
ALATEEN, est pour les jeunes entre 8 et 18 ans.
Réunion : Tous les lundis à 20 h 00
Groupe de Nouveau et Renouveau
au sous-sol de église St-Sacrement d'Alma

Recherche famille d'accueil



Caroll, jeune Colombienne de 15 ans et qui parle espagnole, anglais et qui vient pour améliorer son français, cherche une famille d'accueil fantastique comme la vôtre pour son année d'échange au Québec. C'est une jeune fille drôle, ordonnée, loyale, affectueuse.
Caroll aime les chiens, la danse, et la vie de famille.
Elle souhaite découvrir la neige, les sports d'hiver et connaitre votre nature.
Plus tard elle souhaite travailler dans le domaine des affaires internationales.

Vous désirez découvrir un pays étrangers et voyager sans sortir de chez vous ? Vous souhaitez découvrir une langue étrangère ? Vous souhaitez vivre une expérience inoubliable ? Si oui est votre réponse à ces questions, alors accueillez un étudiant EF.

Nos étudiants sont soigneusement sélectionnés et ils possèdent leur propre argent de poche et une assurance maladie.

Foundation

Si vous souhaitez accueillir Caroll ou un autre étudiant ou pour plus de renseignements sur notre programme, appelez :
Suzanne et Michel au 418-347-1277
ou nos bureaux EF au 1 800 263-2825
1807/ 1958312

Bérubé&fils
COMPLEXE FUNÉRAIRE



Présents au fil des générations
Marc Bérubé thanatologue
Steeve Corneau thanatologue
Isabelle Bérubé administration
Christien Bérubé directeur
620, boul. Dequen Nord, Alma (QC) G8B 6R7
372, rue St-Jean, Lac-à-la-Croix
info@berubeetfils.com Téléc.: (418) 662-3132
SERVICE 24 H
Tél.: (418) 662-6576
1028/ 1594455



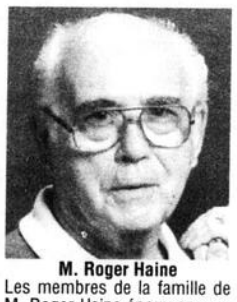
M. Paul-Aimé Tremblay

Les membres de la famille M. Paul-Aimé Tremblay, fils de feu Philippe Tremblay et de feu Dame Alice Tremblay; époux de feu Dame Léonide Simard, ses enfants: Lisette (Paul Desbiens), Françoise (Gilles Boivin), Jean-Yves (Judith Lebel); ses petits-enfants : Gaétane Desbiens, Claude, Janic, Nathalie, Dany, Mélanie, Michel Boivin, Gino, André, Nadia, Steve Tremblay, Claudia, David, Pascal; ses arrière petits-enfants: Lisanne, Laurie, Eloïse, Sophie, Nicolas, Marie-Maxim, Vincent, Sara-Kim, Lendon, Brandon, Jimmy, Michaël, Keven, Jessica, Kim, Kassandra, Naomie, Daphnée, Britanie, Léonie, Laetitia, Savana; ses frères et sœurs : feu Marie-Jeanne (feu Laurent Bouchard) feu Valéria (feu Alphonse Marcoux) feu Réal (feu Marie-Rose) Marcelle (feu Léon Barette), Norma (feu Jean-Paul Beaumont), Huguette (Thomas-Louis Bouchard) ses beaux-frères et belles-sœurs : feu Henri (feu Germaine Simard) feu Léda (feu Yvon Gagné) feu Juliette (feu Roméo Maltais)Albert (Aline Maltais) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Paul-Aimé Tremblay d'Hébertville décédé le 25 juin dernier à l'âge de 87 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**



M. Raymond Goderre

Les membres de la famille de M. Raymond Goderre, fils de feu M. Jean-Baptiste Goderre et de feu Dame Rose-Alice Gagné; époux de Dame Rita Simard, ses enfants: Réjean, Alain, Gilles (Lucie Lajoie), Louise (Jean-Rock Gagnon), Hélène (Gérald Poudrier), Mario (Carole Lavoie), Robin (Katia Simard); ses petits-enfants: Catherine (Gervais Lessard), Jean-Michel, Marie-Christine, Marc-André (Alexandra Pelchat), Jean-François, Laurie, Alexandre (Véronique Dallaire), Patrick (Tania Lapierre), Maxime, David (Mireille Duchesne), feu Laurence, Patrice, Jérôme, Miguel, Roxanne et Guillaume; son arrière petit-fils Étienne; il était le frère et beau-frère de : Marguerite (feu Maurice Maltais), feu Blanche-Yvonne (feu Antonio Tremblay), Pierre-Eugène (feu Fernande Tremblay, Solange Paradis), Fernand (feu Brigitte Paradis, feu Adélardine Néron, Irma Turcotte), Jeanne d'Arc (feu Daniel Côté), Roland (Georgette Potvin), Magella (feu Clément Hudon, René Desharnais), Julien (Berthe Tremblay), Denis (feu Solange Tremblay, Dolorès Fortin), Lisette (feu Jules Savard), Étiennette (feu Napoléon Tremblay), Rolande (feu Louis-Arthur Ringuette), feu Béatrice (feu Donat Bergeron), feu Marie-Paule (Jean-Paul Bourdages), Gisèle (feu Georges-Arthur Lebel), Jeannine (feu Raoul Harvey, Patrick Villeneuve), Yolande (feu Marcel Bouchard, Lorenzo Boily), feu Bréal (Monique Gagnon), feu Denis Simard et Dorel (Angèle Bouchard) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Raymond Goderre d'Alma décédé le 18 juin dernier à l'âge de 77 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**



M. Roger Haine

Les membres de la famille de M. Roger Haine époux en premières noces de feu Alberte Dechiara , et en deuxièmes noces de feu Dame Anne-Louise Levasseur et en troisièmes noces de Dame Jeanne Harvey demeurant au 795, des Noisetiers, app.237, Alma, soit les enfants de Dame Jeanne Harvey: Marthe Harvey Michaud, Robert Michaud, son petit-fils François-Louis Roy, ses belles-soeurs Simone Haine (feu Paul Haine), Robertine Harvey Gagnon (feu Jean gagnon), Marcelle Gagnon Harvey (feu Laurent-Jules Harvey) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Roget Haine soit par visite au salon, offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, assistances aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Direction des funérailles: Complexe Funéraire Bérubé & Fils. Pour information 662-6576, télécopieur 662-3231, www.dignite-quebec.com, courriel: info@berubeetfils.com.



Michaël Gervais

Les membres de la famille de Michaël Gervais, soit ses parents; M. André Gervais et Mme Linda Doré ses frères: Frédérick et Jonathan (Claudia Boudreault); ses grands-parents maternel : Mme Rose-Yvonne Lapointe (feu Rosaire Doré); ses grands-parents paternel: feu M. Albert Gervais (feu Antoinette Boudreault); son parrain : Mario Doré; sa marraine: Martine Villeneuve; sa tante: Johane Doré (Guy Côté); ses cousins et cousines: Joanie, Maxime, David, Maude et Élisabeth; la famille Gervais; la famille Doré; ainsi que plusieurs autres oncles et tantes et de nombreux amis (es) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Michaël Gervais demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire , assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre ma-nière que ce soit. Direction fu-néraire: **Maison funéraire Hébert & Desbiens de Mét-betchouan-Lac-à-la-Croix.** (Entreprise affiliée à la Corpo-ration des thanatologues du Québec)



Mme Colombe Tremblay St-Pierre

Les membres de la famille de Mme Colombe Tremblay, soit ses enfants : Louis-Arthur, Lucia, feu Nicole (Claude Gagnon); ses petits-enfants : Annie Béland, Julie, Brigitte et Gérard Gagnon; ses arrière petits-enfants; ses frères et sœurs : feu Marie-Berthe (feu Thomas-Louis Gagné), feu Henri (feu Geneviève Favreau), feu Lorenzo, Bélanie (Thérèse Potvin), Gérard (Lucienne Larouche), feu Marcel (Monique Duchesne), feu Camille Tremblay (Aline Potvin), feu Edmond-Louis (Madeleine Lalancette); ses neveux et nièces; parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Colombe Tremblay demeurant à Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, épouse de Feu M. Albert St-Pierre, fille de feu M. Louis Tremblay et de feu Mme Albertine Simard, soit par offrandes de messe, visite au salon funéraire , assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux, dons au CHSLD de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire : **Maison funéraire Hébert & Desbiens de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix.** (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec)



Mme Jeanne-Ida Tremblay

Les membres de la famille de Mme Jeanne-Ida Tremblay, fille de feu M. Emile Tremblay et de feu Bernadette Bouchard demeurant au 60, des Ormes, Alma, soit son frère et ses soeurs de la famille Tremblay: Brigitte (feu Lucien fleury), Olivette, feu Gonzague (Berthemance Desbiens), Céline; ses neveux et nièces: feu Serge Fleury (Nicole Lapointe), Bertin Fleury, Mario Fleury (Lucien harvey), Linda Fleury (Pierre Gagnon), janick Temblay (feu Jennifer Artiss), Walter Fleury Isabelle Tremlbay), Stéphane Tremblay remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeanne-Ida Tremblay, soit par visite au salon, offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, assistance aux funérailles ou de toute autre manière que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel. Direction des funérailles: **Complexe Funéraire Bérubé & fils.** Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, www.dignite-quebec.com, courriel: info@berubeetfils.com.



Mme Rolande Larouche Bergeron

Les membres de la famille de Mme Rolande Larouche, fille de feu M. Paul-Armand Larouche et de feu Dame Gracia Rossignol, épouse de M. Gaston Bergeron, ses enfants: Gratien (France Lemoine), Line (Ghislain Fortin), Joanne, France (Gaétan Asselin), Lisa (Marc Duchesne), ses petits-enfants qu'elle adorait: Mathieu, Patrick, Gabriel, Guillaume, Émile, Marilou, Laurie, son arrière petit-fils Jérôme, ses frères et sœurs: feu Marie-Paule (feu Lionel Rousseau, feu Victor Tremblay), feu Irma (Paul-Aimé Larouche), feu Raymond (Margareth Rioux), Gilles (Andrée Blanchette), Carole (Gérard Tremblay), sa belle mère Dame Jeanne Guay (feu J.Arthur Bergeron, feu Reine-Marguerite Lapointe), ses beaux-frères et belles-sœurs : Roger Bergeron (feu Jessy Tremblay), Jean-Paul (Céline Garon), feu Vic (Thérèse Audet), Gisèle (feu Jean-Paul Fortin), Réjean (Lyne Desmeules), Murielle (Pierrre Galaise), Michel (Claudette Tremblay), Huguette (Jean Lavoie), Jacques (Gisèle), feu Claude, Gilles (Elen Jean), remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Rolande Larouche d'Alma décédée le 18 juin dernier à l'âge de 74 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**



Mme Thérèse Lavoie Bouchard

Les membres de la famille de Thérèse Lavoie, fille de feu M. Azarias Lavoie et de feu Dame Mathilda Proulx; épouse en 1ères noces de feu M. Thomas-Louis Côté et en 2ièmes noces de M. Léon-Paul Bouchard, ses enfants et petits-enfants: Louise (Jacques St-Laurent), (feu Julie), Louis (Cynthia Trudel), André (Raymonde Landry), Jean-Denis (Elisa Beaumont), Hélène (Yves Bergeron), Olivier, Michelle, Réjean (Dominique Larouche) feu Marie-Hélène, Catherine, Léa (Patrick Ouellet), Marie-France (Jean-Marc Chabot), Lisa-Marie, Maxime, Martine, Gabrielle, Jean-François (Marie-Josée Duchesne), Rosa-Lee, Emma; les enfants de M. Bouchard: Marcel Bouchard (Angéline Tremblay), Doris Bouchard (Yvon Tremblay), Lina Bouchard (Régis Mimeault), Anna Bouchard (Gabriel Gauthier), Laval Bouchard (Lucie Noël Detilly) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Thérèse Lavoie de St-Bruno décédée le 18 juin dernier à l'âge de 79 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**



M. Paul Côté

Ton sourire illuminait nos vies,
mais depuis 1 an, il habite nos coeurs et nos pensées.
Une messe anniversaire sera célébrée pour cet homme au grand coeur, qui nous a tant aimé et qui continue de nous protéger, le dimanche 15 juillet 2007 à 9h00 en l'église de St-Nazaire. Merci à ceux qui s'uniront à nous par la pensée ou leurs présences. Ton épouse Germaine, tes enfants, leurs conjoints et petits-enfants. Direction funéraire: **Complexe Funéraire Bérubé & Fils, réseau Dignité.**



Mme Sylvie McNicoll

Comme le temps qui passe toujours trop soudainement, tu es partie précipitamment il y a maintenant un an. Comme on voudrait revenir en arrière, faire comme si c'était hier, revoir ton beau sourire et ta bel humeur répandre autour de toi la joie et le bonheur. continue de veiller sur nous tous Sylvie, tu resteras en nos coeurs et jamais on ne t'oublieras. La messe anniversaire de Mme Sylvie McNicoll, fille de Mme Lucette Munger et de feu M. René McNicoll d'Alma, sera célébrée le dimanche 15 juillet 2007 à 9h30 en l'église St-Pierre d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister.

ATTENTION !

Avis aux automobilistes !

Si vous prenez mon stationnement, prenez aussi mon handicap...

NOS SINCÈRES CONDOLÉANCES AUX FAMILLES ÉPROUVÉES

Journal Le Lac-St-Jean

Un regard différent. Une approche différente.

La Société **ALZHEIMER** de la Sagamie

Ne m'oubliez pas

418-668-0161

Avis de décès quotidien

Consultez les **avis de décès** de la Résidence funéraire Lac St-Jean, mis à jour **quotidiennement**, sous l'onglet **NÉCROLOGIE** sur notre site

www.lelacstjean.com

Cliquez la publicité de la Résidence funéraire Lac St-Jean

0105/ 1908013

MANUFACTURIER

- Fenêtres 100% PVC
- Portes d'acier
- Porte patio
- Fenêtres hybrides

QUALITÉ SUPÉRIEURE

LES PORTES ET FENÊTRES POLAIR 3

Licence RBQ: 8005/4802/33

HEURES D'OUVERTURE
LUNDI AU VENDREDI 9 h à 17 h

669-0000 • 979, av. du Pont Nord, Alma

1129/ 494661

Vous pouvez rejoindre

SOLI•CAN
Lac Saint-Jean Est
solidarité cancer

300, boul. Champlain Sud, Alma (QC) G8B 5W3
Téléphone: (418) 662-8306

remercie sincèrement tous ceux et celles qui ont généreusement fait parvenir des dons à la **Maison Soli-Can** lors du décès de

Madame Laetitia Gagnon
Madame Annette Potvin
Madame Albertine Seurin
Madame Florestine Lebel
Monsieur Jean-Clément Dufour

Soyez assuré(e)s que les sommes recueillies serviront à offrir des soins et services de qualité aux personnes atteintes de cancer et à leurs proches dans la région Lac-Saint-Jean-Est.

0107/ 1958332

Notre distinction :

- Approche humaine
- Propriété des gens du milieu
- Suivi après funérailles
- Implication sociale et communautaire en redistribuant plus de 15 000 $ annuellement
- Assure la protection de nos intérêts économiques contre les multinationales américaines (l'argent demeure chez-nous)



M. Marc Richard
Directeur général

Un nom - Une réputation

Nous sommes riches de nos valeurs

NOTRE ENGAGEMENT : *COMPASSION • QUALITÉ • DISCRÉTION*

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Membre du Réseau coopératif des services funéraires

Hébertville : 410, rue Turgeon, Hébertville

611, chemin du Pont Taché, Alma
Tél. : 668-8409 Téléc. : 668-9200
Courriel : refulsj@al.cgocable.ca

1236/ 1562710

AGENDA communautaire

Comptoir vestimentaire

Invitation à toute la population. Venez voir sur place. Grande vente de vêtements pour toute la famille (hommes femmes enfants) à 1 $. Recherchez les étiquettes avec une étoile rouge. Vous pouvez toujours vous procurer des appareils électriques, des meubles, des arcticles ménagers, des jouets et des « guenilles de garage ». Nous avons toujours besoin de cintres pour enfant, des meubles, d'appareils ménagers et de literie, pour répondre à notre clientèle. Notre personnel se fera une plaisir de vous accueillir au 408, rue Racine, Hébertville. Heures d'ouvertures : du mercredi au vendredi de 9 heures à 12 heures et de 13 heures à 16 heures. Pour information : 344-4115.

Le Club Vitalité

Invite tous ses membres et leurs amis à nos soirées de danse du samedi soir au Club Vitalité. des 21 heures avec notre musicien Martial et cela durant toute l'année.

M.R.C. LAC-SAINT-JEAN-EST
625, rue Bergeron Ouest
Alma (Québec) G8B 1V3
Tél.: (418) 668-3023 Télécopieur: (418) 668-5112

AVIS PUBLIC

ENTRÉE EN VIGUEUR DES RÈGLEMENTS NUMÉROS 130-2006 ET 131-2006

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, secrétaire-trésorier adjoint de la susdite Municipalité régionale de Comté, QUE :

Lors de la session ordinaire du 10 avril 2007 tenue à la salle du conseil de l'hôtel de ville d'Alma à 19h30, le conseil de la Municipalité régionale de Comté de Lac-Saint-Jean-Est a adopté le règlement numéro 130-2006 modifiant le schéma d'aménagement révisé 84-2001. Le règlement vise à :

- intégrer les dispositions du règlement de contrôle intérimaire 109-2005 visant à favoriser la cohabitation des usages en zone agricole;
- intégrer les nouvelles dispositions de la Politique de protection des rives, du littoral et des plaines inondables;
- régir les zones inondables des lacs Vert et Kénogamichiche et de la Belle-Rivière secteur du Chemin des Sables;
- modifier les dispositions applicables aux zones à risques de mouvement de sol.

Ce règlement a reçu l'approbation de la ministre des Affaires municipales et des Régions, Madame Nathalie Normandeau, le 21 juin 2007 et est par conséquent en vigueur.

Lors de la session ordinaire du 10 avril 2007 tenue à la salle du conseil de l'hôtel de ville d'Alma à 19h30, le conseil de la Municipalité régionale de Comté de Lac-Saint-Jean-Est a adopté le règlement numéro 131-2006 modifiant le schéma d'aménagement révisé 84-2001. Le règlement vise à :

- intégrer au document complémentaire accompagnant le schéma d'aménagement révisé des dispositions applicables aux éoliennes.

Ce règlement a reçu l'approbation de la ministre des Affaires municipales et des Régions, Madame Nathalie Normandeau, le 20 juin 2007 et est par conséquent en vigueur.

Les règlements numéros 130-2006 et 131-2006 sont disponibles pour consultation au bureau de la Municipalité régionale de Comté de Lac-Saint-Jean-Est situé au 625 rue Bergeron Ouest, de même qu'aux bureaux municipaux des municipalités suivantes pendant les heures habituelles d'ouverture :

- Ville d'Alma : 140, rue Saint-Joseph Sud;
- Ville de Desbiens : 925, rue Hébert;
- Ville de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix : 87, rue Saint-André;
- Municipalité d'Hébertville : 351, rue Turgeon;
- Municipalité d'Hébertville-Station : 6, rue Tremblay;
- Municipalité de Saint-Bruno : 541, avenue St-Alphonse;
- Municipalité de Saint-Gédéon : 208, rue Dequen;
- Municipalité de Saint-Nazaire : 199, rue Principale;
- Municipalité de Labrecque : 3425, rue Ambroise;
- Municipalité de Lamarche : 100, rue Principale;
- Municipalité de l'Ascension : 1000, 1ere Rue Est;
- Municipalité de Saint-Henri-de-Taillon : 401, rue Hôtel de Ville;
- Municipalité de Sainte-Monique : 101, rue Honfleur;
- Municipalité de Saint-Ludger-de-Milot : 739, rue Gaudreault.

Le présent avis est donné conformément aux dispositions des articles 433 et 451 du Code municipal de même que de l'article 53.11 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme.

Donné à Alma
Ce 6e jour de juillet de
l'an deux mille sept (2007).

Alain Coudé,
secrétaire-trésorier adjoint

0107/ 1961123

OFFRE D'EMPLOI

Besoin d'une aide-cuisinière, temps plein - jour et soir, salaire à discuter

RESTAURANT La Porte du Lac
100, rue Industriel, Hébertville

Tél.: 344-1044
Téléc.: 344-1344
Demandez Robyn

1107/ 1956235

VILLE D'ALMA

AVIS PUBLIC

140, rue St-Joseph Sud, Alma (Québec) G8B 3R1

AVIS PUBLIC est par la présente donné par le soussigné, greffier de cette ville, que conformément aux exigences du règlement 967 concernant les dérogations mineures:

Monsieur Clément Mailloux, propriétaire, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage pour autoriser l'agrandissement d'une maison unifamiliale isolée à au moins 4,67 mètres de la ligne avant, plutôt qu'à au moins 7,6 mètres, comme le prévoit l'article 7.4.3.1 du règlement de zonage 963, pour la propriété sise au 1440, avenue Beauvoir;

Monsieur Michel Lapointe, mandataire autorisé pour madame Monique Girard, propriétaire, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage en ce qui concerne le maintien de l'agrandissement d'une maison unifamiliale en rangée à au moins 6,49 mètres de la ligne arrière, plutôt qu'à au moins 7,6 mètres, comme le prévoit l'article 4.4.1.1 du règlement de zonage 963, pour la propriété sise au 1036, du Trianon;

Monsieur Frédéric Gilbert, mandataire autorisé pour monsieur Luc Lévesque, propriétaire, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage en ce qui concerne le maintien d'une résidence unifamiliale sur un terrain d'une largeur d'au moins 17,07 mètres et d'une superficie d'au moins 520,3 mètres carrés, plutôt que d'au moins 18,3 mètres et 558,15 mètres carrés, comme le prévoit l'article 7.3.3.1 du règlement 963, pour la propriété sise au 1495, boulevard Auger Ouest;

Monsieur Luc Côté, propriétaire, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage en ce qui concerne le maintien d'une maison mobile avec une somme de 4,82 mètres de marges latérales, plutôt qu'au moins 6,10 mètres, comme le prévoit l'article 11.5 du règlement de zonage 963, pour la propriété sise au 2730, rue Falardeau;

Madame Cécile Michaud, propriétaire, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage en ce qui concerne le maintien d'une résidence de villégiature à au moins 1,84 mètres de la ligne latérale, plutôt qu'à au moins 2,10 mètres, comme le prévoit l'article 12.4.4 du règlement de zonage 963, pour la propriété sise au 1025, chemin de la Baie-Boudreault Nord;

Monsieur Christian Forest, mandataire autorisé pour monsieur Pierre Gagnon et madame Karine Blouin, propriétaires, a déposé une demande de dérogation mineure au règlement de zonage en ce qui concerne le maintien d'une maison unifamiliale isolée à au moins 1,24 mètres de la ligne latérale, plutôt qu'à au moins 2,90 mètres, comme le prévoit l'article 5.2.2 du règlement de zonage 67-90 de l'ancienne municipalité de Delisle,, pour la propriété sise au 251-53, rue des Bruyères.

AVIS PUBLIC est également donné qu'à la suite de l'avis qui lui sera transmis par son Comité consultatif d'urbanisme, le Conseil municipal statuera sur ces demandes de dérogation lors de sa séance régulière qui sera tenue

le lundi 6 AOÛT 2007, à 19h00,
en la salle du Conseil de Ville d'Alma.

AVIS est en outre donné que toute personne intéressée peut se faire entendre par le Conseil relativement à ces demandes de dérogation mineure.

Donné à Alma,
ce 6 juillet 2007

Annie Aubin, avocate,
greffière adjointe.

0107/ 1961126

OFFRE D'EMPLOI
CARROSSIER

- Posséder un DEP en carrosserie serait un atout
- 40 heures / semaine
- Salaire à discuter, selon l'expérience

Se présenter avec CV

GARAGE GHISLAIN LECLERC
1638, Boul. Marcotte, Robverval
275-2724

101/19/ 1958793

OFFRES D'EMPLOI

SERVEUSE
1 POSTE DISPONIBLE
Travail à temps plein

Postes ÉTUDIANTS(ES)

SERVEUSE

BARMAID
Travail à temps plein
Une fin de semaine sur deux

BAR-RESTAURANT CHEZ MARIO TREMBLAY
Demandez : Pierre Gaudreault
534, rue Collard, Alma
668-7231

1106/ 1950478

EAST SIDE MARIO'S

Le Goût de l'Italie dans votre région !

Les Restaurants Prime du Canada*
l'une des plus grandes chaînes de restaurants familiaux du Canada, avec plus de 100 restaurants, est à la recherche d'investisseurs et de franchisés pour son expansion au Québec.

***SITES DISPONIBLES*:**

Candiac
Charlemagne
Saguenay (Jonquière)

Contacter N. Paraschuk
514-352-6777, poste 12

SOCIÉTÉS LES MIEUX GÉRÉES

Reconnue comme l'une des Sociétés les mieux gérées du pays

0206/ 1950673

OFFRE D'EMPLOI

MÉCALAC

Entreprise oeuvrant dans le domaine de la petite mécanique est présentement à la recherche d'un

COMMIS AUX PIÈCES
AVEC EXPÉRIENCE

Fonctions principales :
- Vente de pièces au comptoir et par téléphone
- Remplir les présentoirs de marchandise
- Appeler clients quand les pièces sont arrivées

Salaire selon expérience

Exigences requises :
- Expérience de 2 ans dans un poste similaire
- Avoir une très bonne connaissance en mini-mécanique/pièces (ex. tondeuse, souffleuse, etc.)
- Être polyvalent, responsable et avoir l'esprit d'équipe
- Connaissance du système « Avantage » serait un atout

Faites parvenir votre c.v.
à l'attention de M. Steeve Tremblay
au plus tard le 20 juillet 2007

par courriel **mecal33@hotmail.com**
ou par télécopieur **668-3431**

1207/ 1961100

OFFREZ-VOUS UNE CARRIÈRE DE «COURTIER D'ASSURANCE»

Vous êtes courtier ou agent et vous rêvez d'être entièrement à votre compte ?
Vous avez d'excellentes aptitudes à la vente ?
Vous voulez développer votre clientèle en assurance des particuliers et en assurance des entreprises ?

NOUS AVONS CE QU'IL VOUS FAUT !

Formule de revenus intéressante à court et à long terme
Soutien en marketing
Budget de démarrage et soutien informatique
Pour toutes les régions du Québec

Faites parvenir votre curriculum vitae à l'attention de :

ABEO ASSURANCES

Monsieur Michel Ouellet
par télécopieur au : 1 418 623-7536 ou
par courriel : michel.foa@videotron.ca
Toute demande sera traitée de façon confidentielle.

1207/ 1949357

Lemieux et Truchon gagnent la 4e tranche du CRCR

Cette fois, ils n'ont pas « cassé »

> Normand Simard
normand.simard@transcontinental.ca

Après avoir manqué de jus au 10e tour de la 3e tranche de Tchitogama, une semaine plus tôt, cette fois, les vétérans Yvan Truchon et Jean Lemieux ont tenu le coup et remporté d'une façon in extremis la 4e et dernière tranche du programme 2007 du Circuit régional de la chaloupe à rames.

Le duo détient le record de longévité à la chaloupe à rames. Ils étaient de la partie dans les années 80, au temps des « 55kms de la chaloupe à rames ». Ils ont complété les 20 kilomètres en un temps de 2 h 19 m 33 s, soit une priorité de deux minutes quarante-sept secondes sur Éric Gagné et Nicolas Proulx, les vainqueurs au lac Tchitogama.

Pour leur part, les frères Frédéric et Steeve Larouche ont encore effectué une belle course, menant même le peloton lors des deux premiers tours. Ils ont réalisé un temps de 2 h 23 m 22 s. Jean Chabot et Keven Landry ont suivi, en 4e place, avec un retard de seulement 10 secondes sur les détenteurs de la 3e place. De leur côté, Yannick Tremblay et Tommy Larouche ont continué à progresser. Ils ont certainement livré leur meilleure course, eux qui avaient connu des problèmes à Hébertville et à la Petite-Décharge.

Le duo a montré un temps de 2 h 23 m 46 s. Au 6e rang, on a retrouvé Charles et Marc Boivin avec une performance de 2 h 26 m 02 s .

Le classement a été complété ainsi : 7e place, 2 h 26 m 21 s, Germain et Pierre-Luc Girard; 8e, Éric Gagnon et Éric Dallaire, 2 h 31 m 30 s; 9e, Jérôme Bouchard et Jean-François Mercier, 2 h 32 m 38 s; 10e, Dominic et Nicolas Bouchard, 2 h 37 m 31 s.



YVAN TRUCHON ET Jean Lemieux, les vainqueurs à la tranche de Roverval. *(Photos: Normand Simard)*

58 m 40 s de travail.

Les 5e et 6e places ont été l'affaire d'Audrey Laforge et Andréane Gagnon, en 3 h 10 m 16 s ainsi que du duo de Jessica et tante Caroline Privé, en 3 h 16 m 37 s.

L'aviron

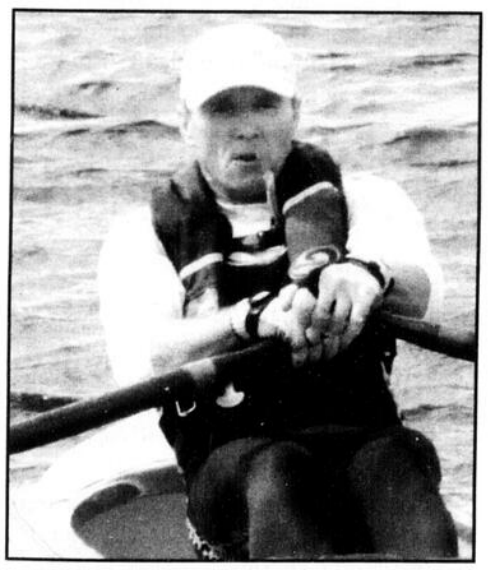
Dans la catégorie « aviron », en solo, Mario Pelletier a remporté une autre victoire. Il a été suivi de Stéphane Gélinas et Sylvain Langlais.

En « duo », la victoire est allée à Annie Pearson et Geneviève Tétreaullt, devant Émilie Fortin et Lydia Fortin, 2e ainsi que Julie Lavoie et Audrey Larouche, 3e.

Ce samedi, c'est relâche au CRCR. Tous les athlètes peaufinent leur entraînement pour la 5e course, la plus prestigieuse, soit la finale de Festirame dont les départs et arrivées auront lieu à Desbiens et à la Dam-en-Terre.

LYSE SIMARD ET Marie-Ève Lajoie, une 4e troisième position d'affilée.





MARIO PELLETIER, LE meilleur rameur en catégorie « aviron solo

Les filles

Au volet féminin, la lutte entre Michelle Simard et Annie-Kim Dubé ainsi que le duo Bernadette Girard et Sophie Vachon s'est poursuivie de plus belle. Pour une 2e fois de suite, ces dernières ont pris la mesure de Simard-Dubé, montrant un chrono de 2 h 45 m 30 s. Annie-Kim et Michelle ont suivi avec un recul de seulement 59 secondes, ce qui est peu sur la distance de 20 kilomètres.

Ces deux formations auront donc gagné chacune deux des quatre épreuves. La table sera donc mise pour la grande finale de Festirame qui aura lieu samedi prochain.

Concernant la 3e place, Lise Simard et Marie-Ève Lajoie ont maintenu leur position coutumière pour une 4e fois de suite avec un temps de 2 h 55 m 20 s. Le duo a été suivi, en 4e place, par l'équipe de Darlène et Véronique Tremblay qui ont arrêté le chrono après 2 h

Deux victoires du Alma Ford et du Alignement Plus

Les activités du calendrier de la Ligue de balle molle St-Jude se sont poursuivies cette semaine avec la présentation de six programmes. Les formations Alma Ford et Alignement Plus ont profité de cette séquence pour ajouter deux autres victoires à leur fiche respective.

Lundi, l'équipe Alma Ford a facilement disposé du Resto Roberto par la marque de 15 à 5. Raphaël Gauthier a frappé la longue balle pour les vainqueurs alors que Benoît Pilote faisait de même pour le Resto Roberto. Dans la seconde partie au programme, Denis Desroches, du Alignement Plus, a fait produire 4 points et ce, grâce à deux circuits, dans une victoire de 11 à 5 sur la formation Tabagie Dequen. Dans la première rencontre du mardi, les amateurs de balle molle ont eu droit à un duel de lanceurs, lors de la rencontre qui opposait le NAPA Pièces d'auto au Alignement Plus. Jean Veillette et Steeve Maltais ont procuré la victoire au Alignement Plus à l'aide de circuits. Dans la seconde rencontre, l'équipe Alma Ford a signé sa deuxième victoire de la semaine en disposant du Hudon Réfrigération par la marque de 12 à 10. Lors de cette rencontre, Raphaël Gauthier, Frédéric Thériault et Jean-François Bergeron ont frappé la longue balle.

Mercredi, le Tabagie Dequen a remporté sa première victoire de la semaine en infligeant un revers de 10 à 1, à la formation Hudon Réfrigération. Daniel Gagnon a frappé un circuit pour les gagnants. Finalement, dans la dernière rencontre de la semaine, le NAPA Pièces d'auto a subi une sixième défaite de suite. Cette fois par la marque de 12 à 2, contre l'équipe Resto Roberto. Pierre-Luc Turcotte a frappé un circuit pour les gagnants.À la suite de ces rencontres, c'est l'équipe Alma Ford qui domine le classement avec 23 points, suivie par la formation Resto Roberto, avec 17 points. Malgré une mauvaise séquence de six défaites de suite, le NAPA Pièces d'auto se retrouve au troisième rang avec 16 points. Suivent dans l'ordre, Alignement Plus, avec 15 points, le Hudon Réfrigération, avec 13, tandis que le Tabagie Dequen complète le tableau avec 12 points.(J.L.H.)

ALMA - MONTRÉAL DU LUNDI AU VENDREDI

Lundi	Départ Alma	7h et 16h15
	Départ Montréal	5h, 9h et 18h30
Mardi au jeudi	Départ Alma	6h et 16h15
	Départ Montréal	8h et 18h30
Vendredi	Départ Alma	6h, 14h30 et 18h30
	Départ Montréal	8h05 et 16h30

2-3 vols par jour d'Alma (4-5 vols de Bagotville)

N.B. Tous nos vols sont d'une durée d'environ 1h40 incluant l'escale à Bagotville

STARLINK AVIATION
Alma - Bagotville - Montréal

Réservez auprès des centres de réservation suivants:

Service première classe sur chaque vol!

Michel Barrette enr.	668-3078
CAA-Québec	669-0888
Club Voyages Alma inc.	668-7904
Vasco	668-4993
Aéroport d'Alma (ADA)	669-5104

ADA

10138/ 1598607

Sabrina Baron remporte l'argent

Championnats canadiens « juniors » de judo

> Jacques La Haye
normand.simard@transcontinental.ca

Étudiante au Collège d'Alma en Techniques policières, Sabrina Baron vient de franchir une autre étape vers une qualification sur l'Équipe du Québec de judo en remportant la médaille d'argent, lors des derniers Championnats canadiens « juniors » qui se sont déroulés à Moncton, au Nouveau-Brunswick.

La jeune almatoise, qui s'entraîne au Club de judo de Jonquière, a remporté ses deux premiers combats soit, en levée de rideau, contre l'Ontarienne Laura Trafford et par la suite, contre la Québécoise Valérie Morissette.

Ces deux combats ont été remportés par ippon dont le premier avec une clef de bras qui a amené son adversaire à abdiquer. Dans la grande finale de la catégorie « -70 kg », face à l'Ontarienne Kelita Zupancic, Sabrina Baron s'est inclinée par wazari.

Sabrina Baron complète ainsi sa meilleure saison en judo, tant sur la scène provinciale, canadienne et nord-américaine. À l'exception des deux premières rencontres, soit à l'Omnium du Québec et à l'Ontario Open, la jeune athlète s'est toujours retrouvée sur l'une ou l'autre des marches du podium.

Première au Championnat provincial « senior » et à la rencontre Liberty Bell, de Philadelphie, Sabrina Baron a récolté des médailles d'argent lors du Championnat provincial « junior » ainsi qu'à la compétition nord-américaine de Buffalo. La dernière médaille d'argent obtenue au Championnat canadien « junior » vient s'ajouter à la médaille de bronze remportée lors des Championnats canadiens « senior ».

« Il s'agit sans aucun doute de ma meilleure performance en carrière dans le judo. En début de saison, les combats ont été un peu plus difficiles.

Il faut dire que j'ai été tenu en dehors de la compétition pendant un certain temps, en raison d'une blessure. Mais, avec l'appui de mon entraîneur, nous avons réussi à corriger bien des petites choses tout au long de la saison.

Ce dernier m'a appris qu'il avait entrepris des démarches pour que je sois inscrite sur l'Équipe du Québec de judo. Cela me permettrait de profiter de quelques avantages, afin de poursuivre dans cette discipline. C'était ma dernière compétition dans la catégorie « junior ». Au cours de l'année, j'ai participé à quelques rencontres du niveau « senior » et cela à bien fonctionné. Je suis donc très optimiste pour la prochaine saison », de conclure Sabrina Baron.

Autres médailées

La Québécoise Marie-Ève De Villiers Matte et Alicia Stever, de la Saskatchewan ont terminé au troisième rang de cette rencontre nationale..Fait inusité, ces deux compétitrices se sont affrontées lors du premier tour de cette compétition et c'est la Québécoise qui avait eu le meilleur.

Au deuxième tour, elle devait cependant s'incliner devant la championne canadienne. Dans la finale pour la troisième position, Marie-Ève De Villiers Matte a défait Laura Trafford par ippon. En ce qui concerne Alicia Stever, après une première défaite, elle a disposé successivement de Lida Hellquist, de l'Alberte et de Valérie Morissette pour également terminer au troisième rang.



SABRINA BARON VIENT de connaître sa meilleure saison en judo. Lors des derniers Championnats canadiens « juniors », la jeune judoka a remporté une médaille d'argent. *(Photo: Jacques La Haye)*

Sélection régionale des équipes de wakeboard et de ski nautique

Le 13 juillet à Lac-à-la-Croix



UNE COMPÉTITION DE Wakeboard se tiendra à Lac-à-la-Croix le 13 juillet prochain. Cette compétition servira de sélection pour l'équipe régionale des prochains Jeux du Québec. Victor Lusinchi représente un espoir de médaille pour les prochains Jeux du Québec. *(Photo: Courtoisie)*

Responsable du volet « compétition », Pierre Lusinchi et toute son équipe du WakeBeach Party sont à mettre la dernière main aux préparatifs de la finale régionale de wakeboard et de ski nautique en vue de la sélection de l'équipe régionale pour les Jeux du Québec qui se tiendront à Sept-Îles.

Une trentaine d'athlètes sont attendus au débarcadère de l'agglomération Lac-à-la-Croix, le 13 juillet prochain.

Au terne de cette journée, sept athlètes seront sélectionnés. En 2005, lors des Jeux d'Amos, la région avait été représentée par une équipe de seulement trois membres qui avait tout de même remporté une médaille de bronze en plus de terminer en quatrième position à deux reprises

« Avec la présélection de l'an dernier, et les ressources fournies par le WakeBeach Party, nous espérons bien regrouper la participation et le talent requis pour les sept places disponibles sur l'équipe du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Déjà nous pouvons compter sur la participation presque assurée de la jeune Brigitte Picard, de Saint-David-de-Falardeau, de Victor Lusinchi, qui représente un espoir de médaille, de même que William Audet, de Chicoutimi, qui pourrait bien causer des surprises », de souligner le responsable des compétitions, Philippe Lusinchi.

La compétition de Lac-à-la-Croix se tiendra sous la supervision d'une équipe de spécialistes du wakeboard afin de garantir un encadrement technique de haut niveau et permettre aux athlètes régionaux de mieux réussir. Jean-François Gosselin et André Teasdale, professionnels de l'équipe du WANT Tour, seront sur place afin de prodiguer de judicieux conseils aux participants. Le volet du ski nautique, sera honoré par la participation de Léo-Paul Hudon, âgé de 85 ans, qui ne manque pas un départ à la course annuelle du Lac-à-la-Croix depuis plus de dix ans.

La compétition du 13 juillet se déplacera en soirée pour un spectacle dans les rues du centre-ville d'Alma à l'aide de rampes et bassins d'eau aménagés. Le lendemain 14 juillet, ce sont les meilleurs wakeboarders de la province qui exécuteront les figures les plus spectaculaires dans une ambiance de beach party au Camping du lac Vert, à Hébertville. Pour de plus amples informations sur cette compétition, on peut communiquer avec Philippe Lusinchi au 669-8530 ou avec Claudia Boily, au 487-8874.

Une victoire de dernière minute

Une série de 5 victoires pour les Athlétiques

Les Athlétiques « senior » d'Alma ont disputé une seule rencontre cette semaine. Mercredi, au stade du Centre Mario-Tremblay, la troupe de l'entraineur Guy Bergeron a signé une cinquième victoire de suite en disposant du Transit, de Chicoutimi, par la marque de 7 à 6, après 8 manches de jeu.

Cette septième victoire des Athlétiques n'a pas été acquise sans peine puisque les « verts » on été obligés de revenir de l'arrière à la 7e manche avant de produire le point de la victoire à la 8e manche.

Après sept manche, les Athlétiques étaient en avance par la marque de 4 à 3. Yannick Desjardins, venu en relève de Guy Bergeron, n'a cependant pas été en mesure de contenir l'attaque du Transit qui a marqué trois points et porter le pointage à 6 à 4. Dans cette même manche, les Athlétiques se sont montrés opportunistes pour réussir à créer l'égalité.

Après deux retraits à la manche supplémentaire, Nicolas Jobin s'est retrouvé au deuxième but et c'est un double de Michaël McNicoll qui a fait produire le point de la victoire.

Les Athlétiques occupent le deuxième rang du classement de la Ligue de baseball « senior » du Saguenay—Lac-Saint-Jean avec une fiche de 7 victoires et de 5 défaites. La troupe de l'entraîneur Guy Bergeron entreprend un petit périple de deux rencontres sur la route, la semaine prochaine. Lundi soir, les Athlétiques affronteront l'Audace, de Jonquière et le lendemain, ils se mesureront aux Giants, au stade de Chicoutimi.

À l'âge de 90 ans, décès d'Antonio Simard

Le père de Normand Simard

C'est avec tristesse que nous avons appris, le 29 juin dernier, le décès d'Antonio Simard, d'Hébertville-Station, le père de Normand Simard, journaliste à la section sportive et directeur de l'information au Journal Le Lac-St-Jean.

Antonio Simard est avantageusement connu dans le monde sportif notamment. Il aimait le sport, surtout le hockey, la boxe, le baseball, les quilles et le billard. Il ne manquait pas de regarder les parties à la télévision, devenue son premier loisir.

Il était un excellent frappeur à la balle molle et il était reconnu pour sa puissance et les coups de circuit.

Il était également lanceur. Antonio Simard a été le premier organisateur de tournois de balle dans la région au milieu des années 50, jusqu'au milieu des années 60.

« C'était un homme de principe, très discipliné. Il avait le goût du détail. Dans son atelier, tout était toujours bien classé et en ordre. Si un de ses enfants ou petits-enfants prenait un tournevis, il le savait sitôt qu'il entrait dans cet endroit où il passait souvent ses journées quand il était actif », souligne son fils aîné Normand.

C'était notamment un homme au grand cœur, très discipliné et fidèle aux grands principes que ce sont la loyauté et l'honnêteté. (F.P.)



Antonio Simard. *(Photo: Normand Simard)*

Plus de 300 cyclistes à Hébertville et Alma

Coupe Proco 2007

> Jacques La Haye
normand.simard@transcontinental.ca

Quelque 300 athlètes de la relève participeront à la Coupe PROCO 2007, une compétition provinciale de cyclisme sur route, présentée dans le cadre de Festirame, cette fin de semaine. Cette compétition en trois étapes constitue la 4e tranche de la Coupe du Québec « Espoir Argon ».

Parmi les cyclistes présents, on retrouve une vingtaine de jeunes membres du Club cycliste Proco d'Alma. Une délégation d'une vingtaine d'athlètes du Saguenay est aussi attendue. Les autres cyclistes proviennent d'autres régions du Québec et de l'Ontario.

La compétition se déroule en trois étapes. La première se déroule ce samedi après-midi dès 13 h, à Hébertville. Il s'agit d'un circuit routier de 7,7 km qui emprunte les rangs Saint-Isidore et Saint-André (petit lac Vert). Les jeunes, âgés de 10 à 16 ans, effectueront des courses de 10 à 54 kilomètres, selon les catégories.

Demain, soit le dimanche 8 juillet, la deuxième étape prendra son envol dès 8 h 30. Les plus âgés de la catégorie « cadet » (15-16 ans) participeront à une épreuve de contre-la-montre sur la Route du Lac, entre le boulevard Auger (départ) et l'avenue Dupont. Au même moment, les plus jeunes athlètes (8 à 14 ans) effectueront un parcours de jeux d'adresse sur le stationnement du Complexe Jacques-Gagnon, le long du boulevard des Cascades, dans le centre-ville d'Alma.

La troisième et dernière étape se déroulera dimanche après-midi, à compter de 13 h, au centre-ville d'Alma avec la présentation de l'épreuve la plus spectaculaire, soit le critérium. Les jeunes emprunteront un circuit fermé d'une distance d'un kilomètre (Saint-Joseph / Scott / Cascades)

Espoir

Plusieurs athlètes de la région seront à surveiller durant cette étape de la Coupe du Québec. Pour le club Proco, des athlètes tels que Jules Montreuil dans la catégorie « bibitte », Axel Girard et Jean-Christophe Gobeil , au niveau « pee-wee » ainsi que Thomas Folly, Jérémie Côté-Vachon et Amélie Gobeil dans la catégorie « minime » ont de bonnes chances de monter sur le podium.

Du côté des athlètes du Club Acidose Lactique, les Marie-Pier Boivin, Martel, dans la catégorie « minime », Geneviève Bourgeois, Élisabeth Albert, Antoine Duchesne et Jacob Bouchard , au niveau du « cadet » se signalent par leurs belles performances depuis le début de la saison.

Cette compétition entraîne des retombées importantes pour la région.

On estime à 700 le nombre de visiteurs et de coureurs qui viendront à Alma pour assister et participer à cette compétition. Aussi, la présentation d'un événement de cette envergure permet à Alma et à la région de renforcer son statut de destination vélo au Québec.



DEUX ATHLÈTES DE la catégorie « pee wee » du Club Proco risquent de monter sur le podium lors de la Coupe Procoé Il s'agit d'Axel Girard, qui a fait deux podiums lors de la dernière tranche de la Coupe du Québec, à Québec et Jean-Christophe Gobeil, qui se hisse parmi les cinq premiers depuis le début de la saison. *(Photo: Courtoisie)*

Suzanne Munger, Éric Boulé et Julien Bouchard s'illustrent

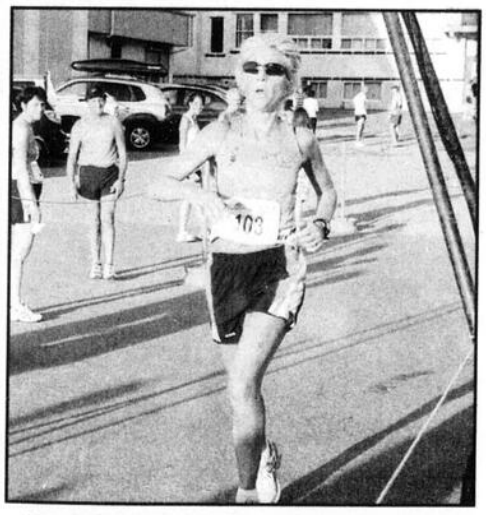
La 26e édition de « La Gédéon »

La 26e édition de la course sur route « La Gédéon » a été présentée mardi avec la participation de 101 coureurs. Fidèle à leurs habitudes, Suzanne Munger, du Club d'athlétisme Jeannois, a terminé au premier rang, chez les dames et Alexandre Boulé, du Club Jakours, a fait de même chez les hommes, lors de l'épreuve des dix kilomètres.

C'est cependant Julien Bouchard, du Club du Mille, de Dolbeau—Mistassini, qui aura fait sa marque, lors de cette rencontre, fracassant le record établi sur la distance des cinq kilomètres. Ce dernier a franchi la distance en un temps de 15 min 35 s 64.

Jean-Marie Normandin, du Club Jakours, a terminé au deuxième rang avec un temps de 16 min 17 s 80 et Donald Dubois, en troisième position. La meilleure coureuse chez les dames a été Lynda Desmeules, du Club Jakours. Cette dernière a arrêté le chrono après 18 min 39 s 70.

Martin Lemieux a été le premier coureur du Club Jeannois à franchir le fil d'arrivée avec un temps de 19 min 57 s. Gaétan Fortin, Robert Otis et Jacynthe Girard sont les autres membres du Club Jeannois qui ont complété cette épreuve.



SUZANNE MUNGER A remporté pour une deuxième année de suite la course sur route « La Gédon ». *(Photo: Jacques La Haye)*

10 km

L'almatoise Suzanne Munger a ajouté une autre victoire à son palmarès de la saison 2007 de la Coupe Autocar Jeannois. Pour une deuxième année de suite, elle remporte l'épreuve des dix kilomètres de La Gédéon. Elle a franchi la distance en un temps de 40 min 9 s 52, soit plus de 6 minutes d'avance sur sa plus proche rivale, Annie Larouche, également du Club Jeannois. Allison Hewitt a complété le parcours après 47 min 19 s 78 d'efforts.

Du côté masculin, trois coureurs du Club Jakours ont dominé le classement général de l'épreuve des 10 kilomètres. Alexandre Boulé a été le meneur avec un chrono de 35 min 58 s 08, devant Sylvain St-Gelais et Jean Kearney. Jean Lemieux a été le premier membre du Club Jeannois à franchir le fil d'arrivée avec un temps de 38 min 10 s 39. Sixième au classement général, Jean Lemieux a cependant pris la première position de son groupe d'âge.

Les autres coureurs du Club d'Alma qui ont complété l'épreuve sont Sylvain Privé, Alain Fortin, Robert Tremblay, Réjean Couture, Rénald Drolet, Mario Guérin, Roger Munger, Serge Gobeil, Valérien Pedneault, François Hudon et Bertrand Tremblay.

Autres épreuves

Les épreuves des 1500 mètres et de 3000 mètres étaient également au programme de cette 26e édition de « La Gédéon ». Sur la distance des 1500 mètres, Cimon Deschesnes a été le plus rapide avec un temps de 5 min 32 s 89. Il a été suivi par Alexandre Veilleux et Louis-Olivier Bélanger. Chez les jeunes filles, Sabrina Tremblay a été la plus rapide sur cette distance avec un temps de 6 min 59 s 32. Laurence Normandin et Raphaëlle Boulanger ont également participé à cette épreuve.

Seulement quatre coureurs étaient inscrits à l'épreuve des 3000 mètres et c'est Dave Boily qui a été le plus rapide avec un chrono de 10 min 50 s 54. Ont suivi dans l'ordre, François Drapeau, Laurence Bouchard, du Club Jeannois et Simon Tremblay.

La délégation régionale compte quatre cyclistes du Proco

À l'issue de la troisième et dernière tranche de sélection pour la formation de l'Équipe régionale en cyclisme sur route, qui se rendra participer aux Jeux du Québec, à Sept-Îles, en août prochain, quatre membres du Club Proco d'Alma ont obtenu leur laissez-passer.

La délégation régionale compte une douzaine d'athlètes dans les catégories « pee-wee », « minime » et « cadet ». Tous les jeunes sont âgés entre 10 et 16 ans. Plusieurs épreuves sont au programme des Jeux du Québec, en cyclisme soit la course sur route, le critérium, une épreuve contre-la-montre individuel et par équipe.

Lors des derniers Jeux du Québec, la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean avait offert une belle performance et raflé la grande majorité des médailles dans chacune des catégories. L'édition 2007 de l'équipe régionale comptera une équipe complète et des compétiteurs de haute qualité. Les épreuves de cyclisme sont prévues dans la seconde tranche des compétitions provinciales.(J.L.H.)



LA DÉLÉGATION RÉGIONALE pour les Jeux du Québec en cyclisme sera composée des coureurs Thomas Folly, Jacob Bellemare, Amélie Gobeil, Marie-Pierre Boivin-Martel, Léa Audet, Jérémie Côté-Vachon, Élisabeth Albert, Marie-Pier Simard, Antoine Duchesne, Geneviève Bourgeois, et Samuel Chrétien. Était absent, Rafael Gagnon-Gascon. *(Photo: Courtoisie)*

Les candidats locaux se font rares

Entraîneur-chef des Bêtes Noires Alma Honda



Commentaire

Jacques La Haye
france.paradis@transcontinental.ca

Bien que l'organisation des Bêtes Noires Alma Honda, de la Ligue « senior » du Saguenay—Lac-Saint-Jean, ait reçu trois candidatures pour occuper le poste d'entraîneur-chef, le conseil d'administration se donne encore jusqu'au 15 juillet prochain, pour tenter de dénicher une personnalité du secteur Lac-Saint-Jean-Est.

La saison 2007-2008 s'annonce prometteuse pour les amateurs qui ont suivi les rencontres de la Ligue « senior » du SLSJ la saison dernière. En effet, cinq équipes, soit Alma, Roberval, Chibougamau, Pessamit et la nouvelle concession de Baie-Saint-Paul, sont officiellement inscrites. Deux autres formations pourraient joindre la ligue au cours des prochaines semaines.

Consciente que la couleur locale pour une équipe de hockey est primordiale pour attirer la faveur et la ferveur des partisans, l'organisation des Bêtes Noires vient d'amorcer un important virage et cherche, par tous les moyens à doter l'équipe de joueurs en provenance du milieu jeannois et plus particulièrement du Lac-Saint-Jean-Est. La venue de joueurs recrus tels que Guillaume Guay et Maxime Tremblay et de quelques autres joueurs de talent pourraient relancer la donne en ce sens, mais, c'est surtout à la tête de l'équipe que la direction de l'équipe désire s'attaquer.

Par le passé, les amateurs d'Alma et des municipalités environnantes se sont identifiés à l'équipe locale en raison que les joueurs sur la glace étaient des jeunes de la place et que l'équipe des entraîneurs était, elle aussi de la place. À la suite de sa première année d'opération, l'équipe des Bêtes Noires Alma Honda considère qu'elle a une importante lacune à combler pour attirer les partisans à leurs rencontres. Aujourd'hui, on sent un changement de cap et c'est tant mieux.

« J'ai reçu des candidatures pour le poste d'entraîneur mais pas une du secteur Lac-Saint-Jean-Est et cette saison, je veux que l'équipe Les Bêtes Noires Alma Honda soit composée le plus possible de joueurs locaux et pour cè, nous avons besoin d'un entraîneur du secteur Lac-Saint-Jean-Est. Je sollicite donc tous ceux qui ont déjà fait du hockey « double lettre » ou joueurs qui a déjà joué dans des calibres « senior » ou supérieur à offrir leurs services à notre organisation. Parmi les candidatures que j'ai reçues (3), deux d'entre elles sont excellentes. Mais, je ne peux m'empêcher de croire que l'équipe d'Alma ne puisse être dirigée par entraîneur du secteur. L'entraîneur-chef sera encadré par une équipe dynamique qui travaillera dans le même sens pour l'harmonie et le plaisir d'y travailler », de souligner Johanne Bouchard, présidente des Bêtes Noires Alma Honda.

En début de semaine, celle-ci a mentionné aux membres du conseil d'administration qu'elle ferait des pieds et des mains pour tenter de trouver un candidat du secteur Lac-Saint-Jean-Est. Connaissant Johanne Bouchard, il faut la croire. Déjà, quelques individus ont été pointés par l'organisation. De types tels que Gaétan Gagnon, Roger Laforge, Marc Villeneuve et Stéphane Ouellet ont été mis sur une liste de candidatures potentielles avec qui, l'organisation des Bêtes Noires Alma Honda serait prête à travailler. Cependant, jusqu'à maintenant, on ne semble pas vouloir cogner à la porte et c'est bien dommage. La date limite pour annoncer le prochain entraîneur-chef des Bêtes Noires Alma Honda a été fixée au 15 juillet. Après cette date, Johanne Bouchard mentionne qu'elle n'aura d'autre choix que de se pencher vers les bonnes candidatures du Saguenay qu'elle a reçues pour ce poste.

Depuis quelques années, on se plaint que le Centre Mario-Tremblay et plus particulièrement les aires du hockey, est devenu désuet. On voudrait un amphithéâtre neuf pouvant accueillir plusieurs milliers de spectateurs lors de divers événements dont bien sûr, les parties de hockey. L'an dernier, j'ai assisté à plusieurs rencontres des Bêtes Noires et jamais je n'y ai retrouvé cette ambiance des belles années. Est-ce dû au fait que les amateurs ne pouvaient tout simplement pas s'identifier à l'équipe que les assistances étaient peu nombreuses à chacune des parties locales et ce, malgré la qualité de l'équipe.

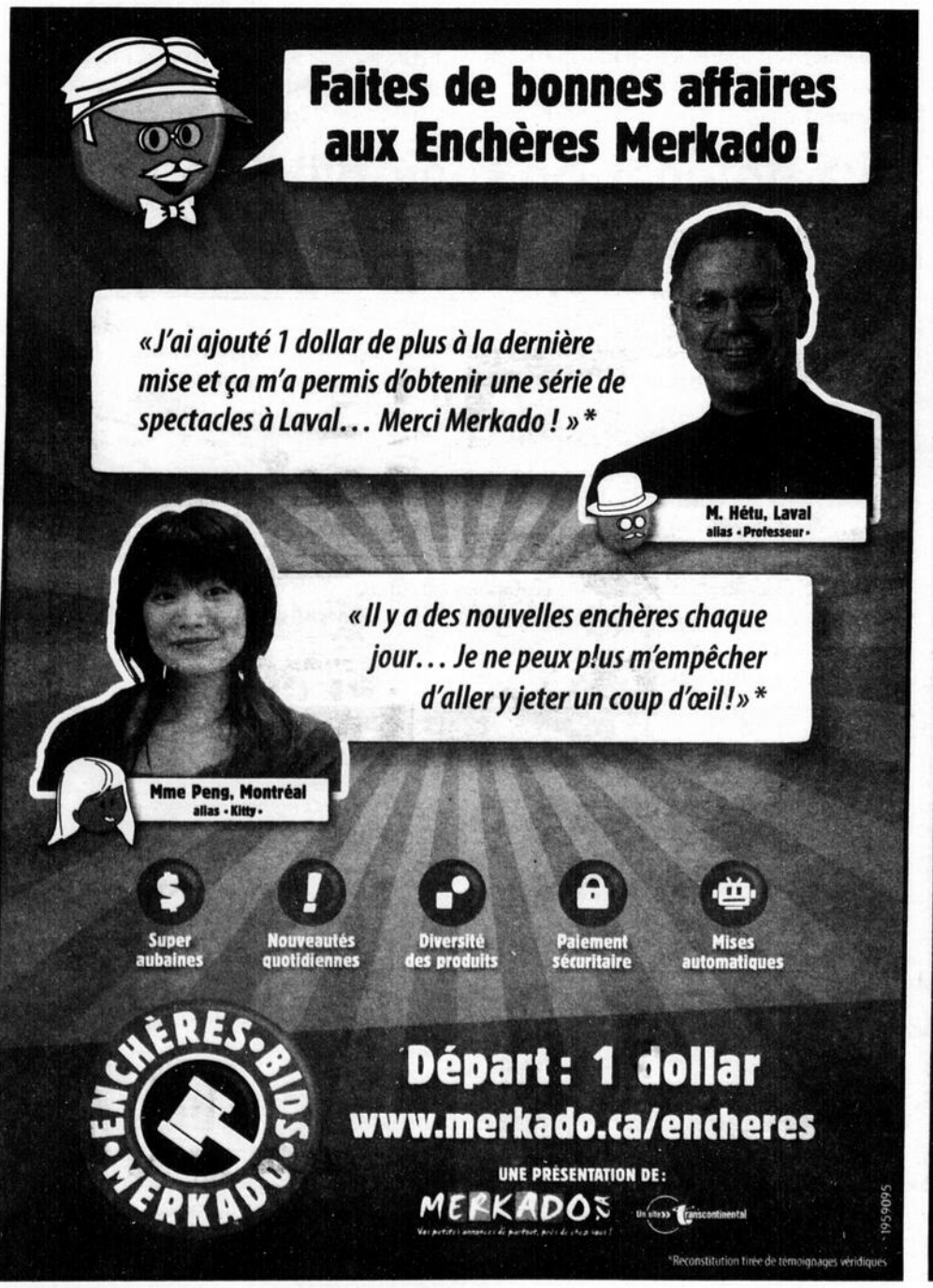
En marge de la prochaine saison qui devrait débuter au mois d'octobre, la direction des Bêtes Noires Alma Honda désire changer les choses et revenir à une base plus locale et donner à l'équipe une âme locale pour que les partisans puissent s'identifier à cette équipe. Il reste encore quelques jours avant que la décision tombe. Pour de plus amples informations, vous pouvez rejoindre Johanne Bouchard au 668-7853 (cellulaire : 669-3417) ou par courriel à l'adresse johannebouchard332@masn.com.

AGENDA sportif

Normand Simard

Tournoi de balle donnée des Athlétiques

Les Athlétiques « senior » de la Ligue régionale de baseball tiendront leur tournoi annuelle de balle donnée les 20, 21 et 22 juillet au Stade de St-Bruno. Le coût de l'inscription pour les équipes est fixé à 175 $. Toutes les équipes inscrites sont assurées de trois rencontres. Pour plus d'informations, vous pouvez communiquer avec Daniel Fortin au 662-5622 ou au 487-3274.





Une première victoire de Stéphanie Lacoursière

Coupe du Québec de vélo de montagne

Suite de la page Une

Stéphanie Lacoursière a parcouru le tracé en un temps de 1 h 28 min 34 s. Sophie Tremblay, du Club Sports Alpin et Sarah Moore, du Club CVM Val-David ont complété le podium.

« Stéphanie a remporté sa première victoire chez les junior femme cette saison devant les siens. La semaine prochaine elle quittera avec les membres de l'équipe du Québec pour deux semaines dans l'Ouest du Pays dans le but de participer à la 5e Coupe Canada, disputée à Canmore, en Alberta. Le dimanche 22 juillet, elle prendra le départ pour le Championnat Canadien au mont Washington, en Colombie-Britannique, et tous les espoirs sont permis », de souligner l'entraîneur du Club Cyclone d'Alma, Jude Dufour.

Du côté masculin, Mathieu Boily-Tremblay s'est également signalé dans la catégorie « junior » avec une médaille d'argent. La victoire a été remportée par Jonathan Boucher, du Club Opus/OGC qui a franchi le parcours en un temps de 1 h 29 min 21 s, soit moins de deux minutes que le coureur d'Alma. Simon Lalancette, du Club Devinci, a terminé au troisième rang.

« Mathieu a fait une superbe belle course, il a été en mesure d'économiser son énergie pour ouvrir la machine lors du dernier tour en s'éloignant de la 3e position. Mathieu sera dans la catégorie « senior-élite, moins de 23 ans» la saison prochaine et tout nous porte à croire qu'il possède les qualités nécessaires pour devenir un excellent coureur sur le circuit provincial et national », d'ajouter Jude Dufour.



VINCENT LAVOIE A terminé la compétition au 12e rang de la catégorie « cadet ». *(Photo: Courtoisie)*

Kristina Laforge

La jeune cycliste Kristina Laforge s'est une fois de plus signalée dans la catégorie « cadet » avec une deuxième position, derrière la championne de l'épreuve, Catalina Corral, du Club Rocky Mountain Haywood. La jeune almatoise a réalisé un temps de 58 m 51 s, soit seulement 47 secondes de plus que la championne : « Elle poursuit son excellent rendement cette saison et elle avance encore plus sur son plan de développement comme athlète d'excellence », de souligner Jude Dufour.

Dans la catégorie « pee-wee », Stéfanie Tremblay est montée sur la deuxième marche du podium grâce à un parcours réalisé en un temps de 31 m 05 s. Seule Marine Lewis, de l'Équipe X Cycle a été plus rapide avec un chrono de 30 m 30 s. Émie Jacques-Beaudoin, du Club Lessard Bicycles a terminé au troisième rang.

« Depuis le début de la saison Stéfanie ne cesse de s'améliorer, elle sera certes une athlète à surveiller lors des prochains Jeux du Québec qui se tiendront à Sept-Îles, au début du mois d'août », de préciser l'entraîneur du Club Cyclone.

Lors de cette épreuve, Frédérique Lavoie a terminé au 6e rang alors que Valérie Raymond et Laurence Lalancette terminaient respectivement en 8e et 9e positions au classement général.

Chez les garçons, la meilleure performance a été réalisée par Patrick Fortin avec une 7e position au tableau général. Pour sa part, William G. Tremblay, a complété le parcours en 20e position.

Autres résultats

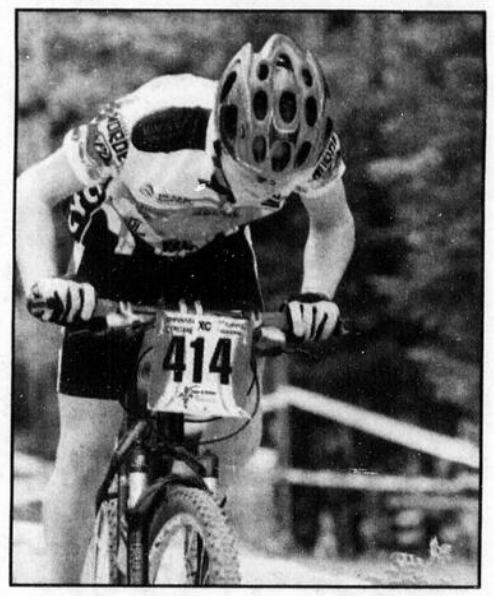
Dans la catégorie « minime », qui comptait pas moins de 52 participants sur la ligne de départ, les membres du Club Cyclone ont su tirer leur épingle alors que trois athlètes ont terminé parmi le groupe des huit premiers. Samuel Tremblay a livré la plus belle lutte complétant le parcours avec un retard de quelques centièmes de secondes sur le détenteur de la médaille de bronze, Jérôme Tremblay, du Club Lessard Bicycles. Grâce à cette performance, le coureur almatois occupe présentement la troisième position au classement général des 5 tranches de la Coupe Québec.

Étienne Tremblay a terminé au 7e rang, devant son coéquipier Maxim Fortin. Simon-Pierre Maltais a pris le 18e rang alors qu'Andrew Harvey-Fortin, Jean-Daniel Boily et Kevin Côté terminaient respectivement au 20e, 23e et 27e rangs. Du côté féminin, Catherine Fleury a terminé au 10e rang alors que Marie-Pier Bouchard occupait la 14e position au classement général.

Dans la catégorie « Cadet », la plus importante en terme de participation avec 68 coureurs au départ, Vincent Lavoie s'est démarqué avec une 12e position au classement général. Emmanuel Boily (23e), Léandre Bouchard (28e), Joé Dufour (39e), Jean-Richard Carbonneau (40e), Simon Côté Bourgoin (41e), Hugo Racine (43e) et Jean-Simon Lalancette (48e) ont également offert une bonne présence sur le difficile parcours du Club Tobo-ski.

Adultes

Du côté des adultes, les meilleurs résultats au classement général ont été obtenus par Damien Harvey et David Dallaire, qui ont tous les deux terminé au quatrième rang dans leur catégorie respective soit « maître, 50+ » et « maître sport, 30 à 39 ans ». Dans cette catégorie, Carol Lévesque a terminé au 7e rang, Christian Deschesnes, au 14e et Christian Dallaire, en 21e position. Dans la division « 40 à 49 ans », Yves Lavoie a pris la 9e position au classement général, Pierre Fleury, la 15e position, Patrick Toupin, le 23e rang, Sylvain Tremblay, la 29e position et Marc Deschênes, le président du Club Cyclone, la 30e position.



MATHIEU BOILY-TREMBLAY a terminé au 2e rang de la catégorie « junior expert ». *(Photo: Jacques La Haye)*

Raphaël Rousseau-Fournier a terminé 12e dans la catégorie « senior expert », Guillaume Germain-Aubé, 22e dans la catégorie « senior sport », Sébastien Bouchard, 15e de la division « maître expert, 30 à 39 ans » et Jean-Claude Boivin, 8e, dans la catégorie « maître expert, 40 à 49 ans ». Pas moins de 525 compétiteurs du Québec ont participé à cette 5e tranche de la Coupe Québec soit le plus grand nombre depuis que cet événement figure au calendrier provincial.

La prochaine rencontre régionale se tiendra au Boisé panoramique sur le Chemin de la Réserve, à Chicoutimi, le dimanche 8 juillet. Cette étape est la finale régionale pour déterminer la formation de l'équipe qui participera aux Jeux du Québec.



LE DÉPART DE la Coupe du monde chez les dames. Marie-Hélène Prémont (# 3) terminait au deuxième rang lors de cette épreuve, Sabine Spitz Allemande (# 4) en troisième position et à l'arrière, la Russe, Irina Kalenteva (# 1), remportait cette épreuve. *(Photo: Courtoisie)*



Prix compétitifs, *service, variété et qualité inclus*

METRO Dubé

Choix du public CATÉGORIE COMMERCE DE DÉTAIL

Mérite national de la restauration et de l'alimentation

Alma Delisle

DU LUNDI 9 JUILLET 2007 AU DIMANCHE 15 JUILLET 2007



N'oubliez pas d'apporter votre sac réutilisable

- Rapportez votre épicerie à la maison
- Rapportez vos contenants « consignés Québec » au magasin

ÉVÉNEMENT VIANDES

ROSBIF DE FILET MIGNON
DE BOEUF CANADA CAT. «A», «AA» OU U.S.D.A. SELECT
22,02/kg

999 /lb



BROCHETTES DE VIANDE DE PORC OU DE POULET AVEC LÉGUMES
DE BOEUF CANADA CAT. «A» OU «AA»
11,00/kg

499 /lb



COURONNE DE CREVETTES CUITES
SUGGÉRÉ 20/...

2/5.00

CAFÉ INSTANTANÉ MAXWELL HOUSE
150-200 g, VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

2/5.00



BLEUETS
PRODUIT DES É.-U.
CAT. No 1, 227 g

3/5.00

Chopine



CRÈME GLACÉE QUÉBON, CLASSIQUE
BREYERS, SORBET, CONT. 2 L
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

2.99



BIÈRE MOLSON, LABATT
CAISSE DE 24 BOUTEILLES CONSIGNÉES DE 341 ml
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

22.34



Prix minimum permis par la loi
de 4,91 % à 6,2 % vol./alc.



3/5.00

FRAMBOISES
PRODUITS DES É.-U.
170 g

PRIX COUPÉS **ÉCONOMISEZ** SUR UNE MULTITUDE DE PRODUITS CHAQUE SEMAINE



OUVERT TOUS LES JOURS: ALMA, de 7 h à 23 h • 370, av. Bégin Sud • **DELISLE,** de 8 h à 22 h • 2892, av.du Pont Nord

1007/19549965